Megillah

מגילה

مگیلہ

Year 12, Number 54 **Published by the Mashadi Youth Committee** Cheshvan 5757, October 1996

Megillah
Mashadi Youth Committee
91 Cutter Mill Road
Great Neck, N.Y. 11021

Non-Profit Org.
U.S. Postage
PAID
Great Neck, N.Y.
Permit No. 7

Time Value

دکتر بریوهای هارونی

Robert B. Harooni, M.D., F.A.C.G.

دارای بورد تخصصی در بیماری های داخلی

دارای بورد فوق تخصصی در اندوسکوپی

دستگاه گوارش و بیماری های جهاز هاضمه

- زخم معده و اثنی عشر
- ورم معده و روده
- خونریزی های معده و روده
- بیماری های کبد و کیسه صفرا
- پولیپ و سرطان معده و روده
- پیشگیری از سرطان روده

قبول بیمه های پزشکی

- OXFORD
- PRUCARE
- AETNA
- METRA HEALTH
- U.S. HEALTH CARE
- MEDICARE
- GHI
- BLUE CHOICE
- MAGNA CARE
- N.Y.H. HEALTH

کوئینز:

55-16 Main Street
Flushing, NY 11355

(718) 461-6161

پذیرائی با تعیین وقت قبلی

Is It Time To Adjust Our Ways?

Editorial

By: Nancy Hakimian

Traditions. It is very difficult to explain or justify them. Yet we, as a community, believe that, after our faith, our traditions are what ultimately identify us as American Mashadi Jews. We also believe that it is our traditions and our heritage that will ensure the existence of our community in the years to come. As parents, we understand that the only teacher of traditions remains the family. Only we, through our behavior and our stories, can teach our values and our ancestry to the youth.

But as teachers to our children, we realize that our traditions are changing with the environment that we live in now. Many of them have needed adjustment to be tolerable to our children and our new lifestyles. For this issue of the Megillah Viewpoint's section (formerly the Youth Supplement), the editors sent out a questionnaire to investigate how our youth view dating and marriage. The results of this survey* show that what we believe to be our traditions on dating are drastically different from today's reality. Also, it indicates that we need to reevaluate our views on the dating process to make it a healthier and more effective way to promote family and marriage in our community.

We need to reevaluate our views on the dating process to make it a healthier and more effective way to promote family and marriage.

This survey reveals a lot about the youth of our community. Most of today's youth date more than one person before they choose their mate. Almost three-quarters of the respondents to the survey said that they believe that dating is acceptable within our community. Unfortunately though, only 25% believe that one should date only to find a spouse. Most of our youth's dating is done in secret, with extreme fear of gossiping. Of the respondents, 44% said that they are totally secretive about their relationships, not even telling close friends. But they want a change: 61% felt that dating should be done openly within the community. The most disturbing result was that even though 41% said that they would like to bring their dates home to meet their parents, only 16% of the respondents actually discuss their relationships with their parents. Most do not tell their parents who they are dating until they have made their decisions.

Many parents wonder, "What is wrong with the way things are?" After all, they seem to be marrying each other eventually. But non-involvement of parents and the secretiveness of the dating process have made it very confusing, difficult and unhealthy for many of the youth. As with most other decisions, our youth need guidelines. They need to know what kind of person, for how long and with what restrictions they can date. Parents and the community as a whole can help set many of these guidelines. But it would require us to accept a few changes to what traditionally has been our method of dating.

The extremes in the dating process of Jewish communities in America can teach us how to involve the family and the community in it. On the one hand, most American Jews have completely been absorbed into Western culture. Most have very little involvement in their children's dating or choice of mate. Many would be happy just with a Jewish mate for their children. But they have not learned what history taught them; that non-involvement in their children's personal life has lead to higher rates of intermarriage and the break-down of values and morality. In the Orthodox community, on the other hand, there exists a more controlled environment where a couple openly date, but only for the purpose of marriage. A couple could go to the local restaurant or movie together. If they like each other, they continue, if not, they go their separate ways, with the blessings of the families and the community. They date for a certain period of time, then they become engaged.

But can we date like Orthodox Jews? It will be difficult. To do that, we would have to ask our youth to date openly and without shame. We also, as parents, have to ask to meet whom our children are dating. We have to accept that our children will not marry the first person they date. But most of all, we need to respect our children and their choices, so that they can feel comfortable bringing home and discussing their dates.

As a community, we need to make some fundamental adjustments to how we view dating. We have to accept that our youth will date and that we should encourage it. This means that we do not bad-mouth couples when they are dating nor when they decide they are not right for each other. Gossip is the cancer that will ultimately destroy this community. We should encourage our youth to date and marry within a reasonable time cycle and within the correct moral framework.

But from our youth we need something in return. We need for them to understand that open dating does not mean having a casual boyfriend or girlfriend. We are an orthodox Jewish community that will only tolerate serious dating. We also need for them to respect their parents and to involve them in their personal choices.

As we have learned to live in this country, we have also learned to reevaluate and adjust our ways. We have become stricter in keeping certain traditions and more loose with others. It seems that it is time to make another such adjustment. We need to take a look at how our youth are dating and choosing their mates. We need to accept that the time might have come to allow our youth to date openly and with the right guidance.

** The results of this survey were based on the 75 returned questionnaires. The results reflect only these responses and not a cross-section of the youth in general. For all the results of the survey, please turn to the Viewpoints section of the magazine.*

Central Board Report

By: Edward Nassimi

September 1996

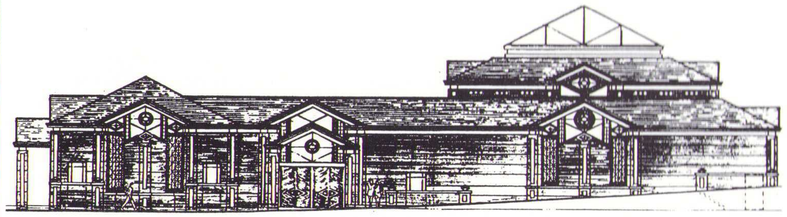
1. Construction & Fund Raising Report

The Fund Raising Drive for our new Synagogue in Great Neck continues in full force. Thanks to the enthusiastic and generous support of the community, more than $3,000,000 in pledges have been finalized. Further community members are being solicited for their pledges on a regular basis.

As the flow of funds steadily improves, it is reflected in the progress of construction on the site. We are nearing 40% completion. In order to achieve our targeted September '97 completion date, we need to be fully productive during the winter. This means that a water-tight, enclosed construction shell with some source of heating has to be up prior to the winter months. This requires rapid advancement in the following trades:

- Roofing: Approximately two-thirds of the roof which will not be covered with slate is already completed and flashed. The areas designated for slate finish will also be water-tight by winter while the slate application is due by next spring.
- HVAC: All heating and A/C units are already permanently installed on the roof. Gas and electric supplies to the units will make them operable for heating.
- Masonry Enclosure: The block enclosure walls of the shell are mostly completed. Brick and pre-cast masonry exterior work was started in September.
- Windows & Skylights: All glass and glazing is scheduled to arrive upon completion of the exterior masonry work in November.

90% of all major trade contracts have already been awarded and we are pleased to report that we are, as of now, on target with our projected construction costs, as originally conceived.



2. High Holiday Minyans

Once again, the Central Board, in cooperation with the Meshedi Jewish Community of Great Neck, organized special High Holiday Minyans to service the entire community. The Great Neck Synagogue gym was rented for Rosh Hashanah and Yom Kippur and a great many community members attended the services.

The Yom Kippur program at the Marriot Hotel was attended by over 700 community members, including many elderly who otherwise would not have been able to attend services. Thanks to the many community volunteers, all of the sevices went extremely well and were well received.

During Rosh Hashanah and Yom Kippur, the Minyans operating under the Central Board umbrellas (i.e. the Marriott Hotel, the Great Neck Synagogue gym and Colbeh) generated almost $750,000 in *kavods* (pledges). We thank the entire community for their generous support.

3. Meetings With Synagogues

Additional meetings were held with the Board of Shaare Tova and Shira Chadasha regarding their acceptance of the Community By-Laws and joining the Central Board. Unfortunately, these meetings did not come to a fruitful conclusion. At the time of this writing, no official response has been received by the Central Board from either of these Synagogues.

4. Budget & Financial Matters

For the first time, the annual Community Budget was prepared by the Budget & Finance Committee of the Central Board which is composed of members of the Central Board and representatives of the Synagogues (except for Shaare Tova which, despite an invitation, did not send a representative).

This Committee reviewed budget requests from the member Synagogues and all of the community committees which had requested assistance from the Central Board, as well as the budget request for the Central Board itself. After a thorough review and in-depth meetings with some of the committees, the Budget Committee submitted its proposed budget for the Year - September 1, 1996, to August 30, 1997 - to the Central Board. It was unanimously approved.

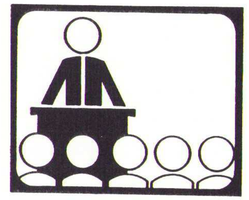
This budget is designed to curb administrative expenses as much as possible and to encourage all committees to minimize, as much as possible, the assistance received by the Central Board. At the same time, the budgets for charity, and for higher education were moderately increased. The first priority remains to provide as much money as possible for the construction of our new Synagogue while preserving our valuable Talmud Torah and other community programs.

The Central Board submitted it's Financial Statement for the past year which is being re-printed in this issue of Megillah.

5. Meeting With Representatives of the Board of Milan (NOAM)

A joint meeting was held with representatives of NOAM (the board of Italy) at their request. Among the topics discussed were:

- A proposal by NOAM to issue a declaration to prevent the possible threat of assimilation and intermarriage.
- The Board members of NOAM requested increased assistance and cooperation from the Central Board regarding the affairs of the Old Age Home in Israel.
- Discussions were held regarding the need for scheduling international meetings of all the Mashadi boards in various countries. It was agreed that these meetings are very fruitful and should be held on a regular basis.



6. Election of Officers

During the month of August, the Central Board elected it's officers. Up to then, the functions of the officers were performed by the Coordination Committee. The officers elected are:

President:	Edward Nassimi
Vice President:	Michael Dilamani
Executive Secretary & Vice President:	Behrouz Hakimian
Treasurer:	Shmuel Livian
Assistant Treasurer:	Haroun Kohanim

Furthermore, Mr. Fred Hakim has resigned from the Central Board due to his prolonged absence. According to the provisions of the By-Laws, the first reserve member of the Central Board, Mr. David Hezghia, was appointed to the Central Board.

In This Issue:

Article	Page
Editorial: Is It Time To Adjust Our Ways?	*1*
Central Board Report	*2*
Sisterhood Report	*4*
Youth Committee Report	*4*
Community News	*6*
Mazal Tov	*8*
Higher Education Committee Report	*9*
Mashadi Sephardic Hebrew Academy Report	*13*
Israel '96	*14-21*
Health & Medicine	*22*
Money Matters	*23*
What Your Handwriting Says About You	*24*
Megillah Viewpoints	*25-34*
Fake Letters to the Fake Editor	*35*
Central Board Financial Report	*37-39*
Shaare Tova Financial Report	*40-43*

Cover Photographs:

- *Participants in the Bar Mitzvah Trip to Israel '96*
- *Community Events, Summer of '96*

Megillah

מגילה

Megillah is published by

Mashadi Youth Committee

a non-profit organization, affiliated with United Mashadi Jewish Community of America

91 Cutter Mill Road
Great Neck, NY 11021
Phone: (516) 829-3443
Fax: (516) 829-2822

Staff in alphabetical order:

Editors:
Yousef Davoudzadeh
Michel Dilamani
Behrouz Dilmanian
Farrokh Dilmanian, Ph.D.
Mehran Etessami
Natascha Nassimi

Contributing Editors:
Gina Aharonoff, Payam Hakimi
Bernard Livi, Yaghoub Mardkhai

Layout Editor:
Robert Mardca

Managing Editors:
Behnaz Dilmanian
Mehran Etessami
Natascha Nassimi

Fake Letters Column:
Mehran Bassali

Viewpoints:
Debbie Hakimian, Doron Hakimian
Lorenzo Liviem, Daniel Raminfard

Subscription Mailing List:
Shahab and Shiva Etessami

Advertisements:
Behnaz Dilmanian

Treasurer:
Kami Kalaty

Production & Distribution:
Behrooz Aziz, Afshin Bassali,
Mishel Ebrahimi, Leon Ebrani, Lloyd Ebrani,
Alen Hakimian, David Kohan

Megillah Subcommittee Directors:
Ava Bassalali, Debbie Hakimian

Advertising space is sold to cover part of the cost of Megillah's publication. Megillah is not responsible for the validity of Kashrut claims of advertisers.

Printed in the U.S.A.

Sisterhood Report

By: Janet Etessami

Summer Camp for Children:

The Sisterhood organized a summer camp in the Kings Point area. The camp offered various sports such as tennis, swimming and basketball. Many of the children of our community enjoyed the activities at the camp during their summer vacation.

Charity:

During the last six months, the Sisterhood has collected $7000 in charity donations. Some of this money was spent on local charity and the balance was sent to Israel to help the poor and needy. This drive is conducted twice a year by the Sisterhood and the next one is scheduled for Pessach.

Sukkot:

As is customary, the Sisterhood set up a reception for the community in the Shaare Tova sukkah.

Simcha Torah:

The Sisterhood prepared a number of fruit baskets and flowers for the Simcha Torah ceremonies. All the proceeds from this event go to the Talmud Torah Fund.

The Joint Community Bar/Bat Mitzvah Party:

By the request of many parents, the community Bar and Bat Mitzvah ceremonies will be held jointly at the Huntington Town House. 33 girls and 26 boys are participating in this year's celebration. This hall has the capacity to entertain 1200 guests, so all the parents and their guests can celebrate the Bar and Bat Mitzvahs at the same time.

Fitness Classes:

Women's fitness classes will continue until March 1997. Those who wish to register should contact the Sisterhood members.

Sisterhood Elections:

The elections for the new term of the Sisterhood is scheduled to take place on November 24, 1996. All the ladies are encouraged to support the Sisterhood and participate in the elections. The details will be announced in the near future by the Election Committee.

Youth Committee Report

By: Daniel Benilevi

MYC Summer 1996 Party

The Mashadi Youth Committee held a dance party on Saturday night, July 27, at Poppolini's Restaurant in New York City's Greenwich Village. The party featured a DJ, dancing and snacks. Around 150 people attended.

MYC Hiking - Barbecue Trip

On Sunday, August 11, the MYC held an all-day hiking trip at the beautiful Bear Mountain. Two buses left from Great Neck Staion, taking around 100 people to an adventure-packed day of climbing, rowing, football, and, of course, a tasty barbecue. The MYC would like to thank the attendants for their tolerance with the outdoor conditions, and would like to remind them to be more appropriately attired during future events. →

MYC *on the World Wide Web*

Beginning on August 15, the Mashadi Youth Committee officially activated its site on the World Wibe Web. Though in its initial stages, the site includes a description of the MYC, color pictures of various recent events, a scanned image of the Hachodesh calendar and contact information of the sub-committees. The MYC invites you to visit its site, and to send your comments. You can visit the Web site at http://www.mycweb.com, or send your e-mail to mycny@aol.com.

MYC Summer Getaway

The Shabbaton scheduled for the weekend of August 23 was cancelled and has been postponed to an undetermined date in the near future. The MYC would like to apologize to those who purchased tickets or anticipated a trip this summer. The MYC is now plannig to have a weekend getaway in Washington D.C., which will allow for a visit to the Washington Holocaust Memorial Museum.

MYC Great Adventure Trip

The young and strong Mashadi Teen Club held its annual trip to Great Adventure on Tuesday, August 27, as one bus of teenagers enjoyed an action-packed day of rides and entertainment. The winners of the day were Aron Bassalali, Farzan Kashimallak, and Joshua Kashanian, as they each came home with a huge lion teddy-bear. Breakfast and snacks were served.

MYC Culture Club

On Wednesday, September 11, the Culture Club organized a visit to the 20th Anniversary Gala Celebration of the New York Chamber Symphony in Lincoln Center. The concert consisted of eight performances ranging from solo voice performances to violin concertos and piano recitals. The highlight of the evening, however, was the New York Chamber Symphony Chorus' performance of the *Canticle of Peace*. Sonia Roubeni is a member of the Chorus and this was her first performance with them. The *Canticle for Peace* was written by a Jewish Iranian composer, Richard Danielpour, in honor of the Jerusalem 3000 festivities.

The MYC congratulates Sonia on her musical accomplishments.

Participants in the Hiking Trip

Participants in the Hiking Trip

Community News

Community Leader Meets President Clinton at Conference in Washington

In July The Conference of Presidents of Major American Jewish Organizations was invited to The White House to consult with President Clinton and his staff on Israeli-American political as well as economic relations. Mr. Aghajan Nassimi of our community was one of the delegates who attended this discussion on behalf of the World Sephardic Federation and the American Sephardic Federation. →

Megillah would like to thank Mr. Nassimi for allowing us to share this honor and for making this photograph available to us.

Young Woman Celebrates Her Recovery From Bombing Injuries

On March 25, 1996, the terrorist attack on Bus #18 wounded and killed a number of travellers. One of the young women who was badly wounded in this bombing was Ms. Donna Shimshon, the 21 year old granddaughter of Ms. Ashraf Levy. (Ms. Ashraf is the sister of Ms. Elias Dilamani). Donna, who is a border police patrol, was recently released from Jerusalem's Hadassah Hospital after a long period of convalescence. This photograph, which was also printed in the Jerusalem Post, shows Donna with her mother, Ms. Ilana, and her grandmother, Ms. Ashraf, cutting the cake after being released from the hospital. →

We wish Donna good health while we praise her for her devotion to Israel.

Students Participate in Study-Abroad Program in Israel

Ten high school graduates from our community have moved to Israel for study-abroad programs at several *yeshivot* including Neve Yerushalayim at Har Nof in Jerusalem, Michelet Esther at Kiryat Moshe and a yeshiva in the Old City right across from the Kotel. The students will stay in Israel anywhere from four months to one year and can apply the credits from the classes to Bachelor degrees at American colleges.

The participants include: David Aminoff, Nazila Enayatian, Patricia Etessami, Ania Ghassabian, Raya Hakimian, Benny Hematian, Jasmin Livi, Lily Namdar, Dorit Siouni and Sanaz Zar.

Megillah would like to wish them all the very best for their studies and their stay in Israel.

3-On-3 Basketball Team Triumphs

"Showtime," the Mashadi 3-on-3 basketball team won first place at the "Hoop It Up" tournaments in Long Island in July and in New York City in September. The four team members, Moshe Enayatian, Sammy Ghassabian, Byron Hakimi Rajabzadeh and Farzan Kashimallak, went undefeated in both tournaments. →

The Manhattan tournament was set up on 80 courts on Water Street near South Street Seaport. Most of Showtime's games were like "the NBA playing a high school team," team captain Farzan explained. "We scored at will on them." Only one of the opposing teams proved to be a challenge. Showtime played a head-to-head game against them during the first round, and won 16:14 thanks to a smooth two-pointer by Sammy. They played the same team again in the finals to win the championship.

Now, after blowing away New York, Showtime wants to face the biggest challenge of all. "There are these four guys in our community we always strived to be like: Shahrokh, Ariel, Andre and Isaac. As far as we're concerned, they're oooold. If they're up for a 4-on-4 game, we'll take them on any time. We'll cut class to challenge them."

Megillah can't wait. (Look out for our exclusive coverage.)

Mashadi Woman Volunteers In Community Hospital

Over the past two years, Mrs. Lina Bassalali, wife and mother of three, has been devoting several hours a week as a volunteer at the North Shore University Hospital in Manhasset, Long Island. Mrs. Bassalali's love for children urged her to become an auxiliary staff member of North Shore University Hospital's maternity floor. "Every time I see a newborn baby, I pray for all those people in this world who are having difficulty having children and I hope that G-d gives children to all those people who pray for them every day," said Mrs. Bassalali.

Among her jobs, Mrs. Bassalali assists in discharging postpartum mothers and their newborn babies from the hospital. She also assists in making a new mothers' stay at the hospital as comfortable and convenient as possible by acting as a liaison between the hospital administrators, doctors, nurses and the patients. Patients often call upon her for advice or just for a friendly voice to talk to.

Mrs. Bassalali's generosity and graciousness have been noted by the director of volunteer services of NSUH with a letter of recognition for her endless efforts and for completing 200 hours of service to her community to date. Mrs. Bassalali urges all those interested in volunteering some of their time to indeed do so since she strongly holds that there is never too much time and patience one person can contribute to the world.

Megillah joins the Long Island community in acknowledging Mrs. Lina Bassalali for her altruistic efforts and we wish her the best of luck as she continues to be a model for the community.

Yud Gimel Plus Looks Back on Another Year of Activities And Growth

Reported by: Donna Kalatizadeh

Yud Gimel Plus, the youth *minyan* of Shaare Tova Synagogue, recently opened its gates to welcome the young girls of the community. The members of Yud Gimel Plus converted the Shaare Tova gym into a beautifully decorated synagogue, complete with a new *mechitza* (partition), which provides enough space for girls to participate in Shabbat and Yom Tov services.

During the last year, the boys and girls of Yud Gimel Plus and their director, Rabbi Avi Nissanian, organized four Shabbatons in the Shaare Tova ballroom. These events were attended by over 200 youngsters. At the Shabbatons, they celebrated a traditional Shabbat, eating three meals after saying Kiddush and Hamotzi. The organizers also invited distinguished guest speakers to their events, such as Rabbi Morris Friedman and Rabbi Cheney.

At the most recent Melave Malka on June 15, 120 youngsters joined together for an evening of dinner, raffles, and countless hours of dancing to entertainment by Rabbi Akiva Palmer.

Yud Gimel Plus meets every week to plan new activities. Look out for their upcoming events.

Megillah commends these boys and girls on their energy and creativity as well as their dedication to keeping the Jewish identity alive.

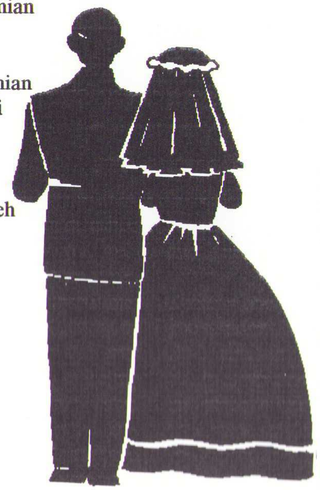
Health and Fitness Seminar In Great Neck:

On Tuesday, August 20, Ms. Tama Lipton, chief of physical therapy at the Hospital for Joint Diseases, held an interesting and very informative seminar at the Mashadi Elderly Club of Great Neck. More than 40 ladies of all ages attended this seminar. Participants learned how to sit, stand, and walk properly for their general fitness and to avoid back, neck, and shoulder problems. These seminars, which will hopefully be held on a regular basis, are not exclusively for the elderly but are geared toward ladies of all ages.

Mazal Tov

Collected by: Jasmin Livi

מזל טוב



Births:

Naomi, daughter of Shoshana & William Hakimian
Jessica, daughter of Rebecca & Fereidoun Nassimi
Gabriella, daughter of Janet & Eby Zabih
Samantha, daughter of Mahnaz & Lloyd Ebrani
Jasmine, daughter of Afsaneh & Keyvan Hakimian
Rachel, daughter of Esterica & Yosi Nassimi
Arabelle, daughter of Naz & Bob Chafiian
Alexandria, daughter of Stacy & Shahin Hakimian
Eden, daughter of Harriet & Shahram Bessaleli
Joshua, son of Varda & Mansour Banilevy
Jeremy, son of Jacklyn & Kambiz Zar
David, son of Jacklyn & Avner Zaboolani
Michael, son of Afsaneh & Siamak Abdolazadeh
Daniel, son of Julie and Hecky Namdar
Sivan, son of Mitra & Morris Hezghia

Bar Mitzvah:

Tony, son of Raya & Khosrow Namdar
Eitan, son of Liza & Yoav Mordechai
Jonathan, son of Nahid & Simkha Hezghia
Ariel, son of Angela & Behnam Hakimian
Elliot, son of Fariba & Allen Levian
Joshua, son of Shohreh & Joobin Hakimian
Jonathan, son of Lila & Yousef Karmily
Justin, son of Mahshid & David Nematzadeh
Joshua, son of Linda (Aminoff) & Larry Schiffman

Engagements:

Deborah Chafiian & Shayan Hakimian
Lena Dilmanian & Ahron Kavakeb
Shirley Nouriely & Danny Kohanan (Milan)
Haleh Liviem & Miki Ghalandar
Sepideh Eilian & Daniel Koren
Miryam Etessami & Hertzel Hakimi

Marriages:

Azadeh & Raimondo Deil
Ghoncheh & Afshin Hakimian
Monica & Herbert Livi
Nira & Eitan Mizrahi
Nadia & Shahram Haghighat
Lois & Simon Eliassi

Higher Education Report

By: Farrokh Dilmanian Ph.D.

This year's annual community Graduation Ceremony was held on Sunday, June 23, in the auditorium of Great Neck North High School. As usual Mrs. Sheila Rahmanan was the Master of Ceremonies and Mr. Martin Bassaly was the Program Director.

The keynote speaker was Dr. Khosrow Kashfi. Dr. Kashfi has a Ph.D. in Pharmacology and an M.D. degree. He is engaged in medical research at the Rockefeller University in Manhattan.

The benediction was carried out by Mr. Ebrahim Aziz. During the program, Mrs. Esther Roubin, founder of the new Esther Roubin Endowment Fund was honored. In her will, Mrs. Roubin has bequeathed her apartment in Florida to the Higher Education Committee. Mrs. Roubin held a short speech in which she praised our community's women for their progress in education and professional careers.

As is customary in this program, the gifts to the graduates were awarded by representatives of the community's Boards and Synagogues and by the benevolent people who have contributed to the Scholarship Funds of the Committee in recent years. During this part of the program, several graduates held short speeches. The list of the graduates appears in this issue of Megillah. In a report on the Scholarship Funds, it was indicated that the total amount of the scholarships awarded in the academic year 1995-96 was $34,000 while the needs of the community are much higher.

Out of this, $13,000 came from the Central Board, $6,000 from interest on Endowment Funds, and the remaining $15,000 from private donations to the General Fund.

The current balance in all the seven existing Endowment Funds is about $140,000. The scholarship program's financial report also appears in this issue.

We would like to note that last month the Budget Committee of the Central Board assigned a $20,000 budget for our 1996-97 academic year, which was consequently approved by the Central Board.

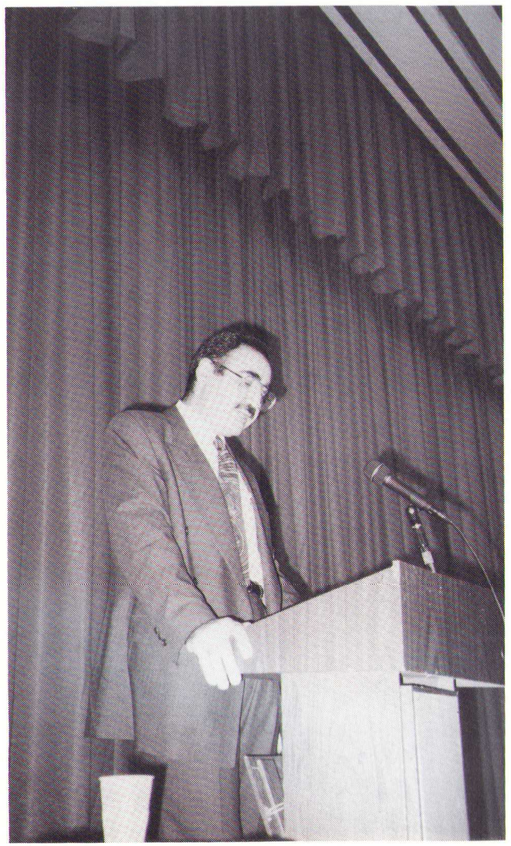
Community Graduation Ceremony

Mrs. Esther Reuben being honored at the Graduation Ceremony

The Higher Education Committee takes this opportunity to thank the Central Board and all our dear private donors for their contributions to these Funds. The Committee also wants to thank Mrs. Sheila Rahmanan, Mr. Martin Bassaly, and all our dear assistants whose names are listed below: Mr. Behrouz Aziz, Mr. Daniel Benilevi, Mrs. Behnaz Dilmanian, Mr. Mehran Etessami, Mr. Matin Hakimi, Miss Debbie Hakimian, Miss Shiva Hakimian, Miss Barbie Kashi, Mr. Jack Rahmanan and Miss Dana Rafinia.

Community Graduation Ceremony

Dr. Khosrow Kashfi, Keynote Speaker at the Graduation Ceremony



Announcement of Esther Reuben Endowment Fund

At this year's Graduation Ceremony for the young people of our community, I received a warm reception and a bouquet of flowers for donating my apartment in Florida to the Higher Education Fund.

I would like to thank the Committee for honoring me, and the graduates and their families for listening to what I had to say. I wholeheartedly believe that the new generations of our community are blessed to have the opportunity to follow their dreams, to learn and to grow.

Would you like to have a Florida vacation and physical fitness program?

In order to help the Higher Education Committee raise more funds, I would like to donate my time and the use of my home in Florida to teach the women of our community methods of weight loss and proper nutrition, vegetarian cooking and exercises like yoga, walking, swimming and much more. I am a personal trainer but the proceeds of my work will go to the Higher Education Committee and are fully tax-deductible.

For more information call:
Mrs. Esther Reuben (305) 931-7488

1995-96 List of Graduates

Masters Degree: — **فوق ليسانس**

Mrs. Sharon Hakimian (Aziz) — خانم شارون حكيميان (عزيز)
Mr. Marc Karimzadeh — آقاى مارك كريم زاده
Miss Rachel Moheban — دوشيزه راحل محبان

College Graduates: — **فارغ التحصيلان دانشگاهها**

Miss Avital Amini — دوشيزه اويتال امينى
Miss Rafailla Amini — دوشيزه رافائلا امينى
Miss Dafna Asher — دوشيزه دافنا آشر
Mr. Farzad Asher — آقاى فرزاد آشر
Mr. Rama Bassaleli — آقاى راما بصلئلى
Mr. Afshin Bassali — آقاى افشين بصلى
Miss Naomi Bloom — دوشيزه نئومى بلوم
Mr. Mahyar Eidgah — آقاى مهيار عيدگاه
Miss Sepideh Elian — دوشيزه سپيده ايليان
Mrs. Caroline Namdar — خانم كارولين نامدار (اعتصامى)
Mr. Yoseph Ghodsi — آقاى يوسف قدسى
Mr. Shahrokh Haghighat — آقاى شاهرخ حقيقت
Mr. Robert Hakim — آقاى روبرت حكيم
Mr. Matin Hakimi — آقاى متين حكيمى
Miss Shirin Hezghia — دوشيزه شيرين هزقيا
Miss Sandy Kamali — دوشيزه سندى كمالى
Mr. Joshua Kohanim — آقاى جاشوآ كهنيم
Miss Monica Livian — دوشيزه مونيكا ليويان
Miss Romina Liviem — دوشيزه روميناليويئيم
Miss Naz Namdar — دوشيزه ناز نامدار
Miss Tina Namdar — دوشيزه تينا نامدار
Mr. Simon Nassimi — آقاى سايمون نسيمى
Mr. Micah Rafinia — آقاى ميكا رفيع نيا
Miss Romina Rahmani — دوشيزه روميناً رحمانى
Miss Sonia Reubeni — دوشيزه سونيا روبنى
Mr. Raymond Reubeni — آقاى ريموند روبنى

High School Graduates: — **فارغ التحصيلان دبيرستانها**

Mr. David Aminoff — آقاى ديويد امين اف
Miss Jennifer Aziz — دوشيزه جنيفر عزيز
Mr. Nikou Aziz — آقاى نيكو عزيز
Miss Bazmeh Davoudian — دوشيزه بزمه داوديان
Miss Eva Dilmanian — دوشيزه ايوا ديلمانيان
Mr. Matthew Dounel — آقاى متيو دونل
Miss Nazilla Enayatian — دوشيزه نازيلا عنايتيان
Miss Patricia Etessami — دوشيزه پاتريشيا اعتصامى
Miss Melissa Ghafarian — دوشيزه مليسا غفاريان
Mr. Emil Hakimi (Radjabzadeh) — آقاى اميل حكيمى
Mr. Brandon Hakimi — آقاى براندون حكيمى
Miss Debbie Hakimian — دوشيزه دبى حكيمى
Mr. Oren Hakimian — آقاى اورن حكيميان
Mr. Payam Hakimian — آقاى پيام حكيميان
Miss Rebecca Hakimian — دوشيزه ربكا حكيميان
Miss Sharona Hakimian — دوشيزه شارونا حكيميان
Mr. Benny Hematian — آقاى بنى همتيان
Miss Melahat Kashanian — دوشيزه ملاحت كاشانيان
Miss Farnaz Kashimalak — دوشيزه فرناز كاشى ملاك
Miss Cheryl Levian — دوشيزه شريل ليويان
Miss Jasmine Livi — دوشيزه ژاسمن ليوى
Mr. Brian Livian — آقاى براين ليويان
Mr. David Liviem — آقاى ديويد ليويئيم
Mr. Rama Nabavian — آقاى راما نبويان
Miss Lily Namdar — دوشيزه ليلى نامدار
Miss Tiffany Namdar — دوشيزه تيفانى نامدار
Miss Kathrine Nassimi — دوشيزه كاترين نسيمى
Miss Ronit Nassimi — دوشيزه رونيت نسيمى
Mr. David Nassimian — آقاى ديويد نسيميان
Mr. Pooya Nazarian — آقاى پويا نظريان
Miss Desiree Nemati — دوشيزه دزيره نعمتى
Miss Liza Nematnejat — دوشيزه ليزا نعمت نژاد
Mr. Payam Rahmanan — آقاى پيام رحمانان
Mr. Ramin Rahmanan — آقاى رامين رحمانان
Mr. Lyor Yaghoubi — آقاى ليور يعقوبى
Miss Sanaz Zar — دوشيزه ساناز زر

Mashadi Cultural and Educational Committee
(The Higher Education Committee)

A Committee of
The United Mashadi Jewish Community of America

Report on the Scolarship Funds
June 23, 1996 (revised)

Current Amounts of the Endowment Funds:

Endowment Foundation/Funds	Amount	Executors
Elkhanan Livian Endowment Foundation	$ 66,000	Mr. Shmuel Livian
Dr. Amir Bassaly Endowment Fund	$ 37,000	Mr. Jalil Bassaly/ Mr. Robert Bassaly/ Mr. Fereidoon Hakimian/ Mr. Nasser Rahmanan
Molla Yusef Dilmani Endowment Fund	$ 10,000	Mr. Haroun Kohanim
Mandana Zar (Kohanim) Endowment Fund	$ 10,000	Mr. Haroun Kohanim
Rachel (Morvarid) Kohanim Endowment Fund	$ 10,000	Mr. Haroun Kohanim
Esther Roubin Endowment Fund	$ 1,200	Mrs. Esther Roubin
Yitzhak Rabin Endowment Fund	$ 5,000	Mr. Fereidoon Hakimian
Total	$139,200	

Yearly total scholarships awarded:

Academic year	Scholarships awarded
1990-1991	$ 10,000
1991-92	$ 22,500
1992-93	$ 27,000
1993-94	$ 23,000
1994-95	$ 33,500
1995-96	$ 34,250
Total	$150,250

Donations recieved since January 1, 1995:

ENDOWMENT FOUNDATION/FUNDS:

Elkhanan Livian Endowment Foundation
Mr. and Mrs. Nematollah Livian and sons $6,000
Mr. and Mrs. Joseph Koren $ 500

Dr. Aimr Bassaly
Mr. and Mrs. Fereidoon Hakimian $5,000

Mollah Yusef Dilmani
Mr. and Mrs. Samad Dilmani $1,000
Mr. and Mrs. Haroun Kohanim $8,220
Mr. and Mrs. Parviz Livian $ 520
Mr. and Mrs. Danny Namdar $ 260

Mandana Zar (Kohanim) Mr. and Mrs. Haroun Kohanim $10,000

Rahel (Morvarid) Kohanim Mr. and Mrs. Haroun Kohanim $10,000

Esther Roubin Endowment Fund Mrs. Esther Roubin $ 1,200

Yitzhak Rabin Mr. and Mrs. Fereidoon Hakimian $ 5,000

General Fund:
Mr. and Mrs. Jerry Houshang Aziz $1,000
Mr. and Mrs. Jacob Esmaili $1,250
Mr. and Mrs. Farrokh and
Mr. and Mrs. Ike Hakim $1,000
Mr. and Mrs. Fred Hakim $1,000
Mr. and Mrs. Nurollah Hakimi,
Hamburg $ 500
Mr. and Mrs. Farhad Hakimian
(Mortezazadeh) $ 500
Mr. and Mrs. Farhad J. Hakimian $ 500
Mr. and Mrs. Khosrow Hakimian
(Mortezazadeh) $1,000
Mr. and Mrs. Parviz and
Mr. and Mrs. Khosrow Hakimian $1,000
Mr. and Mrs. Fatollah Hematian $6,000
Mr. and Mrs. David Hezghia $1,000
Mr. and Mrs. Bahram and
Mr. and Mrs. Bahman Kamali $ 500
Mr. and Mrs. Amir Mardkha $ 500
Mr. and Mrs. Abraham Moheban $ 500
Mr. and Mrs. Fred Moheban $ 500
Mr. and Mrs. Aghajan Nassimi $5,000
Mr. and Mrs. Benyamin Sians $ 500
Mr. and Mrs. Aziz Khan Yaghoubzadeh,
Milan $ 200
Mr. and Mrs. Abdolrahim Zar $2,000
Mr. and Mrs. Davood Zar $1,000
Mr. and Mrs. Mansour Zar $1,000

Support from the Central Board has been $13,000 a year.

The Executive Committee:
Younes Chafiian
Farrokh Dilmanian
Fereidoon Hakimian
Houshang Nabavian
Khosrow Namdar
Hooshang Nematzadeh

1996 Graduation Ceremony Program

Opening Greetings: Mrs. Sheila Rahmanan,
Master of Ceremonies
Benediction:
Rabbi Eliahu Ben Haim
Presentation of Gifts to the College Graduates
Speeches by the College Graduates:
Miss Sonia Roubeni
Mr. Matin Hakimi
Poem Reading:
Miss Bazmeh Davoudian
Scholarship Funds Update:
Dr. Farrokh Dilmanian
Presentation of Gifts to Masters Degree Graduates
Speech by the Keynote Speaker:
Dr. Khosrow Kashfi
Speech by Dr. Kambiz Erfanian-Taheri,
Recipient of 2 fellowships
Zarb: Mr. Shahab Ebrahimi
Presentation of Gifts to the High School Graduates
Speeches by The High School Graduates:
Miss Melissa Ghafarian
Miss Jasmine Livi
Closing Acknowledgments: Mrs. Sheila Rahmanan
Hatikva: Mr. Hooman Yaghoutiel

Mashadi Sephardic Hebrew Academy Report

By: Rabbi Chaimpour

MSHA Graduation:

Parents and children alike beamed with joy at the Mashadi Sephardic Hebrew Academy (MSHA) Graduation Party, where our students delighted us with a wonderful performance which portrayed the year's accomplishments. The performance included a wide variety of subjects ranging from ABC to Alef Bet, numbers, shapes, colors and much more.

MSHA Summer Camp '96:

Once again this summer, excitement filled the MSHA school, this time located in the heart of the Great Neck. Our children enjoyed an enriching experience under the supervision of loving and caring counselors. Bowling and arcades, Discovery Zone and amusement parks, farm visits and sport activities are just a few examples of the many trips that our campers enjoyed. But camp was a learning experience too! Every day the counselors covered an ethical subject with the children and encouraged them to be creative with art lessons.

School Year 1996-97:

It is with much joy and gratitude to Hashem that the MSHA has commenced a new branch just minutes from Great Neck. The school has exceptional facilities in beautiful surroundings at 1001 Plandome Road. The new facilities accommodate our new toddler class.

The '96-'97 school year has commenced with five classes: two Toddler groups, a Nursery, Pre-K and Kindergarten.

Israel '96

בס"ד

The Group Bar Mitzvah Tour

On Thursday, June 27, 1996, a group of approximately forty families departed from JFK Airport for Ben Gurion Airport in Tel Aviv, Israel. The three-week tour had been conceived to celebrate the Bar Mitzvah of eighteen boys. The participants spent the first week of the trip in Jerusalem. There they toured many sites, such as Yad Vashem and the area under the Kotel. On Monday, July 1, the group Bar Mitzvah ceremony took place at the Kotel. The organizers reserved an area where they served refreshments after the services. This celebration was followed by a large reception in the Holiday Inn Hotel's ballroom which included a buffet lunch, Israeli dancing and a performance by a small choir of orphaned Israeli boys. The week in Jerusalem was followed by a day at the Dead Sea, a three day stay in Eilat and a week in Tel Aviv. The activities in these cities included snorkeling, a visit to Masada, a hike in the Kinneret and a fun-filled day at a water park.

All participants agree that the trip was a huge success. Congratulations to Ilan Ben-David, Nathan Etessami, Tony Hadjibay, Etan Hakimi, Jason Hakimi, Michael Hakimian, Ariel Hakimian, Joshua Hakimian, Justin Hakimian, David Kamali, Elliot Levian, Tony Namdar, Elan Nassimi, Isaac Nematnejad, Justin Nematzadeh, Jeremy Nicfarjam, Jonathan Zabihi and Rodney Zabihi.

Organizing the "Trip of a Lifetime"

Megillah Talks to Mr. Bahman Kamali About Planning the Group Bar Mitzvah in Israel

When Mr. Bahman Kamali first thought of organizing a group Bar Mitzvah trip to Israel, he could only dream of it becoming the success it was. He did not spare any efforts in perfecting every detail and initiating original ideas for the three weeks the group planned to stay in Israel. Megillah conversed with Mr. Kamali about the trip, both to commend him for his efforts and to commemorate an experience which will remain a cherished memory for the 18 Bar Mitzvahs as well as the forty families who celebrated with them.

Megillah: When and where did the idea for this trip originate? What inspired you and led you to believe that it could work?
Mr. Kamali: Since 1984, when we started organizing the MYC tours to Israel for the youth, many adults wanted a trip as well. In 1991, 30 people took a family trip to Israel, but it was not very successful because the participants were of all ages and didn't have much in common. One year later, there was a party for the grand opening of the Old Age Home in Israel. When I saw the video of this event, I realized that in order to gather a large group of Mashadis in Israel, we'd have to organize a big event. Immediately my son's Bar Mitzvah came to mind. I spoke to the parents of my son's friends and found many people who were eager to go. In some cases, the children who had participated in the MYC trips to Israel convinced their parents that this trip would be a good experience.

Megillah: What was your favorite moment of the trip?
Mr. Kamali: The day of the Bar Mitzvah was definitely the most special day of the trip. The Bar Mitzvahs, their families and friends all gathered in the lobby punctually at 7:30 a.m. A small band was playing so everyone began to sing and dance. There was joy and excitment on every face. At that moment I saw my dream of many years come true.

Megillah: How did you go about inviting the choir of orphaned boys to the Bar Mitzvah ceremony?
Mr. Kamali: The World Zionist Organization, or Sokhnoot, suggested that we bring the choir to the ceremony. At first we were reluctant, but they were so good we ended up asking them to stay longer. Motti Avshalom was our representative from the WZO. His part in putting together our tour was supposed to be minimal, but he ended up helping us a lot. A large part of our day at the Kotel was organized by him. He became very close with all of the tour's organizers. We really appreciated his help.

Megillah: How were you able to arrange the visit with Israel's President, Mr. Ezer Weizman?
Mr. Kamali: Three days before departure, my brother contacted Mr. Aghajan Nassimi and asked him if he could arrange a visit with an important Israeli official. Within days he arranged the visit and Motti worked out all of our scheduling difficulties. Mr. Nassimi asked that no more than thirty people go and I assured him that we wouldn't. One-hundred of us ended up going that day. That visit was very significant because family groups aren't ordinarily allowed to visit with President Weizman. Nevertheless, he gave us an unusually large amount of his time and was very, very interested in our community. He asked us a lot of questions about our heritage and our relations to Israel.

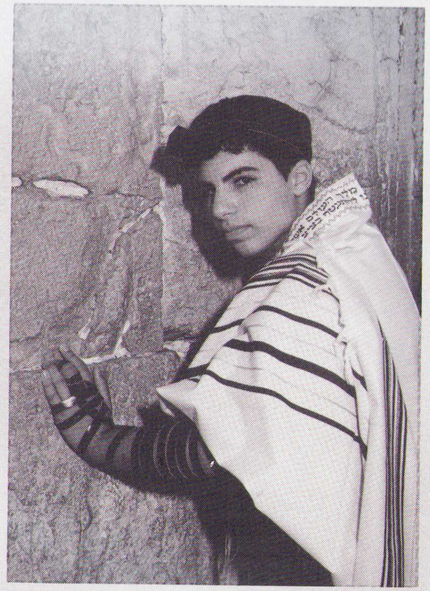
Megillah: What do you think made this trip so successful?
Mr. Kamali: There are two main elements which I believe made this trip so successful. Firstly, it was very well organized. Many of the people on our trip were involved in planning it, so everyone felt as if they had a personal stake in it. Everyone was responsible when something went wrong. Some of the people who had organized the MYC trips to Israel also gave us a lot of input. Their experience helped us avoid many mistakes. Many people put their heads together to make this trip happen. I believe that the second element which made the trip so successful was the fact that it began in Jerusalem. We spent our first week there. This evoked among the participants a very spiritual feeling which they carried with them for the remaining two weeks.

Megillah: What was your favorite site on our tour? And your favorite city?
Mr. Kamali: Jerusalem is undoubtedly my favorite city in Israel. I think that Yad Vashem is very important for every Jew to see. Personally, I had the most fun snorkeling in Eilat.

A Trip To Remember

By: Justin Hakimian

The sign read "Welcome to Israel." At first it didn't seem like much; a piece of land barely the size of New Jersey, full of armed teenagers, anger and hostility. Yet there had to be more to it, much more, for this was the Land of Milk and Honey. A holy land given to us by G-d where we were to live and prosper as a Jewish nation. Battles were fought here, blood was shed and lives were taken for the sole purpose of living on this land. All these things ran through my mind as I disembarked the airplane. I was fatigued, yet enthusiastic for the trip that was to follow, the trip of a lifetime that I would never forget: the Mashadi Israel Bar Mitzvah Tour, 1996.



After two days of rest came the moment of truth, the day that would surpass all other days, the reason why two hundred Mashadis had flown a quarter of the way around the world: the Bar Mitzvah ceremony at the Kotel, headed by Mr. Moti Kohanim. On this unforgettable day, a group of 18 Bar Mitzvah boys fulfilled the *mitzvot* of putting on Tefillin and reading the Torah by the Western Wall. The ceremony went fairly smoothly and everyone was elated. After the conclusion of the ceremony, the group was bussed back to the hotel for a day of dancing, joy and celebration. Now the pressure was off and all we had to do was sit back and enjoy the enlightening tours that were to follow.

Day one of the tour took us to the Knesset which is Israel's parliament and where most of Israel's political decisions are made and debated over. We were then bussed to Israel's Holocaust Memorial, Yad Vashem (which means "a hand and an eye" in Hebrew). The memory of the six million Jews and five million others slaughtered during the Holocaust brought tears to the eyes of many of us,. For others it evoked a feeling of hope and the assurance that the Jewish people have survived, always will survive and will never perish.

On the next tour day, the group was driven to the house of the president of Israel, Mr. Ezer Weizman, where we had the honor of meeting him. He told us about his personal experiences and opinions. Later that day we traveled to Modin, a new city being built between Jerusalem and Tel Aviv, where each person planted a tree and received a certificate for their good deed.

On the third day of the tour, the group was bussed to the excavated tunnel by the Kotel where the Bar Mitzvah boys were given a magnificent tour of the entire length of the Western Wall and were taught about the history of the Old City and the Temple. We were then taken to the stalactite and stalagmite cave where we saw beautiful formations and figures naturally formed by drops of water. Perhaps the most intriguing part of this tour day was when the Bar Mitzvah boys were taken to the holiest place accessible to Jews, a small damp stretch of the Western Wall about 20 meters from the *Kodesh HaKodashim*, the Holiest of the Holies.

On the fourth day, we traveled to the ancient Masada fortress. There we learned about "the spirit of Masada" and its history. The group was then bussed to Ein Gedi where everyone, even the adults, cooled down in an ice-cold waterfall. From there the group was taken to the Dead Sea, where we experienced the once-in-a-lifetime feeling of being absolutely weightless.

The next day of the tour, the group witnessed a spectacular view of the city and port of Haifa. Then came Rosh Hanikra, which is situated on the Israeli-Lebanese border. There the waters of the Mediterranean Sea formed a magnificent water- filled cave. From there we rode to the Mashadi old age home in Herzliya where we ate a Persian-style dinner. The Bar Mitzvah boys received gifts and a certificate for the memorable occasion of their Bar Mitzvah.

The sixth and final tour day started off at Tel Dan. Tel Dan is a small river which eventually joins many other small rivers to form the River Jordan. After that we were bussed to the Golan Audio-Visual Center where we learned that the struggle for this relatively small piece of land is over the control of the water. Water is Israel's gold, and as long as Israel has control of the Golan, it has control of the water. The final stop of the tour was at Lake Kinneret where we enjoyed a refreshing swim in the fresh water lake which happens to be Israel's primary source of water. Tired after all the excitement of our final tour day, the group was bussed back to the hotel.

As I boarded the plane back to New York, I took one last look at what we have fought to keep as our home for so many years. My mind turned towards the "armed teenagers," the soldiers who sacrificed their lives for the sole purpose of our freedom and to all those who line the streets of Israel keeping a watchful eye out for us. I thank them for protecting me, my heritage and my home.

Our Bar Mitzvah Trip To Israel

The second I got off the plane, I felt like I was home. My best memories of Israel are the tours. They were amazing, educational and fun. We went to the Dead Sea which was soooo interesting. There is so much salt in the water that you can never sink to the bottom. When we went to the Western Wall, we were all closer to G-d in our hearts. The day we went to meet President Weizman, I was honored, but, I must admit, I was surprised that he was so funny and charming. Also visiting Masada was unforgettable because it was an important experience in my life.

I think I speak for everybody who participated in the Trip of 1996 when I say that the highlight of our trip was the Kosher Burger King.

Jon Kashanian

The most interesting moment of our trip was when we were all taken, all eighteen of us, to the Western Wall in Jerusalem to celebrate our Bar Mitzvah. There was a lot of singing and dancing. It was the greatest moment and most exciting moment when all eighteen of us individually put on our Tefillin, one wrap at a time, and prayed against the Western Wall. It was the first time we had been Bar Mitzvahed in the Holy Land of Israel.

The highlights of our trip were the fun bus rides, the Dead Sea, the Kinneret and especially Eilat where we went snorkeling, banana boating, and scuba diving. The most honorable part of our trip was meeting the President of Israel, Mr. Ezer Weizman. The Israel trip was the greatest experience of our lives. These were two and a half weeks that should go down in Mashadi history books.

Jason Hakimi

A month and a half ago, I, seventeen other Bar Mitzvah boys, and all of our families and friends went on an incredible Bar Mitzvah trip to Israel. Israel is a beautiful country which is ideal to first visit when one is a Bar Mitzvah. I will never forget all of the beautiful sites such as the Kotel and the Old City, the Dead Sea, Masada, Eilat, the Golan Heights, Lake Kinneret, etc. I can't wait for the next Israel trip.

Josh Hakimian

The Mashadi Bar Mitzvah group trip to Israel was wonderful. I loved all of the places we visited in Israel and it was a great experience to be Bar Mitzvahed at the Kotel. Israel is a beautiful place and I think every Jewish person has to experience the Holy Land. I hope that this trip will become a tradition so that every 13 year old boy and his family can enjoy this trip like we did.

Elan Hakimi

Sweet Memories

What did it feel like to become a Bar-Mitzvah by the Kotel?

It was awesome! - *Rodney Zabihi*
I felt like a real Jew. - *Jeremy Nikfarjam*
It was the bomb! - *David Kamali*
It was an incredible feeling, not to be forgotten. - *Jason Hakimi*
It was a great experience. - *Jon Zabihi*
It was so incredible that I always think about it. - *Josh Hackman*
It was over my expectations.
- *Justin Nematzadeh*
I felt the closeness to Hashem.
- *Tony Namdar*
It was a privilege to be at the Kotel.
- *Michael Hakimian*
My wish came true. - *Etan Hakimi*
It felt good, because I felt closer to Hashem. - *Elan Ben-David*
It made my Bar-Mitzvah extra special.
- *Nathan Etessami*
It made my dream come true!
- *Ariel Hakimian*
It was a once in a lifetime experience that I will never forget.
- *Justin Hakimian*

✡ ✡ ✡

What was the highlight of your trip to Israel?

The tunnel under the Kotel - *Josh Hackman*
Being a Bar Mitzvah at the Kotel - *Nathan Etessami*
Feeling my skin fry off at the Dead Sea - *Evan Elian*
Going to the waterfall after a long, hot day - *Ilene Etessami*
The nine hour delay with TWA - *Etan Hakimi*
Singing on the buses - *Jamie Kamali*
Being a Bar Mitzvah at the Kotel - *David Kamali*

✡ ✡ ✡

Which was the most interesting tour?

The stalagmite and stalactite caves - *Evan Hakimi*
The Tunnel under the Kotel - *Michael Hakimian*
Ein Gedi and the Dead Sea - *Jasmine Hakimian*
Masada - *Jon Kashanian*
The waterfall, because we pushed everybody in with their clothes - *Jamie Nematzadeh*

✡ ✡ ✡

What was your favorite thing to eat in Israel?

Kosher Burger King - *Coby Hakimi*
McDonald's - *Sean Hakimi*
Kosher Burger King - *Jason Hakimian*
Juices from the Yotvatah Kibbutz- *Dina Kamali*
Kosher Burger King - *Matthew Behnam*
Slushes from Ben-Yehuda Street - *Evan Hakimi*
Kosher Cheeseburgers! - *Jeremy Nikfarjam*

✡ ✡ ✡

How did it feel to meet the President of Israel, Ezer Weizmann?

It was an amazing privilege. - *Josh Hackman*
It made us feel like an important group in Israel.
- *Evan* Hakimi
It was very honorable. - *Jason Hakimi*

✡ ✡ ✡

What was your favorite song from the bus trips: "Soghrah Jan" or "Jeek Jeek Joojeh Laree"?

Both of them! - *Jasmine Hakimian Iranian*
Jeek Jeek Joojeh Laree - *Jon Eliassi*
Soghrah Jan - *Jamie Kamali*

✡ ✡ ✡

Who was your favorite singer?

Gold Medal: Khosrow Hakimi
Silver Medal: Khosrow Namdar
Bronze Medal: Tina Namdar

Which was your favorite city?

Jerusalem, because it's the Holy City. - *Justin Hakimian*
Tel Aviv, because the sand was like baking powder. - *Jon Kashanian*
Jerusalem, because we had the most interesting tours and we had a lot of fun at night. - *Odelia Hakimi*
-Eilat, because that's where there was the most entertainment. - *Brenda Hakimian*

✡ ✡ ✡

What effect did Israel have on you?

The hot weather had an effect on my brain, that's why I was acting so weird! - *Jonathon Zabihi*
This was my 5th trip to Israel and it was nothing like I have experienced before. - *Jasmine Hakimian Iranian*
I have a better tan now. - *Matthew Eliassi*

✡ ✡ ✡

What advantage do the people in Israel have over the people in America?

Kosher Burger King - *Justin Hakimian*
A strong military - *Ariel Hakimian*
No Mosquitoes! - *Malinda Hakimi*
Better Military - *Jon Kashanian*

Voices From Israel

"Shalom means Goodbye." - *Brian H.*
"The buses are leaving at 8:30 SHARP!" - *Bahram K.*
"You're okay, my son." - *David N.*
"You speak Parsi……..NO PROBLEM." - *bus driver*
"Nothing like luke warm water on a hot summer day."
- *Jackie K.*
"For the love of G-d..." - *Sean H.*
"I'd rather trip than fall." - *Pejman H.*
"He sits alone." - *Ariel H.*
"Drink a lot of water or you will dehydrate!" - *all parents*
"Your moms are sisters and your dads are brothers!?"
- *Jason H.*
"Hi Tamar, it's Ms. Kamali..... Tamar, this is Brenda, where are my sneakers?" - *Justin H.*
"How about one bus takes us back early?" - *all kids*
"I'm staying up and climbing Masada at 3:00 a.m."
- *David K.*
"I hope these keys are waterproof!" - *Justin H.*
"Let's just ditch." - *Jon K.*
"Damn animal!" - *Tony N.*
"You are never going to pass ghooz-ghooz 101!"
- *Jasmine H.*
"Jamie, did you change my quote yet?" - *Etan H.*
"It's da bomb!"- *all Bar Mitzvah boys*

Boys to Men

By: Debbie Hakimian

"They leaned against each other for one final photograph... ."

In the beginning they were children. Still immature, looking only to have fun. Some had been friends for years, while others exchanged their first hellos at the airport. Some had shared long nights playing video games and making prank phone calls, while others stayed home alone. Some played ball during long afternoons at the park; others merely watched from a distance. They had separate cliques of four or five which they were certain would never come apart. Different schools, different lives, different friends. These eighteen boys were about to grow up together.

They were eighteen boys looking for three weeks of trouble-making and fun. *We* were forty families traveling to Israel for the Bar Mitzvah's of our sons, brothers, cousins and friends. Each one of the boys had been told repeatedly what the significance of this trip would be. They would be Bar Mitzvahed. They would leave New York as boys and return as men. They would now be responsible for their own decisions and actions. These words had been reiterated so many times each one of them knew exactly what his trip was supposed to do for him. Yet none of them knew what it would really do. This would be a unique Bar Mitzvah, like no other our community had ever seen before. They would be eighteen boys, praying together, at the holiest cite on earth.

When the day finally arrived we all gathered in the lobby of our hotel, punctually at 7:30 a.m., danced, sang and took pictures. As we walked toward the buses, the eighteen boys leading the way, one of our community elders acknowledged why this day was so special. He leaned towards my father and said, "A day like this I haven't seen in all my life. Eighteen of our community's young boys will be Bar Mitzvahed together in this precious land, at the holiest place of all. And we're going to share in this joy together. This is a beautiful day."

At the Kotel women stood on rows of chairs and peered over the dividers at the men's section. Each boy put on his Tefillin, took pictures with his father and said his prayers amid whistles and shouts of "kililililililili" from across the divider. We cheered for our own friends and relatives and for whoever was standing next to us. We laughed, sang and gave out candy for every one of those eighteen boys.

At the end these eighteen boys, now young men, took a picture together. Each one of them was exhausted and unsure of what he had just accomplished or what its repercussions would be. They leaned against each other for one final photograph. It depicted a melange of eighteen unlikely young men. Together they formed a jigsaw puzzle of faces. For those few moments, and for the next two weeks, all the individual pieces of that puzzle came together to form a perfect picture of eighteen young men.

So you think you're grown-ups now? You're still our little brothers!

Zealots: The Dramatic Standoff at Masada

By: Adam Hakimian

The Land of Judah, the historic precursor of what we now know as Israel, was established in the First Century CE in a climate of turmoil and revolt. By 66 CE, a full scale, nationwide war against the Roman Empire had evolved which lasted over four bitter years. The end came when a Roman general, Titus, overwhelmed Jerusalem, crushing the city and destroying the Temple. The Romans expelled a vast majority of the Jewish survivors from the country and held many others captive. Among those in bondage, one group of 960 inhabitants exhibited enough will and determination to fight off the powerful Roman legions. These were the Zealots, who took refuge at the Grand Fortress of Masada. Theirs is a compelling episode in the history of Jewish resistance.

There is some controversy over who the first people were to actually occupy Masada. However there is no question regarding who had fortified it and made it the intimidating stronghold that it was. King Herod the Great, who made Masada so formidable, built the surrounding walls, the palaces, the storage rooms, and along with all the majestic architecture and its meticulous mosaic artwork. Herod, known to be a great builder, made Masada one of his main projects. Experts say that he created it out of paranoia, envisioning Masada as a safe haven from a potential invasion by Queen Cleopatra of Egypt or by Jewish nationalists.

However, approximately 75 years after Herod's death, Masada was conquered by a group of Jewish religious zealots at the onset of the rebellion in 66 CE. Then, out of the hands of the imperialist Romans, Masada became home to, and the last line of defense for, many Jewish rebels. After the destruction of Jerusalem, the Zealots of Masada were joined by some surviving Jews who had managed to avoid being captured and made the trek to the fortress in the mountainous Dead Sea area. These were the people of Masada: men, women, and children who refused to succumb to the belligerent Roman Empire. Some other fortresses around the country were taken into possession by Jews as well but all fell before Masada. Not only were the Zealots of Masada defensive and heavily resistant, but they also fought the Roman advances with spirited, dramatic displays of force. Amazingly, Masada's high and seemingly unbreachable plateau was in control of the Jewish rebels for nearly seven years, about three years after Israel collectively surrendered and capitulated to the Romans.

Life at the summit appeared almost completely normal. Apart from the everpresent threat of attack by the Romans, the Zealots seemed comfortable as they greatly benefited from the fruits of Herod's labor and, of course, their own ingenuity. Bare essentials for survival were present from the start: brilliantly constructed Herodian aqueducts and cisterns channeled and contained rainwater, while barracks holding Herod's overly abundant food supplies were preserved by the dry climate. Herod had built the kitchens, the pool, the bathhouses, and the storerooms on a highly sophisticated level. The zealots later added a synagogue and a mikvah, conforming with the strictest rules of Jewish law. Archaeologists have found that the Zealots had studied many holy books, such as the Torah, the Book of Psalms, and the Book of Ecclesiastes.

Anger was seething in the blood of the Romans. After all, not only were a mere 960 rebels disturbing the tranquillity of Rome, but they were also challenging the entire might of the Empire. "Judea Capta" coins were already in circulation in Rome three years earlier, even though a battle was yet to be won at Masada. Moreover, the Romans feared that the rebellious spirit of the Zealots would spread to other Jews under the hand of Roman rule. Knowing that the Zealots were able to survive without descending from the plateau, urgent orders were issued by Titus in Rome to General Flavius Silva to destroy the "nest of rebels" with no further delay and at all costs. It is believed that Silva felt that the Zealots were the most daring people to ever resist the Roman army. He knew that conquering Masada was going to be an arduous process.

An estimated 10,000 Roman troops stayed in eight camps surrounding Masada in the ensuing military gathering. To prevent the flight of any rebels, a wall was built around the Fortress. However, the fall of Masada became imminent when Silva ordered for the building of a ramp leading up to the summit. In order to complete the earthen ramp without hindrance from the Zealots, Silva forced Jewish slaves to perform the vigorous labor. The captive slaves bellowed "Sh'ema Yisrael" to indicate to the rebels atop that they themselves were Jews. Upon the completion of the ramp, a battering ram breached Masada's western wall. A full scale entry was planned for the next day.

That night, the Roman raid looming, Masada's leader, Eliezer Ben Yair knew that there was no possible means of escape and no room for further fighting; suicide was the only option. He gathered his most courageous Zealots and delivered an emotional speech. In it he stressed the oneness of G-d, the power that they still possessed to die bravely and that they were not relying on deliverance by G-d. Most importantly, Eliezer emphasized the common feeling among the Jews, which was that they did not feel they had any other reason to live. He supported this statement by pointing out that all over men were being murdered, women raped and children made slaves. Each man was dispatched to kill his own family. Lots were drawn to find who would be the last ten men, and finally who would be the last and thrust his sword into himself.

Until this day, Masada has been an inspiration to many because of the convictions of the Zealots. Their intense bravery and love of Judaism made it impossible to succumb to any rule other than that of G-d. Today recruits in Israel's defense forces take their oath of allegiance on Masada's heights at which time they utter these powerful words: "Masada shall not fall again!"

Health & Medicine

Courtesy of the Parker Chiropractic Research Foundation

Rules to Live By

1. Avoid bending from the waist only; bend the hips and knees.
2. Avoid lifting heavy objects higher than your waist.
3. Always turn and face the object you wish to lift.
4. Avoid carrying unbalanced loads.
5. Hold heavy objects close to your body.
6. Never carry or move anything which you cannot handle with ease.
7. Avoid sudden movements. Learn to move more deliberately.
8. Change positions frequently.
9. In mopping, vacuuming, raking, hoeing, etc. always work with the tool close to the body. Never use a "giant" step and a long reach in these activities.
10. Sit down to put on: shoes and socks, etc. Don't bend from the waist while trying to balance on one foot.
11. Women should wear low heels.
12. Avoid exercise and activities which arch or strain the low back (i.e. backward bends or forward bends to touch toes.)
13. When you cough or sneeze, round your back and bend your knees slightly.
14. When making a bed, do so from a kneeling position.

DO	DON'T
Bend at the hips and knees and not at the waist.	
Hold and carry objects close to you.	
Never bend over without bending knees and tucking buttock under.	
Keep back rounded as you return to standing from squat.	
Always face your work and turn by pivoting your feet first.	
Keep buttock tucked under as you reach. Use a stool and avoid unnecessary reaching.	

Do	Don't
Stand tall with chin in. Back flat, pelvis tucked under and knees relaxed.	Don't stand with stiff knees, sway-back or chin forward.

Money Matters

Rule of 72

By: Payam Hakimi

The compounding of interest, Einstein is reported to have said, is the eighth wonder of the world. Why would the most famous scientist of all time have concerned himself with the province of bankers and investor? Because the power of compounding is so miraculous that it caught his attention. Einstein was a humanist as well as a scientist and was deeply committed to solving mankind's problems, among them, financial insecurity.

Let's say you had two choices, you could have either a penny doubling in value every day for a month or a dollar a week for four weeks. A bunch of you would probably go for the four dollars, but most of you recognize that a compounding rate of 100% per day, which is what a daily doubling represents, will produce more than four dollars, even when the process begins with only a penny. What you may fail to realize is how much of a difference there is between the four dollars and the compounding penny. In fact, if you chose the penny over the four dollars, you would be ahead by almost $11 million by the end of a 30 day month. Not? Just check the table below. Amazing!

You can compound your way out of nearly any financial problem if you invest enough money and leave it alone long enough. Specifically, let's look at the effects of a much more realistic rate of compounding, 8% per year on your retirement money. If you are 37 now and have $25,000 in your retirement account, how much will you have when you are 55, if it earns 8%? There is an easy way to figure this out without a calculator. Use the "Rule of 72". The Rule of 72 tells us that 72 divided by the annual average rate of return, in this case 8%, yields the number of years it will take for the principle to double. So in our example, 72 / 8 = 9, which means that the $25,000 will turn into $50,000 in nine years and into $100,000 in 18 years. So at the age of 55, without adding another penny, you will have $100,00 before taxes. At 64, you will have $200,000. The message is: put in as much as you can as early as you can and then leave it alone.

You can also apply this to college funding. Suppose your child is nine now and you have put aside $10,000, earning 8% per year after taxes. In nine years, when your child is 18 and those tuition bills are about to come due, you will have $20,000.

According to the dating survey in the Viewpoints section of this magazine, most of you date with serious intentions, which means you plan to get married. We all know that a Mashadi wedding does not come cheap. Entertaining close to one thousand guests at the Huntington Hilton costs lots of $$$, and think of all the other associated parties. So use the Rule of 72 and start saving.

Day	$	Day	$	Day	$
1	0.02	11	20.48	21	20,971.52
2	0.04	12	40.96	22	41,943.04
3	0.08	13	81.92	23	83,886.08
4	0.16	14	163.84	24	167,772.16
5	0.32	15	327.68	25	335,544.32
6	0.64	16	655.36	26	671,088.64
7	1.28	17	1,310.72	27	1,342,177.28
8	2.56	18	2,621.44	28	2,684,354.56
9	5.12	19	5,242.88	29	5,368,709.12
10	10.24	20	10,485.76	30	10,737,418.24

Doubling a penny each day for one month.

WEB WEAVERS

Specializing in web page design

- Page design & layout with the latest multimedia
- The best prices on hardware and software
- We provide cost effective installation and maintenance
- Networks

Phone: 212-889-6583

e-mail: locomotive@worldnet.att.net

Limpid Jewelry *is a designer\manufacturer of 18 K. & 14 K. diamond & colored-stone jewelry, such as invisible-set, semi-mounts, earrings, necklaces and bracelets. We have been operating in New York and Los Angeles for seventeen years.*

Looking for sales rep. to cover the territory from the Mid West to the West Coast.

Limpid Jewelry *offers benefits to salespeople who show a good track-record of sales: draw against commission, paid travel expenses, health insurance and more.*

Please contact Kamran Nami at: 1-800-4460445 or 213-623-9016.

What Your Handwriting Says About You

Submitted By: Leon Ebrani

Have you ever wondered whether he's really as sensitive and caring as he seems? Or, what she is really like one on one? Does it seem impossible finding a person who is compatible with you? Worry no more. 'Cause here's the latest, (not-so) surefire way to cut through the fog and see the light. All you need is a handwritten scribble and sharp analytical skills (and the following instructions, of course).

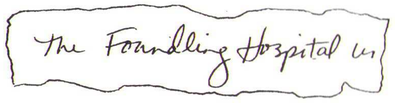
But seriously, *graphology*, the study and analysis of handwriting, is taught as a branch of psychology and is believed to reflect personality, aptitudes and even an individual's past. Certain countries, notably Israel and parts of Europe, have so much faith in graphology that they even employ it as a tool for job screening, to deduce a job applicant's temperament, motivation level, ambition and, to some extent, compatibility and management skills.

Over centuries, ever since the first systematic study of handwriting was made, graphologists have been observing characteristics including pressure, rhythm and the formation of letters to build a pool of empirical data. Though there is disagreement on the fine points, common sense seems to rule. If you were asked which of two handwriting samples indicates, say, depression, would you choose the one that runs uphill or downhill on the page?

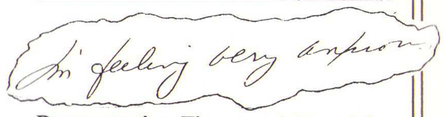
What *is* it about our handwriting that tells volumes about us? Like dreams, writing is a product of the brain. Although young children learn uniform handwriting, it develops and continues to change over time and becomes very individual. Which is not to say that it is impossible to purposely alter the way we write. But even then, certain characteristics such as pen pressure, slant, height and loop size remain constant.

Here are some writing samples to understand what your handwriting can say about you. Which of these traits are yours?

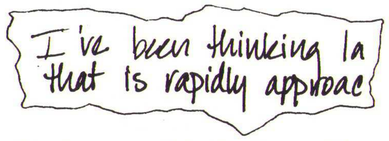
Flashy, frustrated: Unusual letter forms are a sign of talent. Huge loops, especially in the pronoun I, show a longing for attention.



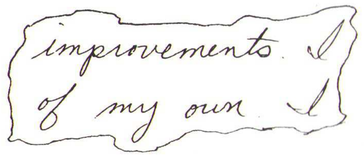
High-powered: Intelligence and executive potential show up in speed and simplification. Needle sharpness at the bottom of *m*'s and *n*'s mean that this person is demanding and picky.



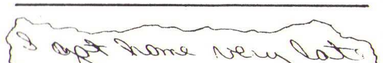
Demonstrative: The more rightward the slant, the more openly you express your feelings and the more you are ruled by them: heart over head.



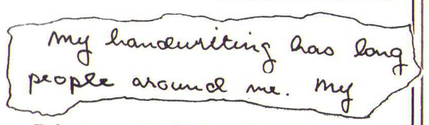
Creative, control freak: Neat writing and near-calligraphy are signs of someone who is afraid of losing control. This person is also visual-minded and has literary ability.



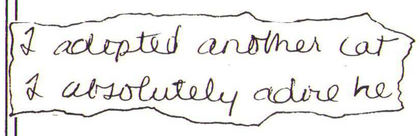
Dependable, yet moody: This individual is emotionally erratic (the up-and-down baseline) but still reliable (connected letters). Tall letters indicate pride.



Repressed: The direct opposite of demonstrative: calculating. You never know what is going on inside this person.

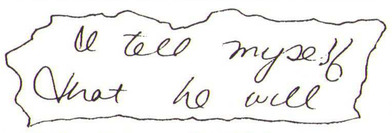


Private, perfectionist: Small writing is the mark of the introvert. But the loops show that this person hides real warmth under the cool exterior.



Friendly, fearful: Large writing is the sign of an extrovert. Wide margins indicate that this person is reluctant to venture out and take risks. Overly rounded letters are a sign of sociability and sweetness.

Level-headed, likable: Extended end strokes indicate generosity and, probably, ease with children. Balanced, even-keeled strokes straight across the paper imply that an individual is predictable.



Easily discouraged: Light pressure, weak strokes and uneven spacing together indicate a general lack of oomph.

Megillah Viewpoints

To Date Or Not To Date, That Is The Question

Deep Water

"Don't open that can of worms," warned the more experienced editors when we suggested raising the "dating issue" in Megillah. It wasn't quite clear to them what we meant by *dating* and whether opening up a discussion about it would undo all the restrictions - good as well as bad - that had always "protected" our community. Insignificant as Megillah's opinion may seem to you, the editors convinced us that we were treading deep water. Since people tend to place a lot of faith in what they read in black and white, this topic had to be dealt with very responsibly.

We, the less experienced editors, chose to go ahead with it anyway. We pestered you for your contributions. It took some soliciting, but your feedback was immense and encouraging. In fact, there has never been an issue of this magazine in which so many community members participated. Besides our regulars and more than 20 new writers, almost 80 of you responded to the questionnaire.

Let one thing be clear: we're talking serious dating here, namely the kind that keeps a long-term future (i.e. marriage) in sight. There's no way you can realistically expect us to condone irresponsible, hedonistic mucking about.

Anonymous Authors

The one thing most articles have in common is that nearly all of the writers insisted on remaining anonymous. Why is this subject so controversial? It's one thing not to talk about your own dating experiences; it's another not to talk about dating in general. People fear, it seems, becoming guilty by association. How else would you explain why we were bombarded with articles about other taboos (such as drugs and alchohol) in prior issues and not a single person asked to withhold his or her name? The fact that our youth date is our biggest, best-kept secret. Food for thought.

I firmly believe, however, that dating is not sacreligious or a moral issue. Dating is not a vice. How we go about it may be. Accepting dating as a fact of life does not mean accepting casual dating. On the contrary: if issues are talked about openly, people have less room to be irresponsible.

The community leaders feel they are up against a big problem, namely, the dwindling number of engagements. They feel they can solve this from above, by pushing a few buttons and turning a couple of screws. But statistics will not improve until the root of the problem is addressed: reconciling our past in Iran with our present in the United States. This needs to be talked about. Keeping the issue hushed will not solve anything. Let's be realistic.

We're Entitled To Our Opinion

Far be it from us to prescribe rules and set up norms. It's not up to the community publication to prescribe what is permissible and what isn't, what age is appropriate, how long to date, when to get serious and when to take it easy. That's not our style and unrealistic besides. No matter what anyone says, people will continue to do as they please. We just feel that at one point in your life you will be confronted with this issue in one way or another. It's important that by then you have worked out for yourself where you stand.

Megillah can't pretend to have have the magic potion to make all our ailments go away. We, much rather, chose to raise the issue to promote awareness - among the youth, on the one hand, and among the parents on the other. Don't worry, we're not pointing fingers. We're only suggesting that our elders will have to accept that dating goes on among the youth; that it is a better way to achieve the be all and end all of our daily activities: getting young people married. According to our survey, most of the youth have accepted this as a legitimate fact of life. Why shouldn't the parents? Then again, not all the dating that goes on is healthy, and young people have to be honest about that.

Dating is fun, educational (I think) and good for your self-esteem. Learn from your actions. Be proactive, not reactive. Think. Think for *yourself* and understand what your needs are, where you are headed in life and what you owe to your family and, yes, the community. You owe it to yourself.

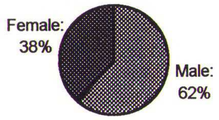
And now: turn the page and take in our motley mix of thoughts, poems, science, philosophy, artwork, statistics and juice. We have a lot in store for you. Let the games begin... .

Natascha N.

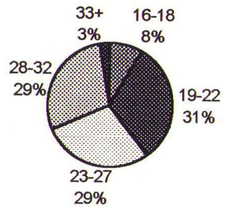
The Dating Game

The Results Are In...

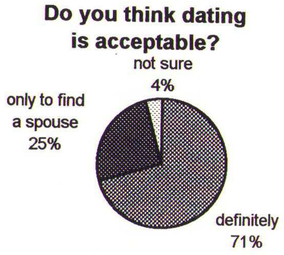
Sex of Respondent



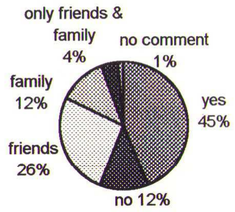
Age of Respondent



Do you think dating is acceptable?



Are you secretive about your relationships?



In the last issue of Megillah, we printed a survey to investigate how the young people in our community feel about dating and how serious they are about it. Since the survey was anonymous, we assume the respondents were honest and candid.

The intention was to provide an empirical, rather than theoretical, basis to evaluate the dating issue. Once we understand the world we live in, we are much better equipped to bridge over difficulties and build a better future for ourselves.

Who Responded

Nearly 80 people responded to the questionnaire, 73 of which were eligible to participate (that is, 16 years of age or older and no court jesters).

38% of the respondents were female, 62% were male which seems to be proportionate to the ratio of single men to women who are of "marriage age" among the youth of our community.

8% of the respondents were 16-18 years old; 32% were 19-22; 29% were 23-27; 29% were 28-32 and 3 % were over 33 years of age.

Once people were engaged or married, it seems, they were less interested in participating in the survey. Some simply did not feel we were addressing them ("I thought it was only for singles,"); others consider dating "childplay" after they are settled.

What They Think

An overwhelming 71% of the respondents find dating acceptable; 25% say dating is acceptable ONLY to find a spouse; 4% are undecided. This means that a large part of the youth has accepted dating as a fact of life and that some of our elders' opinions about life before (and leading up to) marriage no longer hold.

36% of the respondents always date with serious intentions; 33 % don't. One person said that even though he does not always date with serious intentions, he takes his date very seriously: "She's no joke to me." For 27%, how serious they are depends on who the person is, their mood or their age. Of the male respondents, only 24% date with serious intentions; of the female respondents, 54% do. (See Mehran Etessami's article on "Equality in Dating" for a commentary on this.) As the respondents get older, however, they generally are *more* inclined to date with serious intentions. This is self-explanatory.

64% said they would date somebody who has dated many people. Judging by their responses, 67% of the men would respect and marry a girl who has had previous relationships. 64% of the women would. Only 12% of the men and 14% of the women would absolutely not consent. This does not mean, necessarily, that we have become lax and irresponsible with our dating practices, but that our youth consider dating to be a valid way to make "educated" decisions about what their individual needs are and who they will marry. One respondent said that she values the experience because she can "learn what she wants."

How They Date

Nevertheless, the majority of our youth is not confident about going public with their relationships. There are certainly many reasons for the secrecy in our community, but most people cite two factors: traditional perceptions and the small size of our community. 44% are secretive about their relations; 12% are not. 26% tell only friends that they are going out with someone while 12% tell only family; 4% tell only close friends and family. Curiously enough, young people would confide in their friends more readily than they would in their family.

34% like this secrecy and wouldn't want it any other way. One person "thinks that secrecy is good, because when people find out they tend to cause trouble. Also, if it doesn't work out, nobody has to know." 61% believe that we should open up - in an ideal world, that is. But many contend that it is not realistic for us to be more open about our individual dating practices. One person admits that he "hates the secrecy, but, let's be honest, I'm not going public first." In a community the size of ours, things quickly become too close for comfort.

Even though 60% of the respondents do not discuss their dates with their parents, 41% *would like* to be able to take their friends home in order to introduce them to their parents or just to hang out. 27% do not want to, not finding it necessary. 14% say that they would only take their dates home once the relationship is very serious.

What They Want

Despite all stereotypes, both the young men and the young women in our community rate personality as the single most important factor in their choice of a significant other. Holding with the stereotypes, on the other hand, appearance ranks second for men and sense of humor for women. A solid family background ranks third for both. Wealth ranked a distant last for men as well as women. (Somebody was not being honest here.)

Even though varying levels of religious observance have become a point of contention in our community, 58% of the respondents to this questionnaire would date somebody who is significantly more or less religious than themselves. This "gives us more choice; our community is already small enough." 38% would not marry someone who does not keep a similar level of religion "to avoid conflict."

56% are comfortable speaking to the person they are dating in public; 36% are not, being afraid of rumors and gossip. After breaking up, however, only 41% are comfortable still facing that person, 34% are very uneasy with such a situation. Probably this is a direct result of the small size of our community. Two people will, whether they like it or not, still be a part of each others' lives after they have broken up. What's worse, they will, in all likelihood, see a former partner date a friend or date a friend's former partner.

The top reason for breaking up by far was that two people are sometimes just not right for each other. A distant second is parental pressure. Granted, sometimes parents are right but sometimes, some people complained, they don't keep their children's personal needs in sight but base their decisions on their own perception of what is important. Rumors, the fear of losing other opportunities, the influence of friends and a fear of commitment all rank far behind.

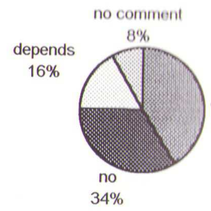
What Others Say

Since our friends occupy such a large part of our lives, they can also have a great deal of influence in shaping our choices. 8% of the respondents say that their friends' opinions on a person have a major effect on whether they would want to date that person or not. 49% of the men admit that their friends' comments have some effect on who they chose to date; 36% of the women admit the same. Only one in five of the respondent claim that they make up their own mind about who they want to date. But then again, 74% of the respondents would still give somebody a chance even if their friends don't like him or her. 15% would not.

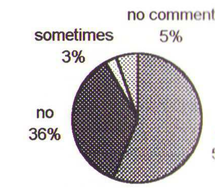
Rumors and outside interference seem to be a major factor in our daily lives. 42% of the respondents automatically believe a rumor when they hear one; 44% don't. For 14%, it depends on the situation. One person takes the "seeing is believing" approach: for him a rumor about two people rings true "only if they're smiling."

One of the respondents complained that people spread rumors in order to alter the course of a relationship. In 59% of the cases this tactic would actually work; more than half of the youth would not approach somebody if they hear a rumor that that person is involved in a relationship; 25% still would. "I have missed a couple of nice opportunities because of this and I still regret it," laments one single male.

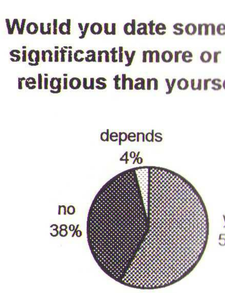
Are you comfortable facing that person after breaking up?



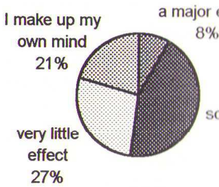
Are you comfortable speak to the person you are dating in public?



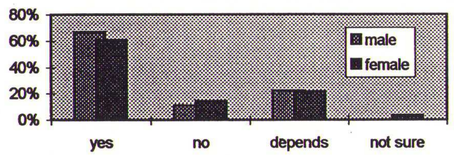
Would you date someon significantly more or les religious than yourself?



How much of an effect do your friends' comments have on your opinions of somebody?



Would you date somebody who has dated many people?



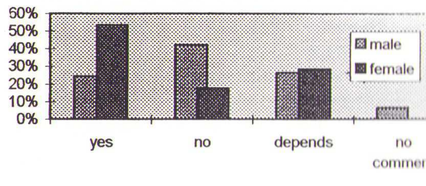
What were your reasons for breaking up? (1 = most important, 6 = least)

	1	2	3	4	5	6	Avg. Rank
Not right for each other	68%	3%	4%	5%	4%	1%	1.37
Parental pressure	14%	41%	14%	4%	4%	3%	2.00
Rumors	7%	16%	7%	11%	14%	14%	2.64
Afraid of losing opportunities	3%	4%	23%	11%	10%	14%	2.74
Influence of friends	0%	3%	12%	22%	19%	10%	2.84
Fear of commitment	1%	16%	15%	14%	10%	14%	2.93

Which qualities do you look for in a significant other? (1 = most, 6 = least)

	Rank (Average)			
	Male		Female	
Personality	1	1.42	1	1.25
Sense of Humor	4	3.11	2	2.93
Appearance	2	2.42	4	3.32
Family Reputation	3	3.11	3	3.25
Reputation Among Your Peers	5	3.49	5	3.79
Wealth	6	4.02	6	4.54

Do you always date with serious intentions



The Dating Game

Equality in Dating

By: Mehran Etessami

After the "Allah-dadi" event in Mashad almost 160 years ago and the forced conversion of our ancestors to Islam, the chroniclers of our community's history have generally credited the women of the community – our great-grandmothers – with preserving our Jewish heritage. While many of the men found it easier to abandon traditions and religious observance under their forbidding circumstances, it was the women who persevered. No matter how difficult, costly, or dangerous it was, even while their husbands went away for months at a time on business trips, the women remained devoted to their Jewish heritage. They accepted a double-life of pretending to be "new Moslems" while secretly remaining Jews for nearly 100 years.

Ever since then, the daughters of the Mashadi Jews inherited the task of maintaining the values and virtue of the community. Even when it came to dating and socializing with the opposite sex, it was the girls who had to abide by the strictest of standards and who were supposed to remain a symbol of purity. Casual dating for girls was out of the question. The slightest knowledge of any indiscretion could have ruined the reputation of a poor girl for life. No such chastity, however, but quite the opposite was expected of young healthy boys. Indeed, many parents strictly controlled their daughters' social lives, while their sons openly boasted to their proud fathers about new territory conquered.

Several factors, including the following, contributed to the community's double standard and seemingly chauvinistic attitude:

I) **The influence of Islamic culture**: After all, we used to live in a country whose parliament recently outlawed women riding bicycles in public parks and streets.

II) **Age difference at marriage**: Most girls were too young at the time they got engaged, usually under 18, to have ever been allowed to date.

III) **Exposure of men to the outside world**: Many young men traveled overseas to continue their education or went on business trips often. This provided them with more opportunities to mingle with "less virtuous" communities.

IV) **Our own religious beliefs**: Most Orthodox Jewish communities consider pre-marital sexual intimacy equally unacceptable for men as well as women. But our community went by a biblical interpretation that considered it only forbidden to girls. It was not uncommon for the daughters of a family to be forbidden to speak to their male friends on the telephone, as their brothers were being sent overseas to study and encouraged to "practice on the *goyim* girls" until they were ready to return and get married.

This system, no matter how unfair it seems to the girls, worked for the community while we lived in Iran and actually fit into the Iranian culture well. When we brought it to America, however, not only did it not work well, it actually contributed to a quicker degradation of our values. Girls, who would no longer be treated as second class citizens, started to parallel the behavior of the boys. Boys, who were never taught to have reservations about their dating practices, started to share all the bad habits they had picked up, including use of drugs and alcohol, with the community's girls.

No matter what our Central Board has written in its By-Laws, our women are rapidly gaining equal stature in all aspects of life within western culture. Boys and girls are treated equally in schools, yeshivas, and colleges. Young girls work and are as independent and successful as their male counterparts. They get married much later in life and socialize for years with our own community's boys (who happen not to be the best influence on them). Our younger generation has quickly adapted to the American society but their parents have not. Many parents are still trying to raise their sons with one set of values and their daughters with another. This will not work in the society we live in. As long as the boys know it is acceptable for them to date casually or irresponsibly, the girls will do the same. If boys can go through several girlfriends without ever worrying their parents, girls will have even more boyfriends without ever *telling* their parents. If a group of sons go on vacation and their fathers encourage them to pick up Swedish girls, a group of daughters will go on vacation and pick up Danish boys.

If boys can go through several girlfriends without worrying their parents, girls will have even more boyfriends without ever telling their parents.

One might argue that even in America there are many ultra-Orthodox communities whose daughters are still as virtuous as ours have been. Upon closer examination though, we will see that these communities teach the same strict values to their sons as their daughters and have equal expectations of them. The double standards that our community has lived with for generations are rooted too deeply in our culture and our mentality to be changed overnight. But we can no longer preserve our values by only expecting our daughters to learn and follow them.

Someday, in the near future, our parents will adapt and learn to bring up their sons and daughters with identical values and expectations. This will bring forth two major changes in the behavior of our young adults. Our girls will date more openly and more responsibly. They will discuss their relationships more often with their parents and family, which, in turn, will reduce the chances of one of the two parties taking advantage of the other. Our boys will date more honorably and morally, will take their relationships more seriously, and will have more respect for women. They will have fewer casual relationships and get married earlier in life, which may not be to the advantage of every individual, but, as a whole, will be to the advantage of the community.

Under the Influence

Name Withheld

Almost everyone will agree that dating in the Mashadi community is one of the most difficult tasks. There are many different circumstances that may affect your decision when choosing a spouse. One example is: how might your friends' comments about a potential candidate influence your decision?

Whether or not your friends think highly of that person should not influence you decision. It happens very often when we are out socializing with our friends that some people make negative comments about others in our community. Whether you admit it or not, it may make some of your friends, or even yourself, insecure about giving someone a chance. Remember that you will be spending the rest of your life with your spouse, not your friends.

We live in a very small community and cannot afford to let our friends influence who we choose as a spouse. When your friends are as close to one another as mine are, you tend to highly value their opinions. Think about that the next time you are out with them. Think about how you can *help* them with the most important decision they will ever make in their lives.

Pick On People Your Own Age

Name Withheld

One of the greatest problems our community is faced with today is the vast number of single people who can't seem to find the right partner. This phenomenon can be attributed to many factors, some of which are:

- overexposure the young people have to each other;
- unqualified perceptions they have of one another, based on trivial issues such as popularity and friends' opinions;
- and the inability of older men to emotionally and intellectually associate with girls who are much younger than they are, despite trying very hard to do so.

The last example probably contributes more to the problem than any of the others mentioned.

Admittedly, an age difference of a few years between a husband and a wife is condoned and often held in many cultures. However, in our community a very primitive notion exists that a good wife is one who is considerably younger than her husband. This puts many girls in the frame of mind that in order to get "the good ones" they must start working at it from a very young age. Let this not imply that large age differences cannot work. Many such couples are happily married. It is simply saying that, more often than not, the generation gap that exists between a man in his thirties and a girl in her teens will prevent anything serious from developing. Furthermore, a relationship between an older man and a young girl will force the man to act immaturely in order to associate with the girl and her friends. By the same token, it will force the girl to mature prematurely, destroying her youthful spirit and, for that matter, inhibiting the funnest age of her life.

Finally, girls in the community who are in their mid- to late twenties should not have to feel desperate and hopeless because guys their age or older don't take them seriously. The twenties are actually the age in which girls are best prepared for married life. Unfortunately, many men realize this fact after they have asked out numerous very young girls. This vicious cycle will continue until these primitive, very Persian ideas are dealt with. As the Mashadi community evolves in this country and old world notions of marriage fade, this particular problem should correct itself.

Whose Life Is It Anyway?

Name Withheld

O.K., O.K., I realize that my parents feel they should have a say in my choice of a partner for life. But does the entire Mashadi community have to have a say in it too? Do people feel justified scrutinizing the difference in our height, weight, skin shade? Does it matter whether our families' social status is compatible, whether our ages are far enough apart, and so on, and so on...? Some people choose to pass along their unsolicited opinions via telephone calls and even anonymous letters. Maybe if these people got a life, they could butt out of others'!

The Dating Game

Another Saturday Night At Home

Name Withheld

Tonight I was *supposed* to go to a party with a big group of my friends. At 11 p.m. I called one of them to go over some last minute plans only to find that she wasn't home. Over the course of the next 15 minutes, I called four more friends; not one of them was home. On my last call, I finally heard a voice and not another answering machine at the other end. In total despair I said, "Do you know where everyone else is? No one's picking up the phone." She replied, "You idiot, they're all being shady!" I wouldn't mind if each of them had just said,"I can't go out tonight," or, "I'm going on a date." But when you go through the trouble of making plans, you don't like being stood up. People have to learn when to be secretive and when to just open up. It's a matter of respect.

Something Up My Sleeve

Name Withheld

In an ideal world, I think I'd date openly. I'd bring my date home to meet my parents. We'd go out with each other's friends. I would never lie to anyone, my parents or friends, that is, who by now automatically think I'm shady whenever I say I'm going out. In an ideal world, I'd feel more honest.

In our little Mashadi world, however, I choose to date secretly. For every time somebody suspects I (or anyone else) was out on a date, it immediately becomes a public affair. That's really what it's like. It's as though we are under constant surveillance, people waiting to make headline news. Not only is that incredibly annoying, but it also makes it impossible to follow the natural course of things. Anyone who is the victim of rumors is effectively forced to make an immediate decision, often prematurely. If a couple continues to date, everyone including their parents (and any other 'foozools') will think that they have unequivocally made up their minds about the relationship. To avoid this, many choose to break up. (The results aren't exactly encouraging.)

So what if it's a bit old-fashioned to hide my date and invent stories every time I want to leave the house? I know I'm not doing anything wrong. In fact, I date conscientiously and never excessively. But like it or not, dating is the only way to determine what we really want from life and who comes closest to fulfilling that. Being secretive and a little sneaky sometimes is a sacrifice I have to make. In order to exercise my freedom of choice.

Dating, Mashadi Style

Name Withheld

A good friend once told me, "Don't kiss the frogs to find your prince. A better way is to date." Unfortunately there is a myth among the youth in our community that once you start dating somebody, you are obligated to marry him or her. People start rumors and talk if they see two people together.

The fact is that it's impossible to get to know someone unless you date him or her for a while. Dating someone really means you are interviewing that person to see if he or she is suited to fill the position of being your mate for the rest of your life.

Some parents in our community still think like they did back in the old days in Mashad when marriages were arranged and elders picked mates for their sons and daughters. Back then a couple would sometimes not meet until the day of their engagement. This way of thinking creates big problems for our generation. Still, to this day, some parents like to pick a spouse for their children, someone *they* believe is the right one. But when the children choose someone, parents often disagree and prevent them from dating each other.

I think that it's time for our parents to let us think for ourselves. After all, if we are old enough to settle down, we should also be able to make our own decisions on whom to settle down with.

It Could Be You!

Name Withheld

Doesn't dating just mean that we want to get to know each other a little better? And who says that it will always work out between two people who have dated? They may or may not be a good match, but the only way to find out is to date. So why make such a big fuss about it? Why make unnecessary rumors and make it difficult for people to go out freely? At least they are trying! They are trying to make their future happen. Remember, one day you could be in the same situation!

Can't Buy Me Love

Name Withheld

One day I wake up and realize I have to attend a wedding that night. This means one thing, I have to buy a suit. Normally I walk into a store, pick a suit and I'm out in no time. Except: this wedding is different; I need a very special suit.

The selection in the store is limited at best. My problem is that this is the only place where I can purchase what I'm looking for. As my search drags on, I become more and more discouraged. I begin to doubt that I will find something even remotely close to what I'm looking for. Some of the suits are too short and some are too long. Some look good on me, but lack the qualities I'm looking for. The ones with good qualities, for some reason, are not very becoming. There are a few I want to try, but they are on hold for others. There is one I almost buy, but some rude shopper grabs it out of my hands (it doesn't look good on me anyway). And, as usual, there are some that are too expensive for no reason at all.

I am beginning to feel like it is a very crowded Sunday night at Great Neck Billiards and I am looking for a wife. If you think about it, it's really the same thing. Some girls are too short and some are to long. Some have better qualities than others, some are on hold for others, some are already sold and some are too expensive for no reason at all. (I heard some are going on sale soon.) So the next time you go shopping for a Mashadi suit, I mean, a Mashadi wife, make sure you take your AMEX (gold or platinum) and your mother. Because you need a lot of credit and there are NO returns or exchanges.

(Admittedly, Ladies, all this applies to us gents as well.)

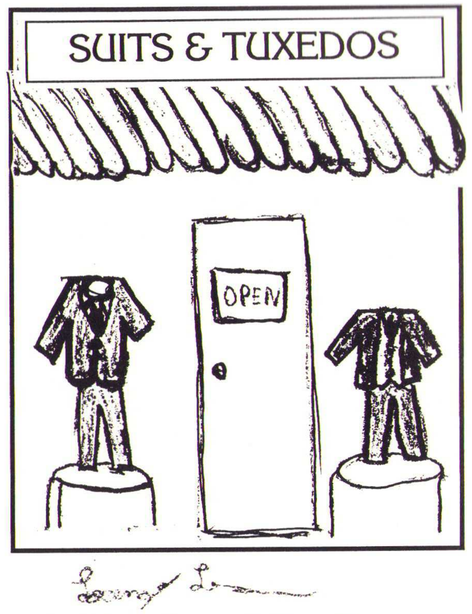
It's Our Future

Sandy Hakimi

Your children are not your children; they are the sons and daughters of life's longing for itself. They came through you, but not from you and though they are with you, yet they belong not to you.
You may give them your love but not your thoughts, for they have their own thoughts.
You may house their bodies but not their souls, for their souls dwell in the house of tomorrow... .
You may strive to be like them but seek not to make them like you, for life goes not backward nor tarries with yesterday.
You are the bows from which your children as living arrows are sent forth. The archer sees the mark upon the path of the infinite and he bends you with his might that his arrows may go swift and far. Let your bending in the archer's hand be for gladness, for even as he loves the arrow that flies, so he loves also the bow that is stable.

- Khalil Gibran, "On Children"

We are the young generation. We have been brought up to respect our parents and we always shall. But who we commit to should be our decision. We should not base it on somebody's money or family reputation, but on who we will be comfortable with forever. Remember, we all come from the same place... .



Let's Not Stand On Ceremony

Name Withheld

Traditionally courtship was a wonderful experience for which a man gracefully pursued a woman, getting to know her on their dates, treating her as though she were a prize or a gem, not simply a possession to be won. He totally restrained his sexuality and therefore allowed them both the pleasure of anticipating intimacy.

However, due to the evolution of the times, not all of the courting rules make sense any more. For instance, nowadays members of both sexes are expected to embark on their campaign to find *Love*. Easier said than done perhaps. I personally know several women, some of whom are enthusiastic feminists, who are still uncomfortable taking the initiative when it comes to calling a man.

As a result of the general confusion about roles, men have encountered so many different attitudes in women that many are downright reluctant to initiate any action. In a way, we have what amounts to a standoff between the sexes. Women wouldn't think of calling men and men are too intimidated to call women.

In reality, most men would probably be absolutely delighted if a woman called them and proposed a rendezvous. It would be a positive statement that simply affirms the mutual responsibility both share toward any relationship. The question of who calls whom should become irrelevant. Quite simply, if you are committed to finding the love of your life, you should expect to take the initiative and make something happen regardless of your gender.

In Reply

The Other Side of the Coin

By: Michael Shaban

All of us in the Mashadi community consider ourselves Jewish or descendants of the Jews of the city of Mashad who now live in the United States. In fact, we are becoming "Yankee Jews." I myself was born in Tehran, Iran, of Mashadi descent. With the Islamic Revolution in Iran, my mother and I escaped to Israel. After five years my father joined us, having spent three years in jail for the supposed crime of "Zionism." The Mashadis, as all other exiled Iranian communities around the world, generally suffered from the '79 Revolution in Iran. Though it is true that we managed to maintain the religious elements of our heritage, we also have to remember that being a Persian is neither a crime, nor a shame, nor irrelevant. World history is witness to this:

(A) The first human rights certificate was found on a rock in Iran; it predates ancient Greek teachings and the Magna Carta.

(B) The Persians were the first to believe in a single G-d, while other nations worshiped statues and pictures.

(C) According to the pre-Islamic religion of Persia Zoroastrianism (Zartosht) the prime decree is: "Good thoughts, good words, good deeds!"

(D) Ancient Persia was one of the world's great civilizations and historic empires, in a league with the Greek, Egyptian, Assyrian, Babylonian, Roman and Byzantine Empires.

(E) The Persian cultural heritage is highly recognized. Persia was home to world-renowned poets such as Saadi, Omar Khayam and Hafiz (who the German poet Goethe compared to an ocean, "while we are small drops of water").

If the Islamic Revolution hadn't occurred, Iran would be the only country in the world that was great and remained great while other historic empires of past disappeared or perished (including modern Greece which is like a big village today).

So have some Persian pride as well as you have Jewish.

*****

Omission

In the Viewpoints section of the last issue of Megillah, we printed a list of typically Mashadi vocabulary, but we failed to recognize the source of this list:

Mr. Aghajan Nassimi of Hamburg, Germany, published an entire book of these words several years ago. He dedicated many, many hours of work and research to this dictionary and we wish to praise his achievement. We commend Mr. Nassimi for conceiving this project to keep our language alive for us.

Megillah is proud of every individual who dedicated his or her energies to passing down our history. It is the youth who benefit most directly from this labor, for they will teach the next generations what they themselves have inherited.

*****

An Incomplete Picture

Dear Megillah,

Going through the pages of the last Megillah when it first arrived, a picture caught my eye. A group of men from our community held a meeting with Charles Schumer, representative of Congress. In fact, the only woman in the picture was the Central Board's secretary. At first I thought this must be only the Central Board. After all, our Central Board is an all male group. As I looked more closely at the picture, however, I noticed that there were several men in that picture who were not members of the Central Board. At that point I was really wondering. The leadership of the community is really interested in getting all of its members involved in the welfare of the community. Voting in national, state, and local elections is encouraged. I even remember a very angry letter scolding people for not showing up at elections. With all that in mind, how can our community meet with a member of Congress and not ask any women to go along? Didn't Mr. Schumer wonder why there were no women interested in their community's affairs? Are men the only ones concerned with the welfare of this community? Don't the elected officials expect women to vote for them? Aren't there issues that women might be more concerned with and sometimes even more qualified to speak about? How do you expect this community to ever advance if you automatically close out 50% of its members from issues concerning all of them?

This is not a matter of *halachah* or Mashadi traditions anymore. No matter how much is said about the importance of women's involvement in the community, it is not enough. Women have a lot to contribute to this community and by excluding them nobody wins!

Name Withheld

*****

On Our Editors

Although I do not have a strong command of the Persian language, and I would not presume to write a Persian article, I enjoy reading the Persian articles in the Megillah. Behrouz Dilmanian's name on an article specially titillates my sense of humor and entices my appetite for the absurd.

His Persian - though easy and fluent enough to read for someone at my level - is soulful, humorous, and at times, biting. Although I thoroughly enjoy his zinging style, that connects his mischievous thoughts to some literary anecdote, I sometimes feel that it is redundant. I wish that he would occasionally let his stories speak for themselves, and not try to relate them to some counterpart in the Mashadi culture. Those of us who enjoy his style of writing can easily make the comparisons ourselves. Some things, after all, are best left to the readers' imagination.

Name Withheld

Dear anonymous friend,

Thank you for your kind words. I could not agree with you more. Sometimes the analogies and comparisons I make are uncalled for, an overreach indeed. I have not used them in the following instances:

1) If I knew that a majority of readers could make connections between my points and certain community affairs.

2) If I were writing a purely satirical article or offering an introduction to Persian folklore, with no social goal in mind.

Thanks,
B.D.

ATTENTION
WRITERS & ARTISTS!
Don't miss this opportunity!

We are looking for talented writers, artists, photographers, philosophers, graphic designers (and so on, and so on) to join us in making Megillah the most intelligent, most attractive, most fun magazine delivered to your doorstep free of charge.

Send your contributions to:
Megillah c/o MYC
91 Cutter Mill Road
Great Neck, NY 11024
or e-mail us at: MYCny@aol.com
or call Natascha or Behnaz at (516) 829-3443

MEGILLAH WANTS YOU!

The Gossip Game

Created by: Leon Ebrani

Who's dating who? Five guys and five girls were dating. Hoping that nobody would see them and spread rumors about them, each couple went to a different place on a different night of the week and no place was visited more than once. A few people collected as much gossip as they could about these five couples. From the information provided, help them figure out who went where with whom on what night:

1. The guys were: Michael, Allen, Albert, Ramin and Mehran.
2. The girls were Debbie, Sandy, Kathy, Monica and Esther.
3. Each couple went to either one of the following on a separate night of the week: the movies, Va Bene, Au Bar, TGIF and Tavern on the Green
4. Between Debbie and Esther, one went out Monday night and the other went to the movies.
5. Monica did not go out with Ramin.
6. Ramin did not go out on Monday night.
7. Sandy stayed home on Sunday and she did not go out with Mehran.
8. Monica and her date, who was not Michael or Allen, went out on Sunday night.
9. Albert and his date, who was not Debbie or Esther, went to TGIF on their date.
10. Kathy went to Va Bene on Thursday night.
11. Esther and Allen, who were not dating each other, did not go out on Monday or Wednesday and did not go to Tavern on the Green. The couple that went to Tavern on the Green did not go out on Monday or Wednesday.
12. The couple that went to TGIF did not go out on Sunday.
13. Mehran did not go to Au Bar.

	Debbie	Sandy	Kathy	Monica	Esther	Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Movie	Va Bene	Au Bar	T.G.I.F	Tavern O.T. Green
Michael															
Allen															
Albert															
Ramin															
Mehran															
Movie															
Va Bene															
Au Bar															
T.G.I.F															
Tavern O.T. Green															
Sunday															
Monday															
Tuesday															
Wednesday															
Thursday															

Solution:
Mehran and Monica went to Tavern on the Green on Sunday. Albert and Sandy went to TGIF on Wednesday. Allen and Kathy went to Va Bene on Thursday. Ramin and Esther went to the movies on Tuesday. Michael and Debbie went to Au Bar on Monday.

The Dating Game

Want to Get Married? Then Sign This Contract

By: Shahrouz Rahmanan

The Megillah Legal Department was recently consulted and commissioned to work on increasing the number of engagements in our community. Currently, the legal team is experimenting with a new plan to solve the dating problem. The details of the plan have not yet been worked out, but the following is a draft of the proposed contract drawn up by our attorneys. Any suggestions will be much appreciated by the Department.

By signing this agreement, parents or legal guardians and their immediate families (hereinafter called "parents") and their unmarried children of marriage age (hereinafter called "children") enter a legal and binding contract.

Under this contract, the children are free to date as they wish from 6:00 a.m., January 1 of every calendar year, until exactly 5:00 a.m., September 30, (upon leaving the Bagel store in Manhattan). During this period, the children can go to places including but not limited to clubs, movies, parks, pools, theaters, cafes and restaurants as before, BUT without parental pressure. The parents agree not to suggest a person to date, deny permission to date a person, or say "why are you not married yet" to their children more than twice a week. If the children successfully date and get engaged or married by 5:00 a.m., September 30, the term of the contract is over.

However, after the above-mentioned deadline, the parents can turn back the clock 30 years and arrange a marriage for their children simply by reaching an agreement with another set of parents. They do not need the approval of their children, but they may consult them if they want to. If the parents wish, they may allow their children to first see each other on their wedding night. But if they can not find another set of parents to arrange a marriage by 6:00 a.m, January 1, the contract will be automatically renewed for another year.

Signed: Parents: _____ Date: _____

Children: _____ Date: _____

The Legal Department is confident that the community will experience an enormous rise in the number of marriages within the first year of this plan.

TOP 10 PRECAUTIONS TO TAKE YOU ARE BEING SHADY

10. Double dates make for good alibis. Make sure to sit opposite your friend's date.
9. Put last year's Purim mask to creative use. Never leave home without it.
8. Switch cars frequently to distract potential spies.
7. Always have a blanket or towel handy in the back seat. Cover your date when driving through danger zones.
6. Obtain the official guide to Mashadi-free zones. (Available @ http://WWW.mycweb.com or call: 1-900-BE-SHADY). Update regularly.
5. In the car, roll the passenger seat back to protect your date's identity. Remember: Nobody cares IF you're shady. It's WHO you're shady with.
4. In case of light suspicion, keep a distance of the greater of 45 feet or three rows of people at all public gatherings.
3. In case of heavy suspicion, confuse the gossipers. Dance all night with your significant other at public gatherings.
2. Bait and Switch. Spread false rumors about the person you are dating. In particularly acute situations, seek desperate measures: spread false rumors about yourself.
1. Avoid Middle Neck Road at all costs!

More Viewpoints... (In the Next Issue)

Judaism & You

Stop and think for a minute: What does being Jewish mean to you? Do you view Judaism as a religion, a lifestyle or a cultural heritage? Have you centered your life around it? What is it you identify with most, what least? How about Israel? What's your **Viewpoint**?

Write us an article, a paragraph, a poem or a story; submit your collages, photographs, artwork and illustrations. Show off your talents!

Call us or send your submissions to:

Megillah c/o MYC
91 Cutter Mill Road
Great Neck, NY 11021
Tel: (516) 829-3443
Fax: (516) 829-2822
e-mail: MYCny@aol.com

The deadline is December 7, 1996. No exceptions. Please contact us if you would like to help with editorial, graphics or layouts.

(Under the Supervision of the Central Board)

Dear Respected Members of the Fake Editor (Hakim Bashi):

We, the members of the community's Central Board, are of the opinion that the community is not in need of a separate and independent Fake Editorship body. Therefore, in order to advance the communal needs of our beloved community as much as possible, we hereby request that you join us, the Central Board of the community, so that together, under one united umbrella, we can work with cooperation and democratic discourse toward the shared goals of our honorable community. It is in this way that our dear community can be proud of itself and be looked upon as the noble community that it is.

We work only to serve the desires and well-being of our community members as well as possible and have no other goal but progress and pride for the community. We hope that you will join us as soon as possible to advance as well as possible the cause of the community.

The Central Board

Dear Central Board,

Well, what to do? What to do? What to do?...

Since you insist so much, we will accept your request. For this reason, we have added "Under the Supervision of the Central Board" to our letterhead above. Of course, our joining the Central Board is under the condition that we, firstly, get a nicely sized budget. Secondly, you must pass a law that puts us in charge of all faultfinding and criticizing matters in the community and that forbids everyone else from interfering.

* * * * *

Dear Fake Editor:

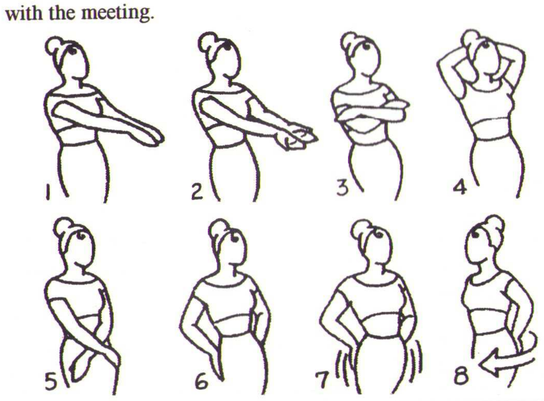
As you must have noticed, there is a new dance craze called "The Macarena" that has struck the entire country. Our community has also been afflicted with this Macarena madness, whereby our young and old are doing this dance at every party. I am getting sick of Macarena. If I see it any more, I think I'm going to throw up. Could you please advise the community to learn some new dances instead of the Macarena?

Signed: Mr. A.B.

Dear Mr. A.B.:

As a matter of fact, I want to wholeheartedly congratulate the entire community for the great achievement of having learned the Macarena. I can confidently declare that with the appearance of the Macarena dance, our community has, for the very first time ever, learned to do something in an orderly and organized fashion. All group activities in which we ever take part become chaotic and disorderly. For example, all the other group dancing we do is always wild and downright savage, full of kicking, shoving and stomping. But this Macarena dance is performed with an order and harmony that is unprecedented in our community. This makes us hopeful that we may be able to have unity and organization within other aspects of our community life.

Nowadays, the Macarena is performed at all kinds of gatherings all over the world. At the Democratic National Convention held recently, the song was played on the loudspeakers and the attendees did the Macarena which evoked their sense of unity and fraternity. With inspiration from the Democrats, I contacted various committees and organizations in our community, like the Youth Committee, Shira Chadasha, and the Central Board, and advised them to always start their meetings by doing the Macarena a couple of times. Then, when they have warmed their spirit of cooperation, they can continue with the meeting.



چاپ و نشر «مگیلا» فقط با کمک مالی و تشویق افراد جامعه امکان پذیر است. مگیلا بدینوسیله از اشخاص زیر که به تقاضای ما جواب مثبت داده و هدایای مالی خود را به ما ارسال کرده اند صمیمانه تشکر مینماید. این اسامی در هر قسمت به ترتیب الفبای انگلیسی میباشد. اسامی کسانی که بیشتر از ۵۰ دلار کمک کرده اند برای یک سال در مگیلا درج خواهد شد.

The Publication of "Megillah" is made possible by the generous contributions of our supporters.
Megillah would like to thank all of those who responded to our request in the past issues by sending in their contributions. The names of contributors appear below in alphabetical order within each category. Contributions of $50 or more will be recognized for one year in Megillah.

Megillah
מגילה مگیلا

۵۰۰دلار و به بالا
آقای خسرو حکیمیان (مرتضی زاده) و فامیل
خانم و آقای فتح اله همتیان
خانم و آقای آقاجان نسیمی
خانم و آقای پرویز روبنی

۲۶۰دلار و به بالا
خانم و آقای بهشید حکیمیان
خانم و آقای پرویز حکیمیان
خانم و آقای خسرو حکیمیان
خانم یافا حکیمیان (مرتضی زاده) و فامیل
خانم راحل کمالی و فامیل
خانم و آقای امین آقا خوردیان
آقای صادق لیوی و خانواده
خانم و آقای منصور زر

۱۰۰دلار و به بالا
خانم و آقای خسرو بنی لیوی
خانم و آقای لطف الله بنی لیوی
شرکت فرش و موکت «بنی»
خانم و آقای سلیمان کهن
خانم و آقای اسحق دیلمانی
آقای شعبان هزقیا و فامیل
خانم و آقای چنگیز حکیمی
خانم و آقای جیکوب اسماعیلی
خانم و آقای اسحق کاشی ملاك
خانم و آقای فریدون کاشی ملاك
آقای داود نوبخت و فامیل (ایسرائل)
خانم و آقای دانیل نیسیم (ایسرائل)
خانم و آقای هوشنگ رفیع نیا
خانم و آقای نورالله رجب زاده (هامبورگ)
خانم و آقای یوسف صیونی

۵۰دلار و به بالا
آقای نورالله امین نیا
خانم و آقای امین عزیز
آقای موسی بنی لیوی و خانواده
آقای آرام بخشی
خانم حنا کلاپر
خانم و آقای آقاجان داودزاده
خانم و آقای ابراهیم دیلمانی
خانم و آقای فیروز دیلمانیان
خانم و آقای امیر گرجیان
خانم و آقای لطف اله حکیمیان (جوادف)
خانم و آقای پرویز حکیمیان (مرتضی زاده)
خانم و آقای فیلیپ حکیمیان
خانم و آقای دانیال ایلیان
خانم و آقای فرج اله کاشی ملاك
خانم و آقای موسی کاشی ملاك
خانم و آقای مهدی تواضع
آقای یوسف وصال

زیر ۵۰دلار
خانم و آقای روبرت داودزاده
خانم و آقای فریدون دیل
خانم و آقای جلیل دیلمانیان
خانم و آقای شموئل استاد

$500 and above
Mr. Khosrow Hakimian (Mortezazadeh) & Family
Mr. & Mrs. Fatollah Hematian
Mr. & Mrs. Aghajan Nassimi
Mr. & Mrs. Parviz Roubeni

$260 and above
Mr. & Mrs. Behshid Hakimian
Mr. & Mrs. Parviz Hakimian
Mr. & Mrs. Khosrow Hakimian
Mrs. Yafa Hakimian (Mortezazadeh) & Family
Mrs. Rahel Kamali & Family
Mr. & Mrs. Aminagha Khordian
Mr. Sadegh Livi & Family
Mr. & Mrs. Mansour Zar

$100 and above
Mr. & Mrs. Khosrow Banilivi
Mr. & Mrs. Lotfollah Banilevi
Benny's Wall To Wall Carpeting
Mr. & Mrs. Solomon Cohen
Mr. & Mrs. Isaac Dilamani
Mr. Shaban Hezghia & Family
Mr. & Mrs. Changiz Hakimi
Mr. & Mrs. Jacob Ismaili
Mr. & Mrs. Eshagh Kashimallak
Mr. & Mrs. Freydoun Kashimallak
Mr. Davood Nowbakht & Family (Israel)
Mr. & Mrs. Daniel Nissimi (Israel)
Mr. & Mrs. Houshang Rafinia
Mr. & Mrs. Nourollah Rajabzadeh (Hamburg)
Mr. & Mrs. Yosef Siouni

$50 and above
Mr. Nourollah Aminnia
Mr. & Mrs. Amin Aziz
Mr. Moussa Banilivi & Family
Mr. Aram Bakhshi
Mrs. Hanna Klapper
Mr. & Mrs. Aghajan Davoodzadeh
Mr. & Mrs. Ebrahim Dilamani
Mr. & Mrs. Firouz Dilmanian
Mr. & Mrs. Amir Gorjian
Mr. & Mrs. Lotfollah Hakimian (Javadoff)
Mr. & Mrs. Parviz Hakimian (Mortezazadeh)
Mr. & Mrs. Phillip Hakimian
Mr. & Mrs. Danial Ilian
Mr. & Mrs. Farajollah Kashimallak
Mr. & Mrs. Moussa Kashimallak
Mr. & Mrs. Mehdi Tavazo
Mr. Joseph Vessal

Under $50
Mr. & Mrs. Robert Davoodzadeh
Mr. & Mrs. Fereidoon Dil
Mr. & Mrs. Jalil Dilmanian
Mr. & Mrs. Shamoueil Ostad

گزارش مالی انجمن مرکزی
Financial Report of the United Mashadi Jewish Community of America
June 1, 1995 - August 31, 1995
اول جون ۱۹۹۵ تا ۳۱ آگوست ۱۹۹۵

We are submitting two Financial Statements, one for the period from January 1st, 1995 throughout August 31st, 1995 and one for the year from September 1st, 1995 until August 31, 1996. The reason is that due to the term of the last Transitional Central Board, the last statement issued was until May 31, 1995 and these two statements cover the period since then.

Description	مخارج (دلار)	دریافتی (دلار)	شرح
Opening Balance, May 31, 1995		23,327.00	موجودی ۳۱ می ۱۹۹۵
Donations (Kavods) Collected		69,495.00	دریافت هدیه از طریق کاود
Shira Chadasha (Dues Apr. 95 - July 95)		5,000.00	از شیرا خدشا (تعهدات از آپریل تا جولای ۹۵)
Referendum (including printing & mailings and other exps. of By-Laws)	5,938.00		مخارج رفراندوم و اساسنامه شامل چاپ، پست و غیره
Talmud Torah	45,135.00		پرداخت به تلمود توراه
C.M.P.A.	2,500.00		پرداخت به گروه «والدین جوان»
Higher Education	5,000.00		پرداخت به کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی
MORA	5,000.00		پرداخت به گروه «مورا»
M.Y.C.	15,813.00		پرداخت به کمیته جوانان مشهدی
Purchase of Office Furnitures	2,565.00		خرید مبلمان آفیس
Rent & Salaries	8,811.00		مخارج اجاره و حقوق دفتر انجمن مرکزی
Telephone	635.00		تلفن
Printing	518.00		چاپ
Office Supplies & Equipments	1,556.00		لوازم اداری و ماشین آلات آفیس
Post Office	930.00		پست
Petty Cash	440.00		مخارج نقدی (تنخواه گردان)
Liability & Dissability Insurance	330.00		مالیات
Miscellaneous	585.00		مخارج متفرقه
Closing Cash & Bank Balances	2,066.00		وجوه نقدی و موجودی در بانک
Balance	**97,822.00**	**97,822.00**	موازنه

«بسوی کمال»

- نمونه کاملی از دانائی، دوراندیشی، شجاعت، پاکدامنی و پایداری یک دختر یهودی ایرانی
- گسترش دانش، دید جهان بینی و قدرت کلام علمی و فلسفی یک پزشک جوان یهودی ایرانی
- بخشی از سرگذشت آموزنده و تکان دهنده یک قهرمان قومی یهودی ایرانی
- گوشه ای از گذشته های تلخ و شیرین بعضی از خانواده های یهودی ایرانی
- اثبات علمی یکی از نظریه های مهم فلسفی در زمینه حقیقتی مسلم از زبان همان پزشک جوان یهودی ایرانی
- نظریه و عقیده انتقادی یکی از استادان بلندپایه یهودی ایرانی

در ارتباط با هم، در نگارشاتی بنام «بسوی کمال» بقلم داود ادهمی نزودی تقدیم خوانندگان صاحب «کمال» میشود.

(516) 773-6053 **(718) 204-1800** **(212) 391-8787**

בס״ד

گزارش مالی انجمن مرکزی

Financial Report of the United Mashadi Jewish Community of America
September 1, 1995 - August 31, 1996

اول سپتامبر ۱۹۹۵ الی ۳۱ آگوست ۱۹۹۶

This is the first year that the community's Central Fund has been in existence and we are pleased to report that it has been an operational and financial success. The great majority of the donations (Kavod) of the community are now collected in this Central Fund.

امسال اولین سالی است که صندوق مرکزی جامعه بوجود آمده است و خوشوقتیم به اطلاع همگی برسانیم که این طرح برای جامعه ما یک موفقیت برنامه ای و مالی بوده است. اکنون اکثر کاودهای جامعه در این صندوق جمع آوری می گردد.

Description	Income ($)	Expenses ($)	شرح
	دریافتی (دلار)	مخارج (دلار)	
Opening Balance as of August 31, 1995	2,066.00		موجودی ۳۱ اگوست ۹۵
Donations (Kavods) Collected	977,871.00		دریافت هدیه از طریق کاود
Charity (Kupas, Ashrei, etc.)	5,605.00		دریافت وجوه خیریه (اشره – قوپاها) و غیره
Charity Donations		18,611.00	پرداخت به امور خیریه
Election (Nov. 95)		4,772.00	مخارج انتخابات (نوامبر ۹۵)
Meshedi Jewish (Colbeh) Synagogue Expenses (Jan-Aug 96)		61,677.00	پرداخت به کنیسای مشهدی جوئیش (کلبه) ژانویه – آگوست ۹۶)
Talmud Torah (Including Exps. for Simcha Torah)		389,302.00	پرداخت به کمیته تلمود توراه و مخارج سیمخا توراه
Yom Kippur 1995 Marriot Hotel (Including hall, Hazanim, security, etc.)		16,516.00	مخارج تشکیل کنیسا در هتل ماریوت سال ۹۵ (شامل حزانیم – سالن – امنیت و غیره)
Gym G.N.Synagogue (Sept. - Oct. 95) (Incl. rent, hazan, security, set up, cleaning. etc.)		25,234.00	مخارج تشکیل کنیسا در جیم گریت نک سال ۹۵ شامل اجاره، حزان، امنیت، نظافت
Religious Articles (Including purchase of Tzitzits, Torahs, Siddurim, Aarons, Curtains for Heichal, etc.)		10,213.00	لوازم مذهبی شامل: خرید صیصیت، سیدور، آرون، پرده هیخال، و غیره
Mashadi Sisterhood		10,000.00	پرداخت به کمیته بانوان
C.M.P.A.		4,000.00	پرداخت به گروه «والدین جوان»
Mashadi Heritage Committee		2,834.00	پرداخت به کمیته میراث و تاریخ
Higher Education		13,000.00	پرداخت به کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی
MORA		10.000.00	پرداخت به گروه «مورا»
Mashadi Youth Committee		63,256.00	پرداخت به کمیته جوانان مشهدی
Mashadi Sephardic Hebrew Academy (Loan)		10.000.00	قرضه به مدرسه سفارادی مشهدی
Itzhak Rabin Memorial in Shaare Tova		650.00	مخارج مراسم یادبود اسحق رابین
Chanukah Party in Shaare Tova		1,117.00	مخارج جشن حنوکا در شعره طوا
Community Bar Mitzvah in Israel (Books & Gifts)		339.00	کتاب و هدیه برای برمیتصوای جماعتی در ایسرائل
Community Bar Mitzvah in Israel (Advance loan)		3,999.00	قرضه بابت برمیتصوای جماعتی در ایسرائل
Office Rent & Salaries		35,244.00	مخارج اجاره و حقوق دفتر انجمن مرکزی
Telephone, Fax		2,542.00	تلفن و فکس
Printing		3,373.00	چاپ
Office Equipment		3,507.00	وسائل و ماشین آلات آفیس
Office Supplies		2,720.00	لوازم اداری
Post Office		3,722.00	پست

Petty Cash		1,763.00	مخارج نقدی (تنخواه گردان)
Professional Services (Legal & Accounting)		3,310.00	وکیل و حسابدار
Tax		465.00	مالیات
Liability & Disability Insurance		2,158.00	بیمه
Miscellaneous		2,341.00	مخارج متفرقه
Dues from synagogues to the Transitional Central Board for period from July 95 - Dec. 95:			تعهدات کنیساها به انجمن موقت انتقالی برای تاریخ جولای ۹۵ الی دسامبر ۹۵:
Meshedi Jewish Community of Great Neck	20,000.00		مشهدی جوئیش (کلبه)
Shaare Tova	30,000.00		شعره طوا
Shira Chadasha	10,000.00		شیرا خداشا
Interest (Net of service charges)	14.00		بهره پول
Donations collected for Building Fund	737,630.00		دریافت هدایا بابت ساختمان کنیسای جدید جامعه
Payments to Building Fund of Meshedi Jewish for construction of new Synagogue		1,035,446.00	پرداخت به کمیته ساختمانی برای ساختمان کنیسا
Pledges collected for Senior Citizen Club	4,980.00		دریافت هدیه برای کلوب سالمندان
Yom Kippur 1996 (Marriot Hotel) payments collected	48,025.00		دریافت کرایه اطاق و خرج غذا برای یوم کیپور ۹۶ هتل ماریوت
Yom Kippur 1996 (Marriot Hotel) Advance Payment		4,050.00	بیعانه به هتل ماریوت برای کیپور ۹۶
Allocated Fund for Yom Kippur 1996 (Marriot)		43,975.00	مابقی وجوه برای مخارج یوم کیپور – هتل ماریوت
Closing Cash & Bank Balances		46,055.00	وجوه نقدی و موجودی در بانک – ۳۱ آگوست
Balance	**1,836,191.00**	**1,836,191.00**	موازنه
Uncollected pledges (including balances due to Colbeh Minyan from before Jan. 1, 1996)	253,625.00		کاودهای دریافت نشده

In reviewing the statement please consider the following: As per the previous agreement with the Transitional Central Board, the Synagogues of the community made quarterly contributions to the budget of the community and the Central Board until December 31st, as shown in the statement. Since January 1st, 1996, with the joining of Meshedi Jewish Community of Great Neck (Colbeh) into the Central Fund System, all the community expenses are paid for only by the pledges (Kavods) raised by the Central Board and Colbeh Minyan.

The administrative and office expenses shown in the financial statements are for the operational expenses and support used by the Central Board, Talmud Torah Committee, the Fund Raising Committee, the Mashadi Sisterhood, Meshedi Jewish Community of Great Neck, the History & Heritage Committee, and many others.

The donations collected are from the Minyans at the Marriott Hotel, the Great Neck Synagogue Gym, the Colbeh Minyan and the Fund Raising events for Simchah Torah.

The Building Fund donations reflect money donated directly for the construction of the new Synagogue, the Mashadi Jewish Center of Great Neck.

لطفا" ضمن مرور این بیلان از اول سپتامبر الی ۳۱ آگوست نکات زیر را در نظر داشته باشید:

تا تاریخ ۳۱ دسامبر، طبق قرار اولیه انجمن مرکزی انتقالی (موقت) با کنیساها، کلیه کنیساهای جامعه تعهدات ۳ ماهه خود را به بودجه انجمن مرکزی و جامعه واریز میکرده اند. از اول ژانویه ۱۹۹۶ با پیوستن سازمان مشهدی جوئیش گریت نک (کلبه) به صندوق مرکزی، کلیه مخارج جامعه فقط از طریق کاودهایی که انجمن مرکزی و مینیان کلبه جمع آوری کرده اند تأمین شده است.

مخارج آفیس و امور اداری، شامل امور انجمن مرکزی، کمیته تلمود توراه، کمیته تأمین بودجه، کمیته بانوان، کتاب تاریخ و میراث جامعه و مجموعه جدید جامعه در لانگ آیلند باضافه چندین کمیته دیگر میباشد.

کلیه کاودهای جمع آوری شده از مینیان های هتل مریات، سالن «جیم» گریت نک سیناگوگ در ایام روش هشانا و کیپور، مینیان کلبه و همچنین مراسم سیمخا توراه و فروش گل و میوه میباشد. هدایای «بیلدینگ فاند» نمودار وجوهی میباشند که جماعت مستقیما" برای ساختمان کنیسای جدید جامعه (مشهدی جوئیش سنتر) پرداخته اند.

صورت حساب سالن جشن های کنیسای شعره طوا - Social Hall Account

از آگوست ۱۹۹۵ الی آخر جولای ۱۹۹۶

Description	دریافتی (دلار)	مخارج (دلار)	شرح
Savings & Bank Balance, Aug. 95	617,610.98		موجودی حساب بانک و ذخیره، اول آگوست ۱۹۹۵
Collected Rents, Aug. 95 - July 96	30,150.00		وصول کرایه جشن ها از اول آگوست الی آخر جولای ۹۶
Collected Interests, Aug. 95 - July 96	33,126.52		وصول بهره بانک از اول آگوست الی آخر جولای ۹۶
Purchase of chairs		7,208.80	خرید صندلی
Total	**680,887.50**	**7,208.80**	جمع
Bank Balance, July 96		3,678.70	تتمه موجودی در حساب بانک سوشال هال
Treasury Notes		670,000.00	خرید اوراق قرضه دولتی
Balance	**680,887.50**	**680,887.50**	**موازنه**

صورت حساب بیت قواروت - Cemetery Fund Account

از آگوست ۱۹۹۵ الی آخر جولای ۱۹۹۶

Description	دریافتی (دلار)	مخارج (دلار)	شرح
Bank Balance, August 95	2,104.78		موجودی اول آگوست ۱۹۹۵ در بانک
Collected for land	2,600.00		دریافت پول زمین از اشخاص برای فوت شدگان
Collected Tzedaka	3,804.00		جمع آوری صداقا روزهای تدفین
Received from Kavods	10,000.00		دریافت از شعره طوا برای کسری پرداخت اقساط زمین جدید
Payment for new plot		16,280.00	پرداخت ۴ قسط سالانه برای خرید زمین جدید
Bank Charges		229.10	مخارج بانک
Total:	**18,508.78**	**16,509.10**	جمع
Bank Balance, Cemetery Fund		1,999.68	تتمه موجودی حساب بانک بت قواروت
Balance	**18,508.78**	**18,508.78**	**موازنه**

توضیح: تتمه بدهی خرید زمین دوم بت قواروت مبلغ ۴۰,۷۰۰ دلار میباشد که سالانه ۱۶,۲۸۰ دلار باید پرداخت شود.

Note: Balance due to new Montefure Cemetery is $40,700.00. We should pay $16,280.00 each year.

صورت پرداخت های خیریه از آگوست ۱۹۹۵ الی آخر جولای ۱۹۹۶

List of Payments to Yeshivot & Needy

Description	مخارج (دلار)	دریافتی (دلار)	شرح
Yeshiva Ora Ve Simha			یشیوا اورا و سیمخا
Yeshiva Or Lea (Levi Hezghia)			یشیوا اور لئا (لوی هزقیا)
Yeshiva Maalot Kedoshim (Harav Yona)			یشیوا مئلوت کدوشیم (هاراو یونا)
Yeshiva Yakire Yerushalaim (Yehuda Kohanim)			یشیوا یاکایر یروشالیم (یهودا کهنیم)
Yeshiva Ohel Moed (Shlomo Kohanim)			یشیوا اوهل موعد (شلومو کهنیم)
Yeshiva Tiferet Shlomo (Isaac Elishaoff)			یشیوا تیفرت شلومو (ایزاک علیشاه اف)
Yeshiva Tiferet Rafael (Zabih)			یشیوا تیفرت رافائل (ذبیح)
Yeshiva Kolel Karyat Sefer (Moradi)			یشیوا کولل کایارت سفر (مرادی)
Yeshiva Otsar Haim			یشیوا اوتصار حئیم
Yeshiva Bet Yehudit Orphanage Home			یشیوا بت یهودیت (یتیم خانه)
Yeshiva Bayit Lepledot Orphanage Home			یشیوا بئیت لپلدوت (یتیم خانه)
Yeshiva Kol Yehuda (Moradi)			یشیوا کل یهودا (مرادی)
Yeshiva Ner David (Moradi)			یشیوا نر دیوید (مرادی)
Yeshiva Friend of Bet Israel			یشیوا فرند او بت ایسرائل
Yeshiva Netive Benyamin (Rabbi Simantov)			یشیوا نتیو بنیامین (ربای سیمانطو)
Yeshiva Ohr Joseph Institude (France)			یشیوا اور انستیتو ژوزف (فرانسوی)
Yeshiva Kfar Gideon			یشیوا کفار گیدئون
Yeshiva Beit Haknesset Meir Beal-Haness			یشیوا بت کنست مئیر بیل حانس
Yeshiva Ateret Zvi (Ashdot)			یشیوا آترت تصوی (اشدود)
Yeshiva Nezer Aharon			یشیوا نزر اهرون
Central Board of Mashadis in Israel for the Needy			انجمن یهودیان مشهدی ایسرائل برای کمک به مستمندان
Central Board of Mashadis in Israel (Mola Eshagh)			انجمن یهودیان مشهدی ایسرائل (ملا اسحق)
Needy People in Synagogue c/o Mr. Sioni			به مستمندان کنیسا توسط آقای صیونی
Committee Care of Immigrant Children (Hana Efrati)			کمیته مراقبت از کودکان مهاجر (حنا عفرتی)
Yeshiva Or David			یشیوا اور دیوید
Institute De Hautes			انستیتو دو هوت
3 Needy People in The Synagogue			به سه مستمند از کنیسا
c/o Mrs. Azaria Levi for Elderly in Israel			توسط آقای عزریا لیوی برای سالخوردگان در ایسرائل
Agha Soleiman			آقا سلیمان
Rabbi Yoni			ربای یونی
Doorman of Old Age Home in Hertzelia			دربان خانه سالمندان در هرتصلیا
Russian Lady whose house was burnt (Enayatian)			به یک زن روسی که خانه اش در آتش از بین رفته
Friends of RASSI (Mr. Zar)			دوستداران RASSI توسط آقای زر
Rabbi Michael in Shaare Tova (Viena)			ربای میخائل در شعره طوا (وین)
Harav Yona for Wedding of His Son			هاراو یونا برای ازدواج پسرش
Eruv of Kew Garden			ارور آو کیوگاردنز
Hatzoloh			سرویس آمبولانس هتصالا
Or Rivka (Mr. Kohanim)			اور ریوکا (آقای کهنیم)
A Rabbi c/o Shira Chadasha			به یک ربای توسط شیرا خداشا
Beit Haknesset Kolleleh Sour			بت هکنست کوللّه سور
Paid to Gemilot Chesed to a Member			به گمیلوت حسد برای یک عضو
Agudat Kolel Tiferet (Zaboolani)			آگودات کولل تیفرت (زبولانی)
Rabbi Aba Shaoul (Jerusalem)			ربای آبا شائول (یروشالیم)
Total above mentioned paments:		**68,707.00**	**جمع پرداختی های فوق**
Bank Charges		162.00	مخارج بانک
Purchase of Tzedaka Boxes & Printing		700.00	مخارج خرید و چاپ قوپا
Cash in Account on August 1995	5,236.85		موجودی نقد در حساب – آگوست ۱۹۹۵
Ghoupa from People c/o Mr. Abdolrahman Levian	36,996.00		جمع کل قوپاها توسط آقای عبدالرحمن لیویان
Received from Pledges of Shaare Tova	31,672.00		دریافتی از کاودهای شعره طوا
Collected from People for Kolel Zaboulani	4,063.00		جمع آوری از اشخاص برای کولل زبولانی
Charity Fund Bank Acct.		9,260.85	موجودی در حساب بانک
Balance	**77,967.85**	**77,967.85**	**موازنه**

בס"ד

بیلان یکساله کنیسای شعره طوا – Shaare Tova Financial Report

از آگوست ۱۹۹۵ الی آخر جولای ۱۹۹۶ – August 1995 to July 1996

از: عبدالرحیم اعتصامی

Description	مخارج (دلار)	شرح
Salaries & Insurance:		حقوق ها :
Rabbi Ben Haim		حقوق و بیمه هاراو الیاهو بن حییم
Mr. Fallah Zabih		حقوق و بیمه آقای فلاح ذبیح
Alberto (Caretaker)		حقوق و مزایای آلبرتو سرایدار
Ms. Janet Zabih (Assistant to Mr. Fallah) Library Supervisor		حقوق خانم ژانت ذبیح کمک آقای فلاح، کامپیوتر حقوق متصدی کتابخانه
Mr. Kavian - Youth Minyan Hazan (Cantor)		حقوق آقای کاویان حزان شبات و موعید کنیسای جوانان
Rabbi Simantov - Yom Kippur at Youth Minyan		حقوق ربای سیمانطو برای کیپور کنیسای جوانان
Rabbi Reiner for Teaching Talmud & Gemara		حقوق ربای راینر، درس تلمود و گمارا
Total Salaries:	**126,095.00**	**جمع حقوق پرداختی**
Taxes on Salaries and Liability Insurance	10,532.11	تکس و مالیات حقوق ها و Liability
Security Guard - Shabbats and Holidays	6,580.00	گارد کنیسا شبات و موعیدها
Wages for cleaning	23,316.45	مزد کارگران نظافت کنیسا و مجموعه شعره طوا
Electricity Payments	23,894.28	برق
Natural Gas Payments	11,828.03	گاز
Telephone	2,661.45	تلفن
Landscaping & Sprinkler Service	1,420.00	باغبان و اسپرینکلر
Alarm Service	930.00	آلارم
Exterminators	1,167.96	سم پاشی
Electrical Repairs	3,223.86	تعمیرات برق
Garbage Collection	4,212.40	بردن خاکروبه
Elevator - Annual Service	3,530.16	سرویس سالانه آسانسور
Air Conditioning & Heating Service	7,500.00	سرویس سالانه تهویه سرد و گرم
Water Bills	1,552.81	آب بهاء
Environment & Sewer System	6,264.81	به اداره مربوطه برای فاضل آب
Building Insurance On Account	4,390.00	بیمه ساختمان علی الحساب
Flowers for Shabbats and Holidays	5,190.00	گلهای شبات و موعیدیم
Paper Goods & Cleaning Material	8,277.35	لوازم و ظروف کاغذی و وسائل نظافت
Food: fruits, pastries, drink - Shabbat & Holiday	18,492.15	مواد خوراکی (میوه، شیرینی، نوشابه) شبات و موعیدها
Food & Fruits for Simkha Torah & Sukkot	3,930.25	مخارج پذیرائی سیمخا توراه و سوکا
Miscellaneous Expenses - Annual	7,780.61	جمع مخارج متفرقه سالانه
Repair of Balcony of the Synagogue	1,750.00	تعمیرات بالکن کنیسا
Painting of the Synagogue	6,600.00	نقاشی ساختمان
Purchase of Vacuum Cleaner & Floor Polisher	2,229.95	خرید جارو برقی و ماشین پالیش
Purchase of Mat for Gym & Hall	2,936.06	خرید «مت» و فرش برای جیم و راهرو
New Computer - Exchanging the old one	1,450.00	خرید کامپیوتر جدید منهای فروش کامپیوتر قدیمی
Payments to the United Mashadi Jewish Community (Central Board) for Expenses of Committees	30,000.00	به یونایتد مشهدی کمیونیتی (انجمن مرکزی) برای کمک به کمیته های جوانان، بانوان و فرهنگ و تحصیلات عالی
To Central Board, Pledges collected on Simkha Torah	3,165.00	به انجمن مرکزی بابت کاودهای نقدی سیمخا توراه

Description	دریافتی (دلار)	مخارج (دلار)	شرح
Sub Total from first page		330,900.69	جمع مخارج صفحه اول
To Cemetry Fund for New Montefiore Land Payment		10,000.00	پرداخت به حساب بت قواروت برای اقساط زمین
To Charity Fund fo aid yeshivas and the needy		31,672.00	پرداخت به صندوق خیریه برای کمک به یشیواها و فقرا
Purchase of Etrogh & Lulav		4,898.00	خرید اترق و لولاب
Sales of Etrogh & Lulav	4,838.00		فروش اترق و لولاب
Purchase of Wine, Separate Occasions		18,097.40	خرید شراب در دفعات مختلف
Sales of Wine to Individuals	17,214.00		فروش شراب به اشخاص
Purchase of Siddurs, Tehilim, etc.		5,452.00	خرید سیدور، تهیلیم و کتب مذهبی
Sales of Siddurs, Tehilim, etc.	6,438.00		فروش سیدور، تهیلیم و کتب مذهبی
Sales of Persian Translated Siddurs	6,609.00		فروش سیدورهای ترجمه فارسی
Purchase of Mezuzot		2,645.00	خرید مزوزا
Sales of Mezuzot	3,105.00		فروش مزوزا
Sales of Teffilin	3,140.00		فروش تفیلین
Purchase of Tzitzit		1,380.50	خرید صیصیت
Sales of Tzitzit	1,691.00		فروش صیصیت
Sales of Calendar	584.00		فروش تقویم فارسی
To Meshedi Jewish Community of Great Neck, (Building Fund)- Balance of $500,000.00		170,000.00	پرداخت به مشهدی جوئیش کمیونیتی (بیلدینگ فاند) برای تتمه پانصد هزار دلار تعهد ساختمان کنیسا
Last Payment to Old Age Home in Hertzeliah, Israel for Construction		100,000.00	ارسال به خانه سالمندان اسرائیل برای تتمه مخارج ساختمان از سهم آمریکا
Collected from 8 benevolent people for O.A.H.	40,600.00		جمع آوری از ۸ براخا اشخاص خیّر برای خانه سالمندان
Transferred to Old Age Home in Israel		40,600.00	ارسال برای خانه سالمندان در ایسرائل
Transferred from Savings	252,000.00		برداشت از حساب ذخیره کنیسا
Grand Total of Pledges Collected at Shaare Tova From August 1, 1995 until the end of July 1996	379,886.79		جمع وصول کاودهای سالیانه از اول آگوست ۹۵ الی آخر جولای ۹۶
Bank Acct. & Cash Balance, August 1, 1995	32,882.57		موجودی نقدی و حساب بانک اول آگوست ۹۵
Bank Acct. & Cash Balance, end of July 1996		33,342.77	موجودی نقدی و حساب بانک در آخر ماه جولای۹۶
Balance	**748,988.36**	**748,988.36**	**موازنه**
Israel Discount Bank Account Balance		3,595.21	موجودی حساب در «ایسرائل دیسکانت بانک»
Commercial Paper in "Israel Discount Bank"		150,000.00	خرید اسناد جنرال موتور در «ایسرائل دیسکانت بانک»
Total Savings		**153,595.21**	جمع ذخیره حساب کنیسا

توضیح: صورت کاودهای دو روز سیمخا توراه مستقیما" برای وصول به انجمن مرکزی داده شده است.

שנה טובה ומתוקה

(وابسته به انجمن مرکزی)

اعضای محترم حکیم باشی:

ما اعضای انجمن مرکزی اعتقاد داریم که مردم جامعه ما احتیاج به یک گروه حکیم باشی مجزا ندارند. لذا در راه اعتلای هدفهای اجتماعی جامعه، ما از شما خواستاریم که به ما بپیوندید که در نتیجه همه در زیر یک چتر واحد با همکاری و تبادل نظر دموکراتیک در راه یک هدف مشترک برای جامعه قدم برداریم. آن وقت است که جامعه ما میتواند به خود ببالد و سرافراز باشد.

ما فقط در راه خواسته های مردم جامعه و برای رفاه جامعه خدمت میکنیم و هدفی جز سربلندی و پیشرفت برای جامعه نداریم و امیدواریم که شما بخاطر صلاح جامعه به ما ملحق شوید.

انجمن مرکزی

جواب: خوب چکار کنیم دیگر... حالا که اینقدر اصرار میکنید ما هم قبول میکنیم. به همین دلیل اسم خودمان را در تیتر بالا وابسته به اسم شما کرده ایم. البته ملحق شدن ما به کمیته مرکزی به این شرط است که اولا" یک بودجهء حسابی به ما تعلق گیرد. ثانیا" قانونی بگذرانید که تمام امور انتقادی جامعه در دست ما باشد و هیچکس دیگری حق دخالت در آن را نداشته باشد.

* * * * *

آقای الف ب نوشته اند:

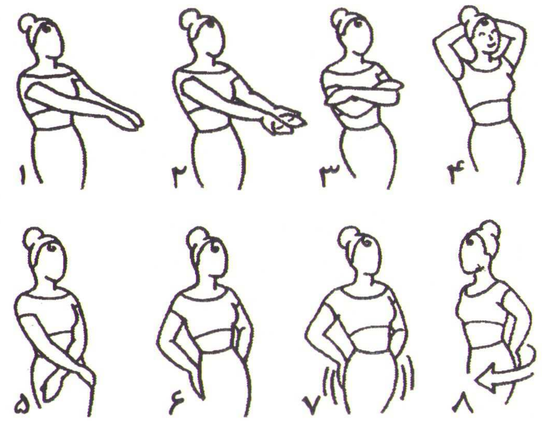
حکیم باشی عزیز! همانطور که مستحضر هستید تازگی آهنگی بنام «ماکارنا» مد شده که تب آن همه جا را فرا گرفته و در مهمانی های جامعهء خودمان هم از بزرگ و کوچک همه در رقص «ماکارنا» شرکت میکنند و با هم میرقصند.

من که دیگر از بس این رقص را در همه جا دیده ام خسته شده ام. ممکن است تذکر بدهید که به جای «ماکارنا» یک مقدار رقصهای دیگر مد بشود؟

جواب: اتفاقا"، دست برقضا، با پدیدار شدن «ماکارنا» من به جرأت میتوانم اعلام کنم که برای اولین بار در جامعهء ما، مردم دارند یک کار را با نظم و ترتیب انجام میدهند.

درحالی که تمام کارهای گروهی ما همراه با بی نظمی و شلوغ کاری است، و به عنوان نمونه تمام رقصهای دیگری که انجام می داده ایم و می دهیم، شلنگ تخته و بی حساب و همراه با سد معبر و لگدپرانی است، این رقص «ماکارنا» با نظم و ترتیب و همکاری بی سابقه ای اجرا میشود. این موضوع باعث امیدواری شده است که شاید ما بتوانیم بعضی کارهای دیگرمان را هم با یک قاعده و ترتیبی انجام دهیم.

این آهنگ امروزه در سراسر دنیا و در مراسم مختلف اجرا میشود. اخیرا" در گرد هم آئی حزب دموکرات امریکا هم این آهنگ را پخش کردند و مردم با نظم و ترتیب با آن رقصیدند و این کار باعث حس همکاری و همیاری در میان آنان شد. با الهام از این موضوع، من به کمیته جوانان و شیرا خداشا و انجمن مرکزی و کمیته های دیگر سفارش کرده ام که برای ایجاد نظم و ترتیب و همکاری در جلسه هایشان، همیشه اول جلسه همه با هم یکی دو دور «ماکارنا» برقصند و بعد که گرم شدند و حس همکاری شان بیدار شد، جلسه را شروع کنند.



میخواهید ازدواج کنید؟ این قرارداد را امضاء نمائید!

از: شهروز رحمانان

اخیرا" گروهی با «دائره قضائی» مجله مگیلا مشورت کردند و این دائره را قانع نمودند تا برای ازدیاد تعداد نامزدی ها در جامعه ما فعالیت نماید. در حال حاضر دائره قضائی مشغول بررسی برنامه جدیدی است که مشکلات "Dating" را برطرف نماید. در زیر پیشنویس قرارداد پیشنهادی وکلای ما را ملاحظه میفرمائید:

با امضاء این موافقت نامه، والدین یا «قیم های رسمی» و فامیلهای درجه اولشان (که در این قرارداد از این پس «والدین» خوانده میشوند) و فرزندان مجرد آنها که به سن ازدواج رسیده اند (که در این قرارداد از این پس «فرزندان» نامیده میشوند) نسبت به یکدیگر قانونا" متعهد میشوند.

بر طبق این قرارداد «فرزندان» آزادند تا به میل خود برای مدت ۹ ماه، از ساعت ۶ صبح اول ژانویه تا ۵ صبح روز ۳۰ سپتامبر هر سال (بعد از ترک مغازه «بیگل» فروشی در منهتن) "date" بروند. در این مدت «فرزندان» میتوانند به تمامی اماکن مورد علاقه منجمله کلوب ها، سینماها، پارک ها، استخرها، تئاترها، کافه ها و رستورانها مطابق سابق بروند ولی بدون دخالت و فشار والدین! متقابلا" «والدین» موافقت میکنند که هیچ شخص بخصوصی را برای "date" رفتن پیشنهاد نکنند و مانع "date" رفتن با شخص بخصوصی نشوند و به فرزندان خود بیش از دو بار در هفته نگویند «چرا هنوز ازدواج نکرده ای!» در صورتیکه "date" فرزندان به موفقیت انجامیده و قبل از ساعت ۵ صبح روز ۳۰ سپتامبر هر سال نامزد شده و یا ازدواج نمایند، مدت این قرارداد منقضی میشود!!

اما با فرا رسیدن این تاریخ و به سرانجام نرسیدن این "date" ها «والدین» قادر خواهند بود حدود ۳۰ سال به عقب برگشته و طبق رسم قدیم و فقط با توافق رسیدن با یک پدر و مادر دیگر، برای «فرزندان» خود زوجی انتخاب نمایند. والدین احتیاج به تصویب «فرزندان» نخواهند داشت فقط در صورت تمایل با آنها مشورت خواهند نمود. و اگر دلشان بخواهد میتوانند به «فرزندان»شان اجازه دهند یکدیگر را شب ازدواج ملاقات نمایند!! اگر «والدین» نتوانستند با «والدین» دیگری برای ترتیب دادن ازدواج فرزندان خود تا تاریخ ۶ صبح اول ژانویه قراری بگذارند، این قرارداد خود بخود منقضی شده و برای یکسال دیگر تمدید میشود.

امضاء کنندگان: والدین: _____ تاریخ: _____

فرزندان: _____ تاریخ: _____

«دایره قضائی» مجله مگیلا مطمئن است با رعایت این شرایط در ظرف یکسال، جامعه شاهد بالا رفتن تعداد ازدواج ها خواهد بود.

گلهای خشک
دالیدا نامدار
هدیه سال نو برای شرکت ها

DALIDA'S *Dried Flowers*
TEL: 516-487-4743

Glamorous! Captivating!
Brand New Homes!

- *Don't miss this stunning brand new brick and stucco post-modern home! Large living room with floor-to-ceiling window, FDR, state-of-the art kitchen, 4 bedrooms, 3 1/2 baths, walking distance to the new synagogue / $639,000.00*
- *Plus 5 other brand new residential homes in Great Neck and Old Westbury. Prices range from $500,000.00 to $1.3 million*
- *3-family house in Great Neck. Great investment! $500,000.00*

Brokers welcome!

فروش خانه های نو در لانگ آیلند

لطفا" با لوید تماس حاصل فرمائید.

Please call Levid at:

(516) 482-2446

(516) 482-6907

تعطیلات ملی و سنتی آمریکا

قسمت چهارم و آخر از: شایان

روز مادر

روز مادر روزی است که برای تکریم و احترام و گرامیداشت مادر برقرار شده است و در آمریکا در دومین یکشنبه ماه می جشن گرفته میشود. دلیل بوجود آمدن این روز مربوط است به زنی بنام «آنا ام جارویس» که مادرش در می ۱۹۰۵ فوت کرده بود. وی در سال بعد در روز فوت مادرش مراسمی بجا آورد و به جوانان دیگر هم توصیه کرد که برای فوت مادرشان همین مراسم را بعمل آورند. آنا بهمین توصیه اکتفا ننمود و برای پیشبرد این منظور کوشش بسیار بعمل آورد و هزاران نامه به اشخاص مختلف منجمله به اعضای مجلس نمایندگان و سنای آمریکا نوشت. تا اینکه در سال ۱۹۱۳ استان زادگاه او پنسیلوانیا گرامی داشت روز مادر و برقراری روز مادر را تصویب نمود و بلافاصله در همان سال کنگره آمریکا هم به رعایت روز مادر رأی موافق داد و این مراسم در تمام کشور ایالات متحده برقرار گردید. بتدریج گرامی داشت روز مادر توأم با ارسال هدایا و کارت هائی برای مادران گردید. بعد از آمریکا کشورهای دیگر هم بتدریج از این فکر پیروی نمودند و حتی در ایران هم در اواخر دوران سلطنت پهلوی این مراسم معمول شده بود.

روز پدر

روز پدر روزی است که برای احترام و گرامی داشت پدر برقرار شده است. در آمریکا این روز در سومین یکشنبه ماه جون میباشد. این فکر ابتدا از طرف خانم «جان بریوس داد» توصیه شد. او در سال ۱۹۰۹ به فرمانداری شهر واشنگتن پیشنهاد کرد که برای بزرگداشت پدر مراسمی در کلیساها انجام شود. این پیشنهاد بالاخره به کاخ سفید آمریکا رسید و پرزیدنت «وودرو ویلسن» آنرا در سال ۱۹۱۶ مورد تأیید و قبول قرار داد و به ملت آمریکا رعایت آنرا توصیه نمود تا اینکه در سال ۱۹۲۴ پرزیدنت کالوین کولیج نگهداری مراسم روز پدر را رسمی اعلام نمود و توصیه کرد که رعایت روز پدر روابط صمیمانه بین پدران و فرزندان ایجاد خواهد کرد و از طرفی پدران را هم وادار به رعایت وظایف خود نسبت به فرزندان خواهد نمود. برای روز پدر اهدای گل «رز» قرمز و سفید معمول میباشد و برخی هم قدرشناسی خود را با هدیه دیگری همراه میسازند.

روز یادبود Memorial Day

این روز یک تعطیل رسمی در بیشتر استانهای آمریکا میباشد. این تعطیل تا سال ۱۹۷۱ در سی ام ماه می برگزار میشد ولی از این تاریخ به آخرین دوشنبه ماه می موکول گردید و کلیه استانها (به استثنای لویزیانا) این تغییر را مورد قبول قرار دادند. این روز به روز دکوراسیون هم معروف میباشد.

سرآغاز این روز مربوط به جنگ واترلو در سال ۱۸۶۸ میباشد که در پایان آن جنگ ژنرال جان لوگان که بعدها رئیس ستاد ارتش شد اعلام نمود که در روز ۳۰ می، همه میتوانند بر قبر سربازان مقتول دسته گل بگذارند. بعد از خاتمه جنگ جهانی اول این روز اختصاص یافت به کلیه سربازان مقتول آمریکائی و نهادن دسته های گل بر مقابر آنها؛ علاوه بر این مراسم، اعطای کمک خرج به خانواده سربازان معدوم را نیز دولت آمریکا بعهده گرفت. بزرگترین و مهمترین این مراسم عبارت است از نهادن تاج گل بر مقبره سرباز گمنام در آرامگاه ملی آرلینگتون در واشنگتن که همه ساله انجام میپذیرد.

روز «والنتاین» (St. Valentine Day)

این روزی است که بر طبق سنت آمریکائی ها افرادی که بهم عشق میورزند میتوانند پیام های محبت آمیز یا هدایای خود را رد و بدل نمایند. این سنت در روز چهاردهم فوریه یعنی روزی که «سن والنتین» اعدام شده است انجام میگردد. توضیح کوتاهی که در این باره میتوانیم بدهیم این است که «سن والنتین» یک کشیش مسیحی بود که در حدود سال ۲۷۰ میلادی بموجب حکمی از طرف کلودیوس دگات فرماندار شهر روم اعدام گردید و جرم او اصرار در نگهداری آئین مسیحیت بود که تا آن موقع در ایتالیا رسمی نشده بود. برخی دیگر معتقدند که نگهداری این سنت مربوط به «والنتین» دیگری بوده است که اسقف شهر «تیرانی» بوده و در ۱۴ فوریه اعدام شده است.

بهر حال پیروان مسیحیت این روز را گرامی شمردند و برای اینکه در تاریخ باقی بماند هر ساله در همین روز نامه ها و هدایا رد و بدل میکردند و حتی روایاتی هم باقی مانده که برخی از مقدسین مسیحی این روز را روزه میگیرند. یک تئوری میگوید که در این روز مرغان صحرا هم شروع به نغمه سرائی میکنند و تئوری دیگری حاکی بر این است که رد و بدل شدن هدایا و پیام های عاشقانه روح والنتین را شاد مینماید.

بهر حال یک مسئله مسلم است و آن اینکه روز ۱۴ فوریه یعنی روز والنتین، پرمشغله ترین روز سال برای اداره پست ایالات متحده میباشد.

دفتر وکالت

میجر و ساورین

وکلای امور مهاجرت، معاملات ملکی

امور تجاری و شرکت‌ها، وصیتنامه و ارث

ژانت ساورین و سیمور میجر

MAGIER & SAVRIN

ATTORNEYS AT LAW

JANET A. SAVRIN & SEYMOUR MAGIER

IMMIGRATION, REAL ESTATE

CORPORATIONS, WILLS

MAGIER & SAVRIN, SUITE 2407

450 SEVENTH AVENUE

NEW YORK, NY 10123

Tel: (212) 564-8525

FAX: (212) 967-0867

عشق

ای عشق همه بهانه از تست — من خامشم این ترانه از تست
آن بانگ بلند صبحگاهی — وین زمزمه شبانه از تست
من اندهِ خویش را ندانم — این گریهء بی بهانه از تست
ای آتش جان پاکبازان — در خرمن من زبانه از تست
افسون شدهء ترا زبان نیست — ور هست همه فسانه از تست
پیش تو چه توسنی کند عقل — رام است که تازیانه از تست
کشتیِ مرا چه بیم دریا؟ — طوفان ز تو و کرانه از تست
گر بادهِ دهی وگر نه غم نیست — مست از تو، شرابخانه از تست
من میگذرم، خموش و گمنام — آوازهء جاودانه از تست
چون «سایه» مرا ز خاک بر گیر — کاینجا سر و آستانه از تست

هوشنگ ابتهاج (سایه)

اگر پنهان بود پیدا، من آن پیدای پنهانم
وگر نادان بود دانا، من آن دانای نادانم
همای گلشن قدسم، نه صید دانه و دامم
تذرو باغ فردوسم، نه مرغ این گلستانم
من آن هشیار سرمستم که نبود بی قدح دستم
نگویم نیستم، هستم، بلی هم این و هم آنم
سراندازی سرافرازم، تهی دستی جهان بازم
سبکساری گران سیرم، سبک روحی گرانجانم
سپهر مهر را ماهم، جهان عشق را شاهم
بتانرا آستین بوسم، مغانرا آفرین خوانم
چو خضرم زنده دل زیرا که عشقست آب حیوانم
چو نوحم نوحه گر زآنرو که در چشمست طوفانم
به هر دردی که درمانم همان دردم دوا باشد
که هم درمان من دردست و هم دردست درمانم
منم هم چشم و هم طوفان که طوفانست در چشمم
منم هم جان و هم جانان که جانانست در جانم
که میگوید که از جمعی پریشان میشود «خواجو»؟
مرا جمعیت آن وقتست کز جمعی پریشانم

خواجوی کرمانی

مال و جاه ار نیست ما را، خاطر خرم که هست
ور نباشد برگ شادی، سینهء بی غم که هست
عشرت ناکرده بسیار است، دل خرسند دار
ملک جم گر قسمت ما نیست، جام جم که هست
حرص را دندان شکستم، کز ضرورت های دهر
نانی و سامان عشقی بایدم، آنهم که هست
ایمنی با تندرستی هست و وجه باده نیز
گر دمی دیگر نباشد، گو مباش، ایندم که هست
گر بقدر همتت نعمت نبخشد روزگار
سازگاری کن، فراوان گر نباشد کم که هست
گر در آن عالم نیابی وصل حوران بهشت
دولت بیدار مهرویان این عالم که هست
کشتزار ما نبیند آفت لب تشنگی
ابر اگر خشکی نماید، دیده پر نم که هست

پژمان بختیاری

من مست و تو دیوانه، ما را که برد خانه؟
صد بار ترا گفتم کم خور دو سه پیمانه
در شهر یکی کس را هشیار نمی بینم
هر یک بتر از دیگر شوریده و دیوانه
جانا بخرابات آی تا لذت جان بینی
جان را چه خوشی باشد بی صحبت جانانه
ای لوطی بربط زن تو مست تری یا من؟
ای پیش چو تو مستی افسون من افسانه
از خانه برون رفتم مستیم بپیش آمد
در هر نظرش مضمر صد گلشن و کاشانه
گفتم ز کجائی تو؟ تسخر زد و گفتا من
نیمیم ز ترکستان، نیمیم ز فرغانه
نیمیم ز آب و گل، نیمیم ز جان و دل
نیمی ز لب دریا، نیمی همه دردانه
گفتم که رفیقی کن با من که منت خویشم
گفتا که بنشناسم من خویش ز بیگانه
من بی سر و دستارم، در خانهء خمّارم
یک سینه سخن دارم، زان شرح دهم یا نه؟

مولوی

برنامه های اقتصادی پیشنهادی حزب جمهوریخواه

از: هوشنگ نعمت زاده

در آستانه انتخابات ماه نوامبر برای انتخاب رئیس جمهور آمریکا، کاندیدای حزب جمهوریخواه "Bob Dole" برنامه های پیشنهادی خود را برای بهبود اوضاع اقتصادی کشور بطور تکمیل اعلام کرده است.

بطور خلاصه رئوس برنامه های وی بشرح زیر میباشند:

۱. تنزل حداقل ۱۵ درصد از مالیات های شخصی کلیه افراد کشور
۲. تنزل مالیات فروش اقلام سرمایه ای و املاک (Capital Gains) از مقدار فعلی ۳۸ درصد به مقدار پیشنهادی ۱۴ درصد
۳. حذف کلیه مالیات های افزایش یافته تصویبی سال ۱۹۹۳ برای برنامه های خدمات اجتماعی (Social Security)

در مقابل این برنامه، محافل اقتصادی کشور شک و تردید خود را بصورت واضح اعلام کرده اند که آیا چنین قول های انتخاباتی در یک اقتصاد ۷ تریلیونی سالیانه که بزرگترین بازار جهان را شامل میشود قابل اجراء میباشد یا خیر؟

بطور خلاصه حزب دموکرات و پرزیدنت کلینتون نظرشان این است که در حال حاضر اوضاع اقتصادی کشور بسوی توسعه و رونق پیش میرود و این پیشنهادات فقط یک حقه انتخاباتی میباشد که اگر قابل اجراء باشند، باعث خواهند شد که تعداد زیادی از برنامه های اجتماعی کشور حذف گردند.

در ضمن دموکرات ها میگویند که طبق برنامه "Dole" ، علاوه بر حذف مقدار زیادی از برنامه های اجتماعی، کسری بودجه (Deficit) کشور افزایش خواهد یافت که در مقابل منجر به افزایش تورم خواهد گردید. در جواب، حزب جمهوریخواه ایالت های نیوجرسی، کنتیکات، میشیگان، و ویسکانسین را به رخ دموکرات ها میکشند که در آن ایالت ها فرمانداران آنان مالیات های شخصی را بمقدار زیادی حذف کرده و تنزل داده اند بدون اینکه اوضاع اقتصادی آن ایالات زیر فشار زیاد قرار بگیرند. در ایالت میشیگان بطور مثال، در عرض ۵ سال گذشته ۲۱ نوع تنزل در مالیات های مختلف بمقدارهای مختلف انجام گرفته است و در مقابل آن نه تنها کسری بودجه افزایش پیدا نکرده است بلکه در سال ۱۹۹۴ مبلغی معادل ۲ بیلیون دلار کسری آن تأمین گردیده است و حتی یک بیلیون دلار ذخیره ایجاد شده است.

در سال گذشته نمایندگان حزب جمهوریخواه در کنگره پیشنهاد حذف مبلغی معادل ۲۴۵ بیلیون دلار در عرض ۷ سال آینده از بودجه کشوری را اعلام کردند که پس از چندین ماه بحث و مجادله با نمایندگان حزب دموکرات بالاخره به مبلغی معادل ۱۵۸ بیلیون دلار تصویب گردید. نظر مطبوعات کشور اینست که یک پیشنهاد انتخاباتی به آسانی قابل اجراء نیست بدلیل آنکه در کنگره آمریکا بدلایل حزبی و سیاسی تقلیل پیدا خواهد کرد. در مقابل "Bob Dole" نظر دارد که اگر او بعنوان رئیس جمهور انتخاب گردد، این مسئله مهمی نخواهد بود چون جمهوریخواهان اکثریت کنگره را در دست دارند و خواهند داشت و برنامه های پیشنهادی او مورد قبول قرار خواهد گرفت.

طبق برنامه پیشنهادی "Bob Dole" مبلغی معادی ۵۴۸ بیلیون دلار در عرض شش سال آینده از مالیات ها حذف و تنزل پیدا خواهد کرد و برای تأمین این مبلغ ۹۰ بیلیون از کسر بودجه وزارت خانه ها – حدود ۳۴ بیلیون از فروش موج های رادیوئی کشور – ۴۷ بیلیون از بستن وزارت انرژی و ۱۴۸ بیلیون از صرفه جوئی از کلیه مخارج دیگر پیش بینی شده است. جمع این اقلام معادل ۳۱۹ بیلیون دلار میباشد و برای تأمین فرق بین ۵۴۸ بیلیون و ۳۱۹ بیلیون نظر "Bob Dole" این است که با کسر مالیات ها، اهالی کشور مخارج شخصی خود را بمقدار زیادی اضافه خواهند نمود که باعث رونق اوضاع اقتصادی کشور و ایجاد درآمد در خزانه دولتی بمقدار ۱۴۸ بیلیون خواهد گردید.

دموکرات ها میگویند این قسمت از پیشنهاد اشکال دارد چون توسعه اقتصاد کشور بمیزان ۱۴۸ بیلیون دلار باعث ایجاد تورم خواهد شد. حزب جمهوریخواه و "Bob Dole" میگویند که در عرض ۳ سال گذشته اقتصاد کشور توسعه و رونق بمیزان معتدل ۲/۳ درصد در سال را بدون ایجاد تورم تحمل کرده است و بازار اقتصاد عظیم ۷ تریلیون دلاری آمریکا به آسانی میتواند تا حد و میزان ۳/۵ درصد در سال بدون ایجاد تورم توسعه پیدا نماید.

در محافل مطبوعاتی نظرها مختلف است ولی بطور کلی مطبوعات بیطرف پیشنهاد "Bob Dole" را تا حدودی قابل اجراء میدانند و مقدار بیش از آن را خوش بینی بیش از حد تلقی مینمایند. از نظر این مطبوعات اگر "Bob Dole" انتخاب گردد، که امکان آن در حال حاضر با نظرخواهی های جدید اهالی کشور بسیار ضعیف است، اجرای این برنامه ها بستگی به همکاری نمایندگان حزب دموکرات در کنگره آینده خواهد داشت.

اخیرا" پرزیدنت کلینتون و رئیس هیئت اقتصادی کابینه او این پیشنهادات اقتصادی حزب جمهوریخواه را بصورت مسخره تشبیه به شخصی کردند که میخواهد رژیم بگیرد و وزن خود را کم کند ولی رژیم او شامل خوردن روزی دو پوند بستنی پرچربی میباشد!

اهالی کشور با دادن رأی در ماه نوامبر امسال تصمیم خواهند گرفت که آیا به حزب جمهوریخواه و "Bob Dole" این فرصت را خواهند داد که تئوری اقتصادی را ثابت نمایند یا خیر.

Mortgages
Cut your mortgage by 1/2

E.J.S. CONSOLIDATED

با استفاده از قوانین بانکی در آمریکا، شما هم میتوانید از پرداخت ده ها و صدها هزار دلار مورتگج به بانکها صرفه جوئی کنید.

ما بطور قانونی تضمین میکنیم که مخارج بهره مورتگج شما را بدون تغییر بانک یا تعویض مورتگج تقلیل دهیم.

لطفا" با شاهرخ یعقوبی تماس بگیرید.

393 Great Neck Rd., Great Neck, N.Y. 11021
Tel: (516) 773-3070
Fax: (516) 773-4997

دردهای کمر

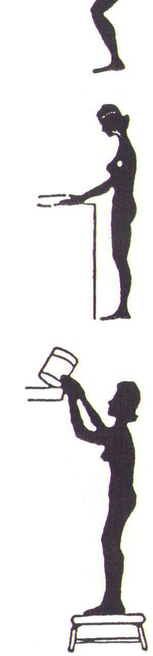
دردهای کمر و پشت بسیار متداول میباشند. برای جلوگیری از آن باید آموخت که چگونه درست بایستیم، بنشینیم، بخوانیم و کارهای روزمره را انجام دهیم.

نکات بسیار مهم برای سلامتی پشت و کمر:

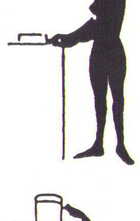
۱– هیچگاه از کمر خم نشوید، باسن و زانوهای خود را خم کنید.
۲– هیچگاه اجسام سنگین را بالاتر از کمر خود حمل نکنید.
۳– همیشه در جلوی جسمی که میخواهید بلند کنید بایستید.
۴– هیچگاه باری که از هر دو طرف مساوی نباشد را بلند نکنید.
۵– اجسام سنگین را نزدیک بدن خود حمل کنید.
۶– فقط اجسامی را بلند کنید که به آسانی قادر به بلند کردن و حمل آن هستید.
۷– از حرکات ناگهانی بپرهیزید و حرکت خود را حساب شده انجام دهید.
۸– هنگام کارهای منزل (زمین شستن، جارو کردن) و یا باغبانی لوازم مخصوص را نزدیک بدن خود قرار دهید و دست خود را زیادی دراز نکنید.
۹– هنگام لباس پوشیدن، بنشینید. هیچگاه از کمر برای پوشیدن کفش و جوراب خم نشوید.
۱۰– خانمها باید کفشهای پاشنه کوتاه بپوشند.
۱۱– از ورزشهایی که پشت را خم میکند امتناع ورزید (مانند خم شدن و نوک انگشتان را به زمین رساندن)
۱۲– هنگامی که سرفه و یا عطسه میکنید پشت را قوس کرده، کمی زانوان خود را خم کنید (تا فشار زیاد روی کمر شما وارد نشود).
۱۳– هنگام مرتب کردن رختخواب، آنرا در حال زانو زدن انجام دهید.

بنیاد تحقیقات کایروپراکتیک «پارکر»

درست	غلط
راست بایستید و چانه را بطرف تو بکشید. پشت صاف، باسن به داخل و زانوها آزاد باشد.	در موقع ایستادن چانه خود را جلو نگذارید، پشت را بطوف تو نکشید و زانوها را محکم نگاه ندارید.



از کمر خم نشوید. زانو و باسن خود را خم کنید.



اجسام را نزدیک بدن حمل کنید.

همیشه زانوها را خم کرده، باسن را بطرف تو بکشید و بعد خم شوید.

وقتی به حالت ایستاده در میآئید، پشت را صاف نگاه دارید.

همیشه جلوی میز کار خود بایستید و اول پای خود را بچرخانید.

برای رسیدن به اشیاء، از چهارپایه استفاده کنید و باسن خود را به داخل بکشید.

مختصری در باره سوابق کانال

اولین پیشنهاد بوسیله بالبوآ دریانورد اسپانیائی بسال ۱۵۱۳ ارائه شد. زیرا او متوجه شده بود که قطعه زمین نسبتا" کوتاهی دو اقیانوس را از هم جدا میکند و ممکن است در این نقطه یک راه آبی ایجاد نمود. ولیکن در مدت ۳۷۰ سال کلیه پیشنهادها و کوشش ها در این باره بجائی نرسید. تا اینکه فردیناند دولسپس کارشناس فرانسوی که حفر کانال سوئز را هم بعهده گرفته و بانجام رسانیده بود، این کار را بعهده گرفته بسال ۱۸۸۰ از دولت کلمبیا امتیاز حفر کانال را بدست آورده و با تشکیل یک شرکت در سال ۱۸۸۱ شروع به حفاری نمود. فردیناند دولسپس در آن موقع ۷۰ میلیون دلار سهام فروخت که رقم بسیار بزرگی را تشکیل میداد.

دولسپس در شروع عملیات مواجه با اشکال بزرگی گردید و آن اینکه حفاری در صخره های سنگی پاناما، سوای حفاری در صحرای سینای عربستان بوده است. مشکلات دیگر هم کار او را فلج نمود که عبارت بودند از تب زرد و مالاریا که بسیاری از کارگران اروپائی او را از پای درآورد و عملا" کار فردیناند دولسپس تعطیل گردید و سرمایه هزاران خریداران سهام از بین رفت. فعالیت های دیگری برای نجات برنامه شکست خورده بعمل آمد. بدین معنی که کمپانی دیگری بسال ۱۸۹۴ بنام کمپانی جدید کانال پاناما دست بکار تجدید فعالیت گردید و دولت فرانسه هم میرفت که تضمین مالی کمپانی جدید را بنماید که در آن موقع یک تصویب نامه از طرف سنای آمریکا تضمین دولت فرانسه را از کمپانی مزبور مخالف با اصل مونرو یعنی اصل عدم دخالت خارجیان در اقتصاد آمریکا دانست و بدین طریق کار کمپانی جدید هم که حتی حفاری را هم شروع نموده بود به تعویق و تعطیل انجامید.

در دهه ۱۹۸۰ حجم کالای عبور داده شده از کانال پاناما طبق محاسبه ارائه شده سالی حدود ۱۷۰ میلیون تن بوده است و محصولات عمده تجارتی که مورد نقل و انتقال قرار گرفته عبارت بوده اند از:

مواد نفتی، فلزات، چوب، زغال سنگ و دانه های روغنی. از نظر نظامی هم در جنگهای جهانی اول و دوم و همچنین در جنگهای کره و ویتنام، کانال پاناما برای وزارت دفاع امریکا اهمیتی بسزا داشته است. کنترل و اداره کانال تا سال ۱۹۶۴ بر طبق قرارداد سال ۱۹۰۳ در اختیار دولت ایالات متحده بوده است. اما در دهه ۱۹۶۰ مردم پاناما علیه قرارداد قیام نموده کانال را متعلق به کشور پاناما دانستند و حوادث خونینی هم بوقوع پیوست تا اینکه قرارداد سال ۱۹۷۹ وضع را روشن نمود و طرفین به توافق کامل رسیدند بدین طریق که:

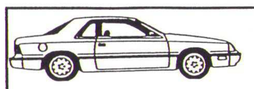
۱- از سال ۲۰۰۰ کنترل و اداره کامل در اختیار دولت پاناما باشد و در مدت ۲۱ ساله قبل از سال ۲۰۰۰ دولت آمریکا بتدریج عملیات و مراحل مختلفه را در اختیار پانامائی ها قرار بدهد.

۲- در اینمدت هیئت حاکمه از پنج آمریکائی و چهار پانامائی تشکیل شود. در ده سال اول ریاست این هیئت با یک نفر آمریکائی و در ده سال بعدی یک نفر پانامائی خواهد بود.

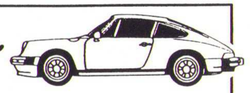
۳- در سال ۲۰۰۰ تمام اختیارات آمریکائی ها خاتمه پیدا میکند، اما ممکن است دولت پاناما از کارشناسان امریکائی برای ادامه عملیات دعوت بعمل آورد.

۴- مفاد قرارداد، عبور کشتی های آمریکائی را بهنگام ضرورت مقدم بر سایرین می شمارد.

۵- بهنگام ضرورت برای دفاع از موجودیت کانال دولت آمریکا میتواند قوای نظامی به پاناما اعزام دارد.



N.Y. Hilton Auto Sales Inc.



اطلاعیه نیویورک هیلتون اتو سلز

باکمال خوشوقتی به استحضار همکیشان عزیز میرساند که آقای فیروز شاهوردی برای همیشه بسرزمین مقدس مهاجرت کردند ولی سرویس خرید انواع اتومبیل از اکشن های مختلف در روزهای عادی همچنان ادامه دارد.

لطفا" برای اطلاعات بیشتر با تلفن های زیر با بیژن گلچه تماس حاصل فرمایید.

Bijan Golcheh

(718) 639-3500 (800) 244-4586

60-20 Northern Blvd., Woodside, NY 11377

بسال ۱۸۹۸ ضمن جنگهای آمریکا و اسپانیا در آمریکا این احساس بوجود آمد که دولت آمریکا کار حفر کانال را خود باید بعهده بگیرد و بدین لحاظ در صدد خریداری تأسیسات فرانسوی ها در منطقه گردید ولیکن دولت کلمبیا که در آن موقعه منطقه کانال را در اختیار داشت حاضر به واگذاری کار به آمریکائی ها نشد. اقدام دولت کلمبیا عده ای ناراضی بوجود آورد که سر به طغیان برداشتند (۱۹۰۳) و رهبر شورشیان پانامائی بزودی توانست موافقت دولت ایالات متحده را هم بدست بیاورد و بعد از پیروزی شورشیان پانامائی که توانستند استقلال خود را بدست بیاورند بسال ۱۹۰۴ قراردادی بین دولت های پاناما و ایالات متحده برای حفاری و ساختمان کانال بامضاء رسید و طبق قرارداد دولت آمریکا پنجاه میلیون دلار به شرکت های فرانسوی برای جبران خسارات شان پرداخت کرد و سالیانه پانصد هزار دلار هم تعهد نمود که به دولت پاناما پرداخت نماید.

ساختمان کانال بسال ۱۹۰۴ شروع شد و مسئله مهم برای سازندگان همان مسئله ای بود که فردیناند دولسپس هم با آن مواجه شده بود و آن این بود که آب کانال بایستی با دو اقیانوس کبیر و اطلس که اختلاف ارتفاع داشتند هم سطح گردد که در آغاز مقاله بیان داشتیم چطور اینکار را انجام دادند. مسئله دیگر اشکال حفاری در کوهستانهای تمام سنگی بین راه بود که آنها توانستند بکمک دینامیت حدود یکصد میلیون یارد مکعب تخته سنگ را متلاشی و حفاری نمایند. مسئله سوم شیوع میکرب مالاریا و تب زرد در منطقه بود که پزشکان و کارشناسان بهداشت، مبارزه با آنرا شروع کردند و با از بین بردن پشه حامل آن، بیماری را در منطقه و در کشور پاناما تقریبا" از بین بردند و در پایان کار بسال ۱۹۱۳ فقط تعداد ناچیزی از کارگران مبتلا به این بیماری بودند.

و اما تا مدتی مردم آمریکا کانال را از آن خود میدانستند و در نقشه های جغرافیائی کانال جزو متصرفات ایالات متحده بحساب می آمد و به هنگام تشکیل سازمان ملل هم دولت آمریکا منطقه کانال را جزو خاک آمریکا قلمداد نمود و این امر به ملت پاناما گران آمد و بهای منطقه کانال را خیلی بیش از اجاره سالیانه ای میدانستند که از دولت آمریکا دریافت مینمودند.

در نتیجه این سر و صداها بالاخره دولت آمریکا مجبور شد که در سال ۱۹۵۵ اجاره کانال را به سالی دو میلیون دلار بالا ببرد. مردم پاناما با این ازدیاد هم راضی نشدند و بالاخره شورش سال ۱۹۶۴ پیش آمد و زد و خوردهای خونینی بین شورشیان و سربازان مدافع آمریکائی بوقوع پیوست و مدت زمانی کانال تعطیل و موجب میلیونها دلار خسارت گردید. البته طرفین برای شروع مذاکره به یک آتش بس موقت رسیدند ولی مذاکرات حدود ۱۴ سال بطول انجامید و طی این مدت مردم پاناما حاضر به هیچگونه توافق نمی شدند تا اینکه بسال ۱۹۷۸ یک قرارداد به اختلافات خاتمه داد که متن قرارداد را در همین مقاله بعرض خوانندگان رسانده ایم.

دکتر ناهید نعمان

دندانپزشکی برای اطفال و بزرگسالان

NAHID NEMAN D.M.D.

General & Pediatric Dentistry

★ چك آپ کامل Check Up
★ کاشتن دندان Implant
★ سفید کردن دندان Bleaching
★ گذاشتن دندانهای مصنوعی فوری در یك روز
★ درمان و جلوگیری از بیماریهای لثه Gum Therapy
★ دندانهای متحرک و ثابت Full or Partial Dentures
★ روکش و بریج چینی Crown & Bridge, Laminate
★ روت کانال (درمان ریشه دندانهای عفونی) Root Canal Therapy
★ ترمیم دندانهای شکسته و تغییر رنگ داده شده با تکنیك باندینگ Cosmetic Bonding

EMERGENCY SERVICE 7 DAYS A WEEK
EVENING & SUNDAY APPOINTMENTS

اورژانس ۲۴ ساعته و پذیرائی از بیماران
در شبها و روزهای آخر هفته

قبول اکثر بیمه‌های دندانپزشکی و مدیکید

68-63 108th St., Suite 1J
Forest Hills, N.Y. 11375
(718) 263-1010

64 Bayview Ave.
Great Neck, N.Y. 11021
(516) 773-4554

poggen pohl

When nothing else will do... Poggenpohl.

DASA, INC.

Dariush Saidi

O European Kitchen Cabinets *O Design and Installation* *O Authorized Corian Fabricator*

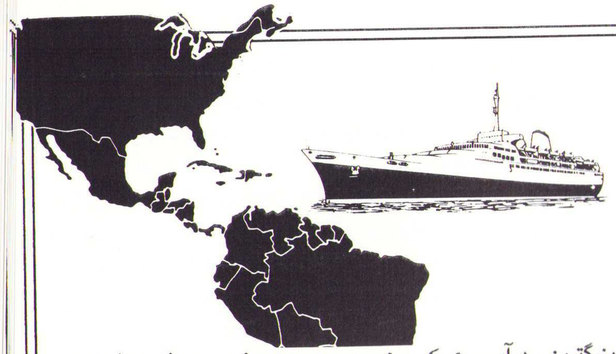
آخرین مدل آشپزخانه و حمام «پاگن پال» ساخت آلمان
زیر نظر بهترین طراحان با رویه کورین (Corian) و سنگ خارا (Granite)
لطفا" با آقای داریوش سعیدی و تلفن های زیر تماس حاصل فرمائید:

● (201) 812-8900 ● (201) 573-8388

● *3 Gary Court* ● *Park Ridge, New Jersey 07656*

● *145 Route 46 West* ● *Suite 200 Wayne, New Jersey 07470*

برتر از عجایب هفتگانه



تا پایان قرن نوزدهم، اعتقاد عامه بر این بوده است که بشر ۷ پدیده عجیب بوجود آورده است که از آنجمله بود باغهای معلق بابل – بتخانه ابوسیمبل در مصر و غیره ولیکن شروع قرن بیستم همه چیز را در جهان عوض کرد و دست بشر بالاتر از عجایب هفتگانه را بوجود آورد و ما امروز شرح یکی از آنها را بنام کانال پاناما برای خوانندگان عزیز فراهم آورده ایم و چنانچه توفیقی دست بدهد برای شماره های آینده مطلب زیاد داریم مثل تونل دریای مانش و غیره. و اینک کانال پاناما:

* * * * *

کانال پاناما کانالی است که دربهای آن باز و بسته میشود. این کانال اقیانوس اطلس را به اقیانوس کبیر اتصال میدهد. در آمریکای مرکزی در کشور پاناما حفر شده است و ساختمان آن بیش از ۱۱ سال، از سال ۱۹۰۳ تا ۱۹۱۴ بطول انجامیده است. افتتاح آن در ۱۵ آگوست ۱۹۱۴ به یک رؤیای یکصد ساله صورت عمل بخشید. رؤیای اینکه کشتی ها بجای اینکه برای عبور از اقیانوس اطلس به اقیانوس کبیر راه طولانی امریکای جنوبی را در پیش گرفته، دماغه کیپ هورن را دور بزنند، مستقیما" از کانالی در پاناما عبور کنند و بدین طریق راهشان حدود ۱۲,۰۰۰ کیلومتر نزدیک تر شود.

کانال طبق قراردادی بین ایالات متحده و کشور پاناما توسط ایالات متحده آمریکا ساخته شد و بر طبق همان قرارداد از روز افتتاح تا سال ۱۹۷۹ در تحت کنترل و نظارت کشور ایالات متحده قرار داشت.

طول کانال حدود ۵۱ مایل یا ۸۲ کیلومتر میباشد و عمق تقریبی آن بطور متوسط ۳۹ فوت یا حدود ۱۲ متر است. کانال از نظر پهنا دارای اختلاف میباشد که حداقل آن ۵۰۰ فوت یا ۱۵۲ متر میباشد. ارتفاع آب در سطح کانال متغیر بوده و تا حدود ۸۷ فوت یا ۲۶/۵ متر بالاتر از سطح دریا میرسد و این ارتفاع در موقعی است که آب دریاچه های مصنوعی را برای بالا آوردن کشتی بداخل کانال سرازیر میکنند.

ساختمان کانال در ظرف ۱۱ سال با کوشش بی پایان و خستگی ناپذیر کشور ایالات متحده و با برداشتن جنگل ها بوجود آمد. در کار ساختمان بیش از ۲۳۲ میلیون یارد مکعب سنگ و خاک برداشته شد و حدود پنج میلیون یارد مکعب مصالح ساختمانی مانند سنگ و سیمان بکار رفت و برای کار ساختمان بیش از ۳۵,۰۰۰ کارگر بکار گرفته شدند که حدود ده هزار نفر آن آمریکائی بودند و بدین ترتیب ساختمانی بوجود آمد که از لحاظ وسعت، عظیم ترین ساختمان روی کره ارض بود. ساختمان در دوره ریاست جمهوری تئودور روزولت، رئیس جمهور آمریکا شروع شده است. در طرفین کانال ۳ دریاچه بزرگ مصنوعی برای نگاهداری آب ذخیره ایجاد کردند بنام های: گاتون در نزدیکی اقیانوس اطلس – مایرافلور در نزدیکی اقیانوس کبیر و مادن تقریبا" در میانه راه – که دو دریاچه اولی در موقع ساختمان کانال ایجاد شدند و سومی در سال ۱۹۳۵ افزوده گردید.

دریاچه گاتون با ساختن یک سد بسیار بزرگ روی رود چاگرس ایجاد گردید. ساختمان آن مدت پنج سال بطول انجامید و در آن موقع بزرگترین سد آبی روی کره زمین محسوب میشد. سطح دریاچه در حدود ۴۲۹ کیلومتر مربع میباشد و در وسط دریاچه جزیره مصنوعی زیبائی بنام بارو کولورادو ساخته اند که شامل هتل و کازینو و از مراکز توریسم بین المللی میباشد. و اما بوجود آمدن دریاچه ماددن بواسطه پائین آمدن فوق العاده سطح آب دریا در بعضی فصول سال بود و در چنین مواردی آب دریاچه کمک مؤثر برای بالا آوردن سطح آب کانال بشمار میرفت. در حقیقت کار هر ۳ دریاچه همین است که با فرو ریختن آب ذخیره خود بداخل کانال که از دو طرف قفل میشود سطح کانال را بالا بیاورند که کشتی بتواند داخل دریائی که سطح آب آن بلندتر است بشود و برای حرکت بالعکس عمل بالعکس انجام میشود. یعنی با تخلیه کانال باندازه لازم کشتی میتواند به اقیانوسی که سطح آب آن پائین تر است داخل شود.

ممکن است این سئوال پیش آید که چطور آب دو اقیانوس هم سطح نمیباشند. بلی در اینجا قانون ظروف مرتبطه مؤثر نیست و عوامل طبیعی مانند جزر و مد و جاذبه و غیره این وضع را بوجود آورده است.

باید اضافه کنیم که کنترل آب کانال بوسیله درب های بزرگ مصنوعی که در طرفین کانال بوجود آورده اند امکان پذیر میباشد. دربهای مصنوعی عبارت از بلوک های سیمانی بطول ۱۰۰۰ فوت و عرض ۱۱۰ فوت میباشد که بوسیله بست های بزرگ سیمانی قابلیت تحرک دارند و بهنگام لزوم باز یا بسته میشوند که سطح آب کانال را پائین یا بالا بیاورند. از نظر اینکه ترافیک کانال بسیار زیاد است، کشتی ها موقعی که داخل کانال میشوند بوسیله لوکوموتیف های برقی هدایت میشوند تا کار عبور و تخلیه کانال سریع تر و بهتر انجام پذیر گردد.

کانال روزانه ۲۴ ساعت کار میکند و چون ترافیک بسیار سنگین است معمولا" کشتی ها در دو طرف یعنی هم در اقیانوس اطلس و هم در اقیانوس کبیر در انتظار نوبت ایستاده اند و بطور متوسط روزانه پنجاه کشتی بزرگ از کانال عبور میکنند و عبور هر کشتی ۸ ساعت وقت میگیرد. حوادث سوء بندرت اتفاق می افتد و تابحال در ۸۰ سال فقط چهار کشتی در اثر سوانح غرق شده اند و برای مدت کوتاهی ترافیک را بند آورده اند.

معمولا" اغلب کشتی های جهان میتوانند از کانال عبور کنند باستثنای بعضی کشتی های بسیار بزرگ یعنی کشتی های هواپیمابر یا نفتکش های بسیار بزرگ – با اینهمه چنین کشتی هائی باز هم ساخته میشوند زیرا ظرفیت آنها و مقدار کالائی که در یک سفر عبور میدهند ارزش آنرا دارد که دماغه کیپ هورن را دور بزنند یعنی از جنوب آمریکای جنوبی عبور کنند.

«تور» برمیتصوای جماعتی

(ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

در روز پنجشنبه ۲۷ جون ۱۹۹۶، گروهی متشکل از حدود ۴۰ فامیل، فرودگاه نیویورک را بقصد فرودگاه بن گوریون تل آویو ایسرائل ترک کردند. این مسافرت برای برمیتصوای ۱۸ نفر از پسران جامعه بود. شرکت کنندگان اولین هفته خود را در یروشالیم گذراندند. در آنجا از اماکن متعددی از جمله از موزه «ید وشم» تا تونل زیر «کتل» دیدن کردند. در روز دوشنبه اول جولای برمیتصوای جماعتی در کنار کتل برگزار شد. مسئولین، محل بزرگی را در جلوی دیوار رزرو کرده بودند و پس از آن از مهمانان پذیرائی نیز بعمل آمد. سپس جشن بزرگی در سالن جشن های هتل "Hodiday Inn" برپا شد که شامل ناهار و رقص و گروه کُر یتیمان ایسرائل بود.

پس از یروشالیم، این گروه از دریاچه نمک و سپس از ایلات دیدن کردند و پس از آن مدت یک هفته نیز در تل آویو اقامت نمودند. انواع مختلف تفریحات در این شهرها از غواصی گرفته تا بالا رفتن از قلعه مصادا و شنا در دریاچه «کینرت» و پارک تفریحات انجام گرفت. به تأئید کلیه شرکت کنندگان، این سفر را میتوان یک سفر کاملا" موفق نامید.

مسافرتی فراموش نشدنی

مقاله زیر مصاحبه ای است که با آقای بهمن کمالی در باره چگونگی و برنامه ریزی برمیتصوای گروهی امسال در ایسرائل بعمل آمده است.

مگیلا: کی و کجا ایده این مسافرت بفکر شما رسید و چه باعث شد که فکر کنید که اینچنین مسافرتی موفق خواهد شد؟

بهمن کمالی: از سال ۱۹۸۴ که کمیته جوانان شروع به ترتیب دادن سفرهای ایسرائل کرد، بزرگسالان نیز این چنین سفرها را جویا میشدند. در سال ۱۹۹۱ یک گروه ۳۰ نفره مسافرتی به ایسرائل کردند ولی بدلیل اختلاف سنی، این سفر زیاد موفق نبود. چند سال بعد جشنی برای افتتاح خانه سالمندان در ایسرائل برپا شده بود. پس از تماشای ویدئوی این جشن، متوجه شدم که اگر بخواهیم گروه بزرگی از مشهدی ها را در ایسرائل جمع کنیم، احتیاج به یک برنامه فوق العاده است. اولین چیزی که بخاطرم آمد برمیتصوای پسرم بود. پس از صحبت با والدین دوستان پسرم متوجه شدم که آنها هم علاقه زیادی به این چنین سفری دارند. حتی در بعضی موارد جوانانی که قبلا" خودشان به سفر ایسرائل رفته بودند، والدینشان را قانع کردند که تجربه ای فراموش نشدنی در انتظارشان است.

مگیلا: بهترین قسمت این مسافرت برای شما چه بود؟

بهمن کمالی: مسلما" روز برمیتصوا پراهیمت ترین روز این مسافرت بود. در این روز کلیه پسران برمیتصوا و والدینشان رأس ساعت ۷:۳۰ صبح در سالن هتل آماده بودند. در حالیکه گروه کوچکی نوازنده آهنگ میزدند، همگی شروع به رقص و آواز کردند. در صورت همه شادی و هیجان مشاهده میشد. در آن لحظه بود که متوجه شدم که رویای چندین ساله ام بوقوع پیوسته است.

مگیلا: چگونه موفق به دعوت گروه کُر یتیمان برای جشن برمیتصوا شدید؟

بهمن کمالی: از طرف سازمان یهودی (WZO) «سخنوت» پیشنهاد کردند که این گروه را برای این مراسم استفاده کنیم. در ابتداء شک داشتیم که اینکار را بکنیم ولی در دیداری که با این گروه داشتیم آنقدر همه از این گروه خوشمان آمد که از ایشان خواهش کردیم مدت بیشتری برای ما برنامه اجراء نمایند. آقای «موتی اوشالوم» رابط ما با (WZO) بود. او عامل بزرگی در کمک به موفقیت این سفر بود. بیشتر برنامه ریزی ما در «کتل» توسط ایشان انجام شده بود و خیلی با یک یک اعضای تور نزدیک شده بود.

مگیلا: چگونه موفق به کسب اجازه برای ملاقات با پرزیدنت ایسرائل «عزر وایزمن» شدید؟

بهمن کمالی: سه روز قبل از مسافرتمان با آقای آقاجان نسیمی تماس گرفتم و از ایشان تقاضا کردم که آیا میتوانند برای ما با یکی از افراد مهم در ایسرائل قرار ملاقاتی ترتیب بدهند. در ظرف چند روز آقای نسیمی این ملاقات را برای ما ترتیب دادند و «موتی اوشالم» جزئیات آنرا نیز برایمان درست کرد. آقای نسیمی از ما خواسته بودند که بیش از ۳۰ نفر در این ملاقات شرکت نکنند و من به ایشان این قول را دادم. روز ملاقات ۱۰۰ نفر در این ملاقات شرکت کردند!! ملاقات بسیار مهمی بود چون معمولا به گروه های توریستی و فامیلی اینچنین اجازه ها داده نمیشود. پرزیدنت وایزمن مدت زیادی را با ما گذراند و سئوالات زیادی در مورد تاریخ و فرهنگ و رابطه ما با ایسرائل کرد.

مگیلا: بهترین جائی که در این تور بودید کجا و شهر مورد علاقه شما کدام بود؟

بهمن کمالی: بدون شک یروشالیم، شهر مورد علاقه من در ایسرائل است. بنظر من همه یهودیان باید از «ید وشم»، موزه یادبود شش میلیون کشته شدگان دوران آلمان نازی دیدن نمایند. برنامه مورد علاقه خود من غواصی در ایلات بود.

مگیلا: بنظر شما عامل موفقیت این سفر چه بود؟

بهمن کمالی: بنظر من ۲ نکته اصلی باعث موفقیت این سفر بود. نکته اول اینکه این سفر بسیار منظم برنامه ریزی شده بود. عده زیادی از اعضای گروه ما در برنامه ریزی و شکل دادن این مسافرت سهیم بودند و این خود باعث شد که خود را جزئی از این برنامه بدانند و احساس مسئولیت نمایند. حتی چند نفر از افرادی که سفرهای ایسرائل کمیته جوانان را ترتیب میدهند با ما کمک کردند.

تجربه آنها باعث شد که از اشتباهات زیادی جلوگیری نمائیم و بطور کلی چون عده زیادی با هم تشریک مساعی کردند این برنامه عملی شد. نکته دوم برای موفقیت این سفر این بود که از یروشالیم شروع شد. ما اولین هفته خود را در یروشالیم گذراندیم و این خود باعث شد که حالتی روحانی در شرکت کنندگان بوجود بیاورد و برای ادامه سفر این احساس در آنها باقی بماند.

جامعه بسته یا جامعه منزوی

دکتر پرویز بابالاوی، سرپرست برنامه رادیوئی «آئینه» که تا مدتی قبل در نیویورک پخش میشد، نامه ای در مورد بسته بودن جامعه مشهدی و مخلوط نشدن آنان با جامعهء یهودی ایرانی غیر مشهدی در آمریکا نوشته اند که در آن علل این موضوع را جویا شده اند و در مورد عواقب این «منزوی» ماندن احساس نگرانی کرده اند. قطعاتی از نامه ایشان در زیر چاپ میشود:

«جواب این پرسش که چرا جامعه یهودیان مشهدی بدور خود حصار کشیده و دیگران را بحریم خود راه نمیدهند همچنان در ذهن امثال من لاینحل مانده است. با توجه به زجر و ستم های تاریخی خود معمولا" این توقع بوجود می آید که آنان بایستی با سایر همکیشان ایرانی خود که همدرد آنان بوده اند اظهار همبستگی و یگانگی بنمایند در حالیکه عملا" عکس این واکنش بچشم میخورد.

با توجه به بعضی اختلاف سلیقه هائی که گریبانگیر بسیاری از جامعه های یهودیان ایرانی غیر مشهدی میباشد شاید مشهدی ها حق دارند که با کنار کشیدن خود از دیگران تا حدودی از این جریانات در امان و مصون باشند و شاید بدون دخالت بیگانگان (تهرانی ها!) کارهای اجتماعی آنان بهتر و سریعتر پیشرفت میکند؛ همچنان که بررسی کارنامه فعالیت های گوناگون مشهدی ها و کاردانی و نظم و ترتیب کارهای اجتماعی آنان و آزادمنشی و بزرگواری سران آن قوم و یکدلی و پاکدلی آنان که آثار آن را ما از دور حس میکنیم، قابل تحسین و ستایش است ولی همکیشان مشهدی ما باید توجه داشته باشند که شرایط زمان و مکان با آنچه در ایران وجود داشت بسیار فرق کرده. در یکی دو نسل آینده از جامعه مشهدی فقط یک نام و مقداری مراسم و یادواره های تاریخی برجا خواهد ماند و اگر مشهدی ها در این دوران بحرانی و انتقالی بخود نیایند و دست در دست سایر همکیشان ایرانی نگذارند، هم خود آنان دچار زیان خواهند شد و هم تمامی جامعه یهودی ایرانی ضعیف خواهد گردید.»

• • • • •

نامه ای از آقای اسمعیل نعمت نژاد از ایسرائل دریافت کرده ایم که ضمن آن فوت ملا اهرون کهن، یکی از مردان نیک، شریف و خدمتگزار قدیمی جامعه مشهدی در ایسرائل را بما اطلاع داده اند. اهرون کهن در تاریخ چهارشنبه ۹ تموز ۵۷۵۶ زندگی را بدرود گفت. مرحوم اهرون کهن با ۵۰ سال سابقه خدمت به اجتماع، خزان – توراه خوان و گبای کنیسا بوده اند. بدینوسیله فوت این مرد صدیق را به اخوان محترم ایشان آقای داوید کهن رئیس وعد مرکزی مشهدی ها در تل آویو و آقای مشه کهن تسلیت گفته و برای همه فامیل کهن آرزوی سلامت و طول عمر می نمائیم.

• • • • •

مگیلای عزیز:

در شماره گذشته مگیلا با خوشحالی متوجه شدم که از طرف انجمن ما، عده ای با آقای چارلز شومر، نماینده کنگره امریکا ملاقات کرده و نکات مورد توجه جامعه را با آنان مطرح نمودند. با نگاه دیگری به عکس چاپ شده متوجه شدم که این فقط اعضای انجمن مرکزی نبودند که در این جلسه شرکت کرده اند، بلکه آقایان دیگری نیز در این جلسه حضور داشته اند! با کمال تعجب متوجه شدم که بجز منشی محترمه انجمن مرکزی، از هیچ خانم دیگری دعوت بعمل نیامده است که در این جلسه شرکت کنند. در ضمن تعجب، احساس شرمندگی نمودم! چگونه میتوان با نماینده کنگره امریکا ملاقات نمود ولی حتی از یک خانم در این جلسه اثری نباشد؟ آیا آقای چارلز شومر با خود نمیگوید که چطور ممکن است هیچ خانمی در این جامعه به مشکلات و مسائل آن اهمیت ندهد؟ بخوبی بخاطر می آورم که نامه ای در مگیلا چاپ شده بود که در آن جامعه را مورد سرزنش قرار دادند که در انتخابات محلی شان شرکت نکرده است. اگر خانم ها به این گونه جلسات دعوت نمیشوند، چگونه میتوان توقع داشت که آنان برای سران دولتی رأی بدهند و یا همسران و فرزندان خود را تشویق به رأی دادن نمایند؟ آیا رأی خانمها برای انتخابات کشور اهمیت ندارد؟

دیگر این موضوع که مسئله هلاخا و رسم و رسوم مشهدی ها نیست! در باره اهمیت شرکت خانمها در امور جامعه هر قدر صحبت شود باز هم کافی نیست. بسیاری مسائل در این جامعه میتواند بدست خانم ها حل شود. اگر آنان را از چنین جلسات مهمی حذف نمایید، چگونه میتوان توقع داشت که این جامعه در این کشور پیشرفت نماید؟!

امضاء محفوظ

قطعه شعر زیر از آقای هوشنگ نامدار به ما رسیده که عینا" درج میشود:

دزد بدشانس

در زمانی که ظلم انسانی — پیش رفته ز روی نادانی
جهل و فقر و فساد و بیکاری — سرنوشت بسی است پنداری
سحر آندم که مست رفته بخواب — تا بآخر رسیده تنگ شراب
دزدی آمد بخانهء یارو — بر سرش کوفتند با پارو!
کله بشکست و خونش جاری شد — کار آن دزد آه و زاری شد
دزد شاکی به پیش قاضی گشت — مقر آمد به حبس راضی گشت
لیک فریاد زد که این بانو — بر سرم زد که خم شدم زانو
بهر دزدی یواش و پاورچین — که نبیند مرا کسی به یقین
درب بگشودم و درون گشتم — بر سرم کوفت واژگون گشتم
گفت قاضی به زن تو بی باکی — ظالمی قاتلی خطرناکی
آن چنان کوفتی تو بر سر دزد — شاید از سختی زدن می مرد؟
گفت با گریه بانوی خانه — شویم هر شب رود به میخانه
حتم کردم که شوهرم باشد — قدم نحس همسرم باشد
که سحر مست و لول ناغافل — شود آهسته وارد منزل
بر ملاجش زدم که توبه کند — ترک بازی موش و گربه کند
دزد بدشانس بود و ضربت خورد — شوهرم تا به صبح شربت خورد!؟

«هوشنگ نامدار»

مگیلا و دیگران

مجله ایرانشهر که بطور هفتگی در لوس آنجلس منتشر میشود و یکی از نشریات پرخواننده و محبوب کالیفرنیا بشمار میرود، در شماره ۲۳ خود در مورد مجله ما چنین مینویسد:

ایرانشهر — Iranshahr weekly magazine

"مگیلا"
ارگان جوانان یهودی مشهدی

نسخه‌یی از ماهنامه‌ی مگیلا (MEGILLAH) به دستمان رسید (سال دوازدهم، شماره‌ی ۵۳). نشریه‌یی‌ست پرو پیمان، وابسته به جامعه‌ی یهودیان ساکن نیویورک، و دستپخت "کمیته‌ی جوانان مشهدی"، که گویا تعصب ویژه‌یی هم به "ژن مشهدی" خوددارند!

درمگیلا، علاوه براخبار جامعه‌ی یهودیان (درایران، آمریکا و اسراییل)، عکس‌های تاریخی و مقالات و پژوهش‌های تاریخی مفید و خواندنی نیز آمده است و جالب تر از همه، فرهنگ واژه‌های مشهدی ست همراه با معادل فارسی و انگلیسی آن‌ها که در بخش انگلیسی مجله در حاشیه‌ی صفحات به چاپ رسیده است.

ناتاشا نسیمی، مهران اعتصامی، یوسف داودزاده و... گروهی از دیگر نویسندگان و گزارشگران "وابسته به سازمان یهودیان متحد مشهدی آمریکا"، دست اندرکاران "مگیلا" هستند.

دکتر بهرام آلیش مرنی

Bahram Alyeshmerni, M.D. - **Ophthalmologist**

جراح و متخصص بیماریهای چشم -فوق تخصص در امراض و جراحی قرنیه

جراحی لیزر، آب مروارید Cataract آب سیاه Glaucoma

جراحی آب مروارید بدون بخیه، جراحی نزدیک بینی، تجویز کانتکت لنز

استادیار در بخش چشم و گوش «بیمارستان نیویورک»

(New York Eye and Ear Infirmary)

Specializing in Surgery & Diseases of Cornea, Laser Surgery, Cataract and Glaucoma
Cataract Surgery without stitch, Radial Keratatomy, Contact Lens Fitting

منهتن	کوئینز	گریت نک
140 E. 80th Street	*107-40 Queens Blvd. Suite # 202*	*26 Pina Dr.*
New York, NY 10021	*Forest Hills, NY 11375*	*Great Neck, NY 11021*
(212) 772-0600	**(718) 575-9200**	**(516) 829-0081**

تلفن ۲۴ ساعته با تعیین وقت قبلی برای عصرها و روزهای آخر هفته

(212) 772-0600 (516) 829-0081

شما و مگیلا

درد دل با جامعه

موقعیت نشناسی و عدم مراعات یکدیگر

برای عرض تسلیت به یکی از همکیشان که عزیزش را از دست داده بود باتفاق چند دوست عازم منزلش شدیم. طبق معمول عده‌ء کثیری برای تفیلای مینخا و عرویت آمده بودند. بعد از برگزاری مراسم، به منظور تسلیت مجدد و خداحافظی به وی نزدیک شدم، با کمال تعجب مشاهده کردم طرف در عین غمزدگی (که خیلی طبیعی است) خیلی عصبانی بنظر میرسید؛ علت را جویا شدم، دستم را گرفته به کناری کشید و با لحن گله آمیزی به مردمی که به اصطلاح برای تسلیت آمده بودند اشاره کرده و از من پرسید: آیا فکر میکنی این اشخاص برای تسلی من و خانواده ام آمده اند؟ نگاهی به اطراف انداخته و از مشاهده آنچه در آنجا میگذشت شرمنده شدم. تقریبا" اکثر خانمها و آقایان طبق معمول به دسته های چند نفری تقسیم شده مشغول صحبت بودند؛ بعضی ها داستانهای جالب تعریف میکردند و گروهی با دست انداختن دیگری با صدای بلند می خندیدند و چیزی که در چهره آنان مشاهده نمیشد، احساس همدردی و یا احترام به «میت» بود. سعی کردم قدری وی را دلداری دهم ولی متوجه بودم که بی فایده است. متأسفانه این موقعیت نشناسی و عدم مراعات دیگران در جامعه بصورت زننده ای در آمده است.

نمونه دیگر آن به کنیسا رفتن و طریقه عبادت کردن ما است که بهیچ وجه حرمت کنیسا و توراه را نگه نمیداریم و هر چه توسط گبای کنیسا خواهش میشود که در موقع قرائت توراه صبحت نشود بی فایده است و بعد از چند لحظه همهمه از سر گرفته میشود و جالب اینکه بعضی ها برای خودشیرینی چند متلك هم نثار ایشان میکنند و گروهی هم از این شیرین کاری لذت میبرند. این حالات برای کسانیکه به قصد عبادت آمده اند غیر قابل تحمل است. درست است که جامعه مشهدی اکثرا" از نظر دینی ارتودکس نیستند و مردم روز شبات بیشتر برای دید و بازدید و جویا شدن از اخبار جامعه میآیند ولی قشنگتر نیست قدری مراعات بقیه را که به قصد عبادت آمدند بکنیم و یا لااقل در موقع قرائت توراه که مجموعا" شاید نیم ساعت است سکوت کرده و احترام کنیسا و توراه را نگه داریم؟ و یا چنانچه به عروسی میرویم بجای اینکه در خوشی صاحب مجلس شرکت کنیم و مهمانی او را به اصطلاح گرم کنیم، باز دسته دسته در گوشه و کنار یا بیرون سالن اجتماع کرده و در بعضی موارد میخواهیم اختلافات کاری و یا خانوادگی خودمان را آنجا حل کنیم که متأسفانه دیده شده در بعضی موارد کار به جنجال هم کشیده است و یا بعضی از آقایان مسائل انجمن و اجتماع را به میان میکشند! خلاصه چیزی که مطرح نیست خوشحال کردن عروس و داماد و خانواده آنها است. با توجه به اینکه همگی میدانیم برگزاری جشن عروسی چقدر مشکل است و طرفین چقدر متحمل مخارج گزاف میشوند بهتر نیست خود را سهیم شادی آنها کرده و آبروی صاحب مجلس را حفظ کنیم.

در خاتمه، به امید روزی که دست از بعضی عادات ناخوشایند خود که متأسفانه به آن عادت کرده ایم برداریم!

جیکوب اسمعیلی

←

دکتر بربوهای هارونی

Robert B. Harooni, M.D., F.A.C.G.

با کمال خوشوقتی همکاری خود را با خانم دکتر

Cristiana Bortuzzo, M.D.

متخصص بیماریهای جهاز هاضمه

و اندوسکوپی دستگاه گوارش

اعلام میدارد.

55-16 Main Street

Flushing, NY 11355

Tel: (718) 461-6161

Fax: (718) 461-3590

در شماره گذشته مگیلا در قسمت انگلیسی "View Points" عده ای از جوانان مطالبی در ستون "Back to Mashad" نوشته بودند که توجه برانگیز بود. این فرزندان ما که اغلبشان نه تنها مشهد بلکه تهران و هیچ جای دیگر ایران را هم هرگز ندیده اند ذهن خودشان را بکار انداخته و در حدود امکانات شان مطالبی در باره مشهد و ایران تهیه کرده و فرستاده بودند. اینجانب با خواندن این نوشته ها بفکر افتادم که شاید بد نباشد که ما مسن ترها هم از ایده جوانان مان الهام بگیریم و هر کدام از ما در هر کجای دنیا خاطرات جالبی از مشهد و جاهای دیگر ایران داریم بروی کاغذ بیاوریم و برای مگیلا بفرستیم. این خاطرات چه تلخ باشد و چه شیرین میتواند بصورت مجموعه جالبی در بیاید که برای ما و برای نسلهای آینده خواندنی و عبرت انگیز باشد؛ بخصوص که ما اصرار داریم که نسل های آینده مان مشهدی باقی بمانند. اگر در نظر بگیریم که کسانی که خاطراتی از مشهد بیاد دارند برای همیشه ماندگار و پایدار نمی مانند بهتر است که تا فرصتی وجود دارد این خاطرات نوشته شود.

با تقدیم احترام

حشمت بصلی

مگیلا: ما از پیشنهاد جالب سرکار خانم حشمت بصلی نویسنده با ذوق و مبتکر خود استقبال میکنیم.

تردیدی نیست هر خاطره ای که بوسیله افراد جامعه مشهدی در رابطه با ایران بخصوص مشهد نقل شود، گوشه ای از تاریخ کتبی و شفاهی این جامعه خواهد بود و در آینده تاریخ نویسان، جامعه شناسان و پژوهشگران خواهند توانست از این نوشته ها بهره گیری نمایند. به همین انگیزه به خوانندگان ارجمند توصیه میکنیم پیشنهاد خانم بصلی را مورد توجه قرار داده در مورد آن اقدام فرمایند.

نوش و نیش

دوستی دارم که پسر برومند و باهوشش در اثر جدیت و پشتکار در تحصیل بدانشگاه معروف UCLA پذیرفته شده است و خود را برای دانشکده پزشکی آماده میکند. بدیهی است که پدر و مادرش از خوشحالی در پوست نمی گنجند ولی مضحک آنکه چندی پیش آقائی این مادر را هنگام رفتن به کار دیده بود و بجای تبریک با دلسوزی از او پرسیده بود: «بالاخره نتوانستید پسرتان را راضی کنید که از این کارها (یعنی تحصیل) دست بکشد و با پدرش کار کند؟!»

دوستم که هاج و واج شده بود فقط با تعجب به این آقا نگاه کرده و «آقا» ادامه داده بود که: «من پسرهایم را وادار کردم بجای دانشگاه رفتن در آفیس خودم کار کنند و حالا مادرشان دیگر مجبور نیست کار کند و بخانه رفته و از زن بودنش لذت میبرد!!» و برای توضیح لذت بردن همسرش گفته بود: «هفته ای سه روز دوره بازی دارد!»

در دنیا همه نوع مردم با طرز فکرهای متفاوت و اندازه های مختلف عقل و شعور یافت میشوند و بر هیچکدام هم ایرادی نیست ولی کار آنجا «کمدی-تراژدی» میشود که اینجور آدم ها بخواهند دیگران را هم ارشاد کنند؛ که خدا آنروز را نیاورد...!

امضاء محفوظ

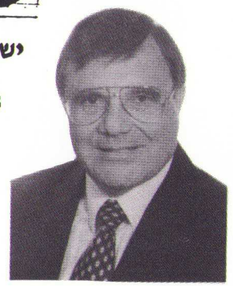
←

Isra Home

REAL ESTATE AGENCY ישראהום סוכנות לתווך נכסים

80, Dizengoff Street, Tel-Aviv, Israel

Tel: 03-6295303 ,Fax: 03-5287440 ,Res: 03-6428608



THE EXPERTS IN ISRAEL

for sales, rentals and property management

APARTMENTS - LANDS - SHOPS

For more information please call us or send us a Fax.

MALDAN-מלדן

متخصصین معاملات املاک در ایسرائل

شرکت معاملات املاک ایسراهوم "ISRAHOME" با تجربه بیشتر از ٢٠ سال در ایسرائل

متخصص خرید و فروش و یا اجاره آپارتمان، ویلا، مغازه و زمین میباشد.

ما خوشحال میشویم که بتوانیم با تجربه خود که بمدت زمان بدست آورده ایم

به شما سرویس خصوصی و مطمئن بدهیم.

جک یعکوبی

Jack Yakoby

General Manager

נכסים בישראל

PROPERTIES IN ISRAEL

سهم یهود در ادبیات جهان

از: یعقوب مردخائی

مایمونید یا هارمبم

خوانندگان عزیز بی تردید با نام این دانشمند عالیقدر آشنا میباشند. البته اخیرا" کتابی هم بزبان فارسی بقلم دانشمند ارجمند آقای داوید شوفط انتشار یافته است. بنده بنا بر تقاضای دوستان زندگی نامه بسیار فشرده ای از این دانشمند عالی مقام را که بسال ۱۳۴۸ در ایران تهیه شده بود بنظر گرامی خوانندگان عزیز میرسانم:

نام اصلی او هاراب موشه بن مایمون (هارمبم) میباشد و ستاره تابناک علماء دوران طلائی اسپانیا بوده است. علماء دوره طلائی کسانی بودند که بعد از خاتمه دوران میشنا – گمارا و تلمود، مجموعه های دیگری از نظر فلسفه و تفسیر بوجود آوردند که هر کدام بنوبه خود از اهمیت خاصی برخوردار میباشند و تا کنون هم کتب آنان در محافل علمی و فلسفی مورد بحث میباشد. و اما موشه بن مایمون علاوه بر علوم مزبور در علم پزشکی هم دارای تبحر فراوان و سرآمد عصر و دوران خود بود و شهرت او در کلیه علوم عالمگیر گردید. معروف است که در محافل علمی وقت و بین علماء معاصر او این عبارت ورد زبانها بود:

«از موشه تا موشه کسی مانند موشه پای بعرصه وجود ننهاده است»

و شاید این بیان، معرف شخصیت بی نظیر مایمونید در نزد خوانندگان عزیز باشد. موشه بن مایمون (۱۱۳۵–۱۲۰۴) میلادی – در خانواده ای یهودی در شهر کوردوبای اسپانیا چشم بجهان گشود. پدرش مایمون، از علمای یهودی کردوباسمت رهبری جامعه یهودیان کردوبا را به عهده داشت و چون به حد کافی در علوم توراه و تلمود تبحر داشت به تعلیم و آموزش موشه همت گماشت و وی را در نزد استادان بزرگ به تحصیل گذاشت. متأسفانه ایام کودکی موشه مصادف گردید با اختلاف ها و برخوردهای شدید بین فاتحین مسلمان اسپانیا و شاید در سن ۱۵ سالگی موشه بود که سپاهیان فرقه ای اسلامی شهر کوردوبا را از تصرف حکومت قبلی خارج ساخته و یکی از نتایج این درگیری، ایجاد وضعی ناراحت و غیر قابل تحمل برای یهودیان آنجا بود تا آنجا که عده زیادی از یهودیان کوردوبا منجمله خانواده موشه بن مایمون ترک شهر و دیار نمودند (۱۱۶۰ میلادی) و به ناحیه دیگری در قلمرو حکومت قبلی مهاجرت نمودند. موشه در این گیرودار لحظه ای از فکر تحصیل علم و دانش باز نایستاد و با نبوغ فوق العاده اش پیوسته به گنجینه اطلاعات و معلومات خود می افزود و در حدود ۱۱۷۰ میلادی یعنی در ۳۵ سالگی بواسطه بالا گرفتن موج جنگهای داخلی اسپانیا و افزوده شدن تعرض بر علیه یهودیان باتفاق خانواده عازم کشور پرتقال و سپس از آنجا عازم مراکش و بعد رهسپار اورشلیم گردیدند.

دوران توقف مایمونید در اورشلیم بدرستی معلوم نیست. آنچه مسلم است از دو سال تجاوز ننمود و عواملی باعث عزیمت موشه و خانواده به کشور مصر گردید. در طول این مدت موشه جوان موفق به نگارش کتبی چند در رشته های مختلف میگردد که بی نهایت مورد استقبال و علاقه علماء وقت واقع گردید و حتی این شهرت و معروفیت به علماء دانشگاه معروف الازهر قاهره کشانیده شد. بطوریکه علماء دانشگاه مزبور به هنگام

Dr. Minoo Dilmanian

Family Dentistry

Orthodontics

دکتر مینو دیلمانیان

کلیه خدمات دندانپزشکی با مدرنترین تجهیزات

By Appointment only

پذیرائی با تعیین وقت قبلی

(516) 829-4247

19 Laurel Drive

Great Neck, NY 11021

ورود هارمبم به قاهره استقبال جالب و بی نظیری از وی بعمل آوردند و او را به عضویت افتخاری انجمن دانشگاه خود برگزیدند.

در شهر قاهره هم جامعه بزرگی از یهودیان وجود داشتند که در بین آنها هم تحصیل علم مخصوصا" تحقیق در باره تلمود بابلی رونقی بسزا داشت. یهودیان قاهره ورود دانشمند عالیقدری چون هارمبم را مغتنم شمرده او را بریاست انجمن علمی خود برگزیدند و بفاصله کوتاهی سمت های دیگری چون قاضی شرع و ریاست انجمن مرکزی یهودیان قاهره به موشه واگذار گردید.

در این ایام بود که خانواده مایمون بواسطه فوت داوید برادر موشه که تقریبا" نان آور خانواده بود عزادار گردید و هارمبم مجبور شد که برای تأمین معیشت خانواده به حرفه پزشکی که در آنهم ید طولائی داشت بپردازد. طولی نکشید که شهرت مایمونید در فن پزشکی به حد کمال رسید زیرا موشه در حقیقت در بهبود بیماران معجزه میکرد و در این ایام بود که موفق به معالجه بیمار صعب العلاج بسیار معروفی گردید. بیمار او شخص صلاح الدین ایوبی یکی از قهرمانان جنگهای صلیبی و فاتح کشور فلسطین بود. صلاح الدین در اثر بیماری خود به سرحد موت رسیده بود و پزشکان مصری از معالجه او عاجز ماندند. در این موقع دست بدامان موشه بن مایمون شدند و مایمونید بیمار را به طریق معجزه آسائی در ظرف سه روز معالجه کرد و از آنجا بود که بسمت پزشک مخصوص دربار مصر انتخاب گردید. مایمونید با وجود کثرت مشغله آثار گرانبهائی در رشته های فلسفه، قانون، پزشکی و منطق از خود بجای گذاشت که برگزیده آنها بشرح زیر میباشند:

بسال ۱۱۶۸ یک اثر تحقیقی در باره میشنا را تکمیل نمود – بسال ۱۱۸۰ کتاب میشنه توراه را تکمیل کرد که عبارت بود از تطبیق قوانین یهود با سایر قوانین وقت و اختلافات آنها در همان سال قطعاتی منظوم بوجود می آورد بسال ۱۱۹۰ معروف ترین اثر خود را بنام دلالت الحیران که به عبری מורה נבוכים و به انگلیسی Quide of the Perplexed ترجمه شده است تکمیل مینماید. در اینجا لازم است اضافه نمائیم که مایمونید آثار خود را به عربی مینوشت زیرا به این زبان که ارمغان حمله اعراب به اسپانیا بود تسلط کامل داشت. بسال ۱۱۹۵ کتاب معروف دیگرش بنام יד החזקה که در ده جلد نوشته شده تکمیل گردید و در این کتاب که بزبان عبری نوشته بود فصاحت و بلاغت کامل بکار رفته بود و نشان میداد که مایمونید در زبان اجدادی خودش نیز دارای تسلط کامل بوده است. مایمونید در کتب خود بیشتر تکیه بر این داشت که تعلیمات یهود مطابقت کامل با اصول فلسفه دارد و ناگفته نگذاریم که مایمونید در آثار خود نقطه نظرهائی از آثار فلاسفه بزرگ چون افلاطون و ارسطو را می آورد و آنها را با شرع یهود تطبیق میبخشد. بهمین دلیل فلاسفه سایر ادیان نیز خود را پیرو مکتب مایمونید میدانند و از او در آراء و عقاید خود الهام میگیرند، مخصوصا" از اثر معروف او بنام: نقطه نظرهائی در تاریخ مذاهب.

و اما مایمونید دینی را که از پدر بگردن داشت بدینطریق ادا کرد که به تعلیم و تربیت فرزند خودش همت گماشت و پسر نیز در علوم زمان متبحر و بنام گردید و پس از پدر ریاست جامعه یهودیان مصر را بعهده گرفت.

مایمونید بسال ۱۲۰۴ میلادی در اوج شهرت و موفقیت در قاهره درگذشت و جامعه یهودیان را عزادار ساخت. معروف است که جسد او را برای دفن به کشور یهود انتقال دادند. ■

دفتر وکالت روبرت بی‌چوپان

ROBERT BICHOUPAN

ATTORNEY AT LAW

Closings, Collections, Commercial, Corporate, Wills and Trusts,
Bankruptcy, Negligence, Landlord - Tenant, Family

● کلوزینگ مستغلات ● وصول طلب‌ها ● تنظیم وصیت‌نامه ● ورشکستگی
● دعاوی حقوقی تجاری ● دعاوی مستأجر و صاحبخانه ● امور خانوادگی

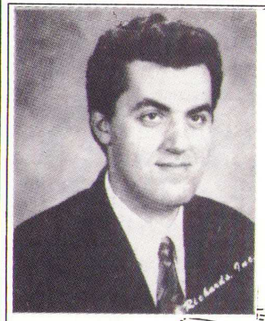
Great Neck

11 Middle Neck Road, Suite 301

Great Neck, NY 11021

(516) 482-1186

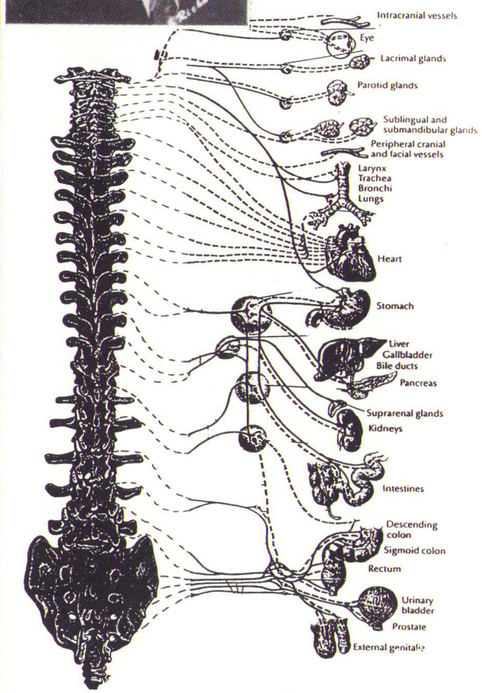
Free Initial Consultation مشاوره اولیه رایگان



دکتر آلبرت یوسفی

Dr. Albert Youssefi

Chiropractor



- درمان سردردهای مزمن
- کمر درد
- آرتروز
- شانه درد
- کوفتگی ماهیچه‌ها
- زانو درد
- گردن درد
- میگرن
- بی‌حسی دستها و پاها
- کجی ستون فقرات
- ناراحتیهای دیسک و سیاتیک
- درد مچ دست

بیمه هر نوع تصادفات و جراحات شخصی بوسیله اتومبیل پذیرفته میشود.

استفاده از متد جدید طب سوزنی

برای اشخاص بدون بیمه تسهیلات چشمگیری قائل می‌شویم.

ناراحتیهای جسمی با گذشت زمان درمان نمیشوند بلکه به مراقبت احتیاج دارند.

مجهز به رادیولوژی و فیزیوتراپی

Great Neck
738 Middle Neck Rd.
Great Neck, NY 11024
(516) 466-2585

Queens
99-34 67th Rd.
Forest Hills, NY 11375
(718) 459-1818

حتما" گربه است

از: بهروز دیلمانیان

روانشناس ها حرف های عجیب و غریب خیلی میگویند اما شک ندارم که این یک مطلب را درست گفته اند که آدم گهگاه خودش خودش را گول میزند؛ یعنی وقتی مطلبی با اساس معتقدات و انتظارات آدم برخورد و تناقض داشته باشد، ذهن آدم طوری عمل میکند که چشم حقیقت را پنهان میکند و گوش آنرا عوضی میشنود و شخص مطلب را جور دیگر درک میکند تا اینکه بتواند در قالب معتقدات قبلی خود غافل باقی بماند.

حکایت آن مؤمن خالی از لطف نیست که سحرگاه از جا برخاست که حمام برود. هنوز هوا کاملا" تاریک بود و حتی وقتی از حمام برمیگشت باز هم کاملا" روشن نشده بود. بر سر راه چاله ای بود که آب باران و لای و لجن و مردار و کثافت در آن جمع میشد و همه راه خود را کج میکردند که از پهلوی آن نگذرند و از تعفّن آن در امان باشند. در چنین وضعیتی دو تا سگ ولگرد که از زور بیکاری به جان یکدیگر افتاده بودند و دنبال سر هم میدویدند؛ از پهلوی مردک گذشتند و همینکه نزدیک چاله‌ء پر از لجن رسیدند پای یکی شان سر خورد و چهار دست و پا در وسط منجلاب فرود آمد. سگ ولگرد دست و پائی زد و تلاشی کرد و خودش را به کنار چاله رسانید و برای آنکه لای و لجن را از خود جدا کند به عادت سگها خود را بشدت تکانید. انگار حیوان زبان بسته با مردم مؤمن خصومتی داشت بطوریکه هر چه کثافت به بدنش چسبیده بود یکسره بطرف مرد مؤمن پاشید و بر ریش و قبای او نشست. میتوانید حال مردک را تصور کنید. کثافت لجن از یکطرف و ترشح از بدن سگ که آنرا صد بار نجس تر میکند از طرف دیگر.

حالا تکلیف چیست؟ هر چه فکر کرد دید نه پول دارد که دوباره حمام برود، نه لباس تمیز همراه دارد و نه وقت دارد دوباره در نوبت حمام منتظر شود.

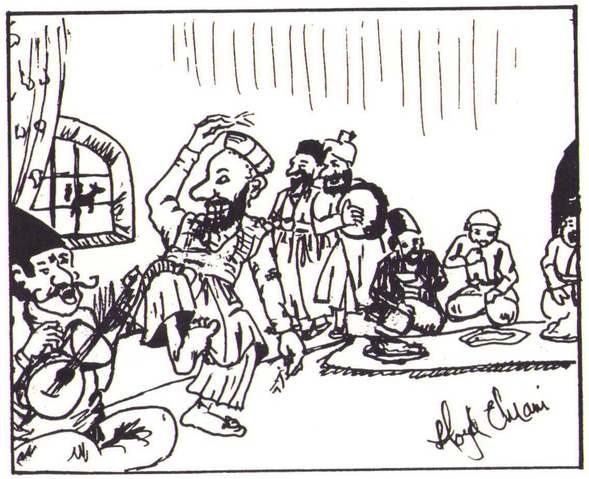
در چنین موقعیت ها است که آدم خودش را گول میزند. مردک با خود گفت: امروز کثیفی آب را که خودم بچشم خود ندیدم، آن حیوان هم «انشاءالله گربه بوده است.» این را گفت و با خیال راحت به راه خود ادامه داد، انگار نه انگار.

همه ما روزانه بسیاری خطرها را نادیده میگیریم و بسیاری مطالب ناگوار را ناشنیده می پنداریم و چشم و گوش و هوش خود را بر آنها می بندیم چون از مقابله با واقعیت گریزان و هراسانیم؛ خودمان را به «آن در» میزنیم مبادا چُرتمان پاره شود. میگوئیم «انشاءالله گربه است» و میگذریم.

در میان مردم ما عادات ناپسند زیاد شده است؛ افراط در مصرف مشروب، استفاده از بنگ و علف و دیگر مواد مخدر در میان ما زیاد شده است اما همه اولیاء میگویند انشاءالله گربه است. روابط جوانان با یکدیگر از حد مشروع میگذرد، قمار عادت زندگی میشود و از سُنن خانوادگی و اجتماعی دور میشویم. اما همگی طرف دیگر را نگاه میکنیم و هیچکس باور ندارد که خود او و جوان او و فرزند او ممکن است درگیر باشند.

میگویند مسافری همراه با مباشر خود، سوار بر خر در صحرا راه می پیمود. غروب هنگام به کاروانسرائی رسید و تصمیم گرفت اطراق کند.

از بخت بد گروهی از رندان راهزن هم در آنجا بودند و در انتظار طعمه مناسب ساعت شماری میکردند. بعد از آنکه مسافر الاغش را مقابل آخور بست و به حجره خود رفت یکی از رندان فورا" آن را ربود و در خارج کاروانسرا فروخت و بساط عیاشی و عرق خوری را فراهم کرد. منتهی از روی «مردانگی» مسافر و مباشرش را هم به مجلس عشرت دعوت کردند شب که شد و مجلس کباب و شراب راه افتاد رندان تار و دنبک را هم بیرون کشیدند و نغمه ای بسیار دلنشین همراه آواز و رقص سر گرفتند.



بعد از چند پرده ترانه و آواز موقعی که مسافر و مباشرش قدری شنگول شده بودند، نوازنده آهنگ «خر خوشگلم را بردند» را شروع کرد.

رنگ آواز و ریتم و ضرب آن، چنان بود که ناچار در کمر هر شنونده قر مفصلی می انداخت. از جمله صاحب خر مفقود و مباشرش هم دست بالا کرده بودند و رقص کنان و بشکن زنان همراه رندان «خر خوشگلم را بردند» میخواندند. صبح هنگام که مسافر سراغ خرش را گرفت، نه آنرا یافت و نه رندان را. در حالیکه هنوز زیر لب زمزمه میکرد «خر خوشگلم را بردند.»

آنچه از دست ما میرود باز نخواهیم یافت. حالا وقت آن است که بیدار شویم. وقتی روشنائی صبح بدمد دیگر دیر شده است. باید جوانان خود را حالا از عادتهای ناخوش باز پس بگیریم. هنوز شنگول هستیم. هنوز نمیخواهیم بدانیم یا ببینیم. هنوز باور نداریم. هنوز فکر میکنیم اینها «فرهنگ مافوق» است. هنوز فکر میکنیم اینها لازمه‌ء جوانی است. هنوز فکر میکنیم امور خود بخود درست میشوند.

اگر قبول نکنیم که کم کم بر قبای ما لای و لجن می نشیند، هرگز حمام نخواهیم رفت. باید حقیقت را با بیداری جستجو کنیم. خود جوانها و خود اولیاء تنها کسانی هستند که کلید معما را در دست دارند. مجلس عیش بپایان میرسد. باید دیگر بیدار شد.

16

تفسیر سیاسی

ایسرائل و سوریه
جنگ یا صلح؟؟

از: منوچهر امیدوار

خاور میانه در حال حاضر با دو مشکل بزرگ دست بگریبان است که هر دوی آنها یکی مستقیم و یکی غیر مستقیم با ایسرائل ارتباط دارد.

آنچه بطور غیر مستقیم با ایسرائل ارتباط می یابد مسئله غامض و پیچیدهء «کردها»ست که اکنون کشورهای عراق- ترکیه - ایران و امریکا درگیر آنند و بعید نیست اگر آتشی جدی در گیرد شعله های آن تا اردن و ایسرائل نیز کشیده شود. مسئله دوم مسئله سوریه و روابط آن با ایسرائل است. در اینجا ذکر یک نکته اصلی ضروریست و آن اینکه کلیه کشورهای منطقه که بخاطر منافع آنی یا درازمدتشان میخواهند در خاور میانه بلوائی بپا کنند یا به هدف بزرگی اعم از سیاسی، اقتصادی یا نظامی دست یابند قبل از هر کار دیگر میکوشند پای ایسرائل را هم بنحوی از انحاء یا هر بهانه و ترفندی بمیان بکشند. زیرا رسم بر این بوده و هنوز هم این رسم شکسته نشده که هر گاه جنگی بین ایسرائل و یک کشور عرب درگیرد همه اعراب بدون حتی بررسی علل جنگ و تعیین حق و ناحق به کشور عربی که در حال جنگ با ایسرائل است می پیوندند.

برای نمونه یادآور میشویم که در جنگ خلیج فارس که عراق به یک کشور کوچک «عرب مسلمان» حمله ور شده بود کشورهای عرب منطقه مثل سوریه و مصر و دیگران به امریکا پیوستند و علیه عراق وارد نبرد شدند، در حالیکه ایسرائل نه تنها وارد جنگ نشد بلکه حتی پایگاهی نیز در اختیار ارتش امریکا قرار نداد؛ با وجود این بدستور صدام حسین، شهرهای ایسرائل مورد حملات موشکی عراق قرار گرفت و یقیناً" اگر ایسرائل واکنش نشان میداد یا حتی یک موشک آن به بغداد اصابت میکرد بلندگوهای عراق فریاد واویلا و وامصیبتا سر میدادند که یهودیان اعراب بیگناه را قتل عام کرده اند و با این حیله، افکار عمومی دنیای عرب و حتی جهان اسلامی را برمی انگیختند تا عراق را مورد حمایت قرار دهند و آنها را که علیه صدام وارد جنگ شده بودند بتارانند و منزوی نمایند.

البته در این مورد دولت وقت ایسرائل هشیارتر از آن بود که در دام سیاسی-تبلیغاتی صدام بیفتد و حالا بنظر میرسد که سوریه میخواهد این دام را بر سر راه ایسرائل قرار دهد و از آن بهره برداری کند ولی شواهد امر و سخنان رهبران این کشور گویای آنست که مسئولان ایسرائل «با هفت چشم» مواظب رویدادها و اقدامات آشکار و پنهان بوده، همه چیز را زیر نظر و تحت کنترل دارند.

و اما چرا سوریه دست به نقل و انتقالات نظامی زده است؟

پشت حافظ اسد هنوز در زیر فشار جنگ شش روزه خمیده است! مصر که بازنده اصلی جنگ بود، سرزمین های خود را تا سانتیمتر آخر بدست آورده، از خود «اعاده حیثیت» کرده، با ایسرائل روابط سیاسی و اقتصادی عادی برقرار نموده، در زمرهء یاران نزدیک امریکا و غرب درآمده و از هر طرف درهای سود و صلاح را بسوی خود گشوده است.

اردن نیز پس از آنکه باخت خود را جبران کرد با ایسرائل قرارداد صلح امضاء نمود و بدنبال آن درهای کار و رونق اقتصاد و جهانگردی و غیره بروی اتباع ملک حسین گشوده شد و اکنون پروژه های مشترک عمرانی و ساختمانی و توریستی مشترک است که برای دو کشور آماده میشود.

فلسطینی ها هم کم و بیش به خواسته های خود جامه عمل پوشانده اند، از یک گروه تروریستی به یک «شبه دولت» تبدیل شده، یک چهار دیواری نیمه مستقل از خودشان دارند که از هم اکنون رئیسشان یاسر عرفات که تا چندی قبل رهبر یک سازمان تروریستی بود مانند یک رئیس جمهور مورد استقبال پادشاهان و رؤسای جمهور شرق و غرب قرار میگیرد، در برابرش قالی قرمز می گسترند و او را «حضرات رئیس» یا «آقای رئیس جمهور» خطاب میکنند.

در این میان تنها حافظ اسد است که سرش بی کلاه مانده، منطقه آباد و سرسبز گولان از آن جدا شده، کوه سربلند حرمون در زیر پوتین های سربازان ایسرائلی است، نامش جزء لیست بین المللی کشورهای تروریست پرور است، اقتصادش ورشکسته، روابط سیاسی اش لرزان، مردمش عصبانی و ناآرام و در خانوادهء جهانی منزوی است.

و همگام با همهء اینها، حافظ اسد پیر است، بیمار است، به هیچکدام از هدف های اساسی زندگی اش نرسیده، پسر ارشدش «باصل اسد» را که جانشین طبیعی و وارث بلامنازع رهبری سوریه بود در یک سانحه اتومبیل از دست داده و موفق نشده است از دوره حکومت رابین-پرس که در واقع دوران صلح و آشتی بود کوچکترین بهره ای بگیرد و عاقلانه کشورش را از منجلاب جنگ و فقر و انزوا بیرون بکشد و اکنون با دولتی روبروست که میگوید: گذشته گذشته - روز از نو، روزی از نو و میخواهد همه گفتگوها را از صفر آغاز نماید بدون هیچگونه تعهد و مقدمه ای.

اما از سوی دیگر حافظ اسد «مرد روزهای سخت و موقعیت های دشوار» است. حافظ اسد تا کنون موفق شده خود را از گرداب های سهمگین سیاسی طوری بیرون بکشد که هیچ لطمه ای بر موقعیت و صلابتش وارد نیاید. و اکنون موقعیت را چنین برآورد میکند:

۱- دولت کنونی ایسرائل، دولتی جوان است و غالب وزرای آن برای نخستین بار بر صندلی وزارت نشسته اند.

۲- امریکا هر چند در برابر موجودیت و امنیت ایسرائل تعهد دارد ولی مسائلی وجود دارد که بخاطر آنها دو کشور اختلاف عقیده دارند، هر چند اینگونه اختلاف نظرها به مناسبات تنگاتنگ ایسرائل و امریکا لطمه ای وارد نمیسازد.

۳- کشورهای معتدل عرب مانند مصر، مراکش، اردن، تونس، امیرنشین های خلیج فارس و دیگران که به خصومت های گذشته پایان داده و درهای خود را بروی ایسرائل گشوده بودند اکنون تا حدی دست نگهداشته اند.

۴- اروپا - بویژه فرانسه و آلمان - ایسرائل را برای ادامه روند صلح و پیاده کردن آقای نتنیاهو از اسبی که قبل از انتخابات بر آن سوار بود تحت فشار قرار داده اند و در این راه موفقیت هائی نیز هر چند کوچک بدست آورده اند.

۵- و بالاخره حافظ اسد به احتمال زیاد می اندیشد که اگر درگیری نظامی کوچک و حتی محلی نیز بین سوریه و ایسرائل ایجاد شود به کمک دستگاه های تبلیغاتی خود و با پشتیبانی کشورهائی چون جمهوری اسلامی ایران، سودان و بنیادگرایان اسلامی خواهد توانست موجی از دشمنی و نفرت تازه علیه ایسرائل برانگیزد که روند صلح را برای مدتها و شاید همیشه متوقف گرداند و دقیقاً" این همان فرصت طلائی است که حافظ اسد برای اعاده حیثیت خود بدنبال آن میگردد!

«اسد» برای رویاروئی با ایسرائل چه در چنته دارد؟؟

در این زمینه بهتر است گزارش مجله دفاعی «جینز» چاپ لندن را که مجله ای معتبر و موثق در امور نظامی و دفاعی بشمار میرود مورد مطالعه قرار دهیم.

این مجله در شماره اخیر خود، نیروهای مسلح سوریه را چنین برآورد میکند:

سرباز زیر پرچم		۴۴۰ هزار نفر
تانک		۵,۰۰۰ دستگاه
توپ		۲,۰۰۰ قبضه
هواپیما		۵۳۰ فروند که شامل هواپیماهای پیشرفته میگ ۲۵ و میگ ۲۹ میباشد.
ناو جنگی		۱۹ فروند موشک انداز، ۱۰ فروند مین پخش کن و کشتیهای دیگر
موشک زمین بزمین		۴۰۰ فروند که اقلاً" ۶۰ فروند آن موشکهای اسکاد C میباشد که قادر است ۵۰۰ کیلوگرم مواد منفجره را در کلاهک خود جا داده در فاصله ۵۵۰ کیلومتری فرود آید که این فاصله سراسر ایسرائل را در بر میگیرد.

و بالاخره سوریه بزرگترین انبار سلاحهای شیمیائی را در جهان عرب دارا میباشد که عبارت است از ۳ آزمایشگاه عظیم تولید سلاح های شیمیائی و گاز اعصاب.

و اما «مجله جینز» برای تکمیل این فهرست اضافه میکند که موشکهای «اس ۹» ساخت چین هم اکنون در راه دمشق است؛ این موشکها قادرند ۹۵۰ کیلوگرم مواد منفجره با خود حمل کنند و برد آنها ۶۰۰ کیلومتر میباشد که ضمناً" از نظر هدف گیری موشکهائی دقیق و پیشرفته بحساب میآیند.

این مجله می افزاید علت وفور موشکهای مختلف در سوریه و سایر کشورهای عرب برتری نیروی هوائی ایسرائل است که دشمنانش، موشکهای زمین بزمین را تنها راه مقابله و جبران خسارات ناشیه از بمباران هوائی می پندارند.

مجله مزبور این نکته را نیز یادآور میشود که موشکهای بغداد هر چند ویرانی زیادی در تل آویو ایجاد نکرد ولی نفس امر و رعب و وحشتی که همین موشکهای بی اثر در ایسرائل ایجاد کرد با این تصور

ژنرال اسحق مردخای وزیر دفاع ایسرائل

که آسمان خود را بروی دشمن باز می دیدند، برای سران عراق موفقیتی بزرگ بحساب می آمد و اکنون اسد معتقد است که اثر یک موشک در تل آویو برابر است با آثار ده ها موشک در دمشق!

و اما مسئله، بسیار خطرناکتر میشود وقتی پای «سلاحهای کشتار جمعی» مانند سلاح های شیمیائی یا میکربی بمیان می آید. بویژه که سوریه تولید اینگونه سلاح ها را در سال ۱۹۷۳ آغاز کرد و در سال ۱۹۸۵ بعد از جنگ لبنان آنرا شتاب و توسعه بخشید و در حال حاضر سه منطقه تولید دارد که عبارتند از: دمشق، حمص و الفو که در آنها از جمله گاز اعصاب از نوع سارین و VX تولید میگردد و با هواپیماهای ویژهء میگ و سوخوی که در اختیار دارد قابل حمل میباشد.

ولی آیا حافظ اسد این سلاح ها را در برخوردی احتمالی علیه ایسرائل بکار خواهد برد؟ خدا میداند!

و اما در روز پیش از یوم کیپور ژنرال اسحق مردخای وزیر دفاع ایسرائل ضمن سخنانی به حافظ اسد هشدار داد که ارتش ایسرائل نیرومند است و میتواند کلیهء هدف های خود را بدست آورد ولی در ضمن افزود که ایسرائل علاقمند به جنگ نیست و رو بسوی صلح دارد.

آنچه مسلم است آنکه ایسرائل نباید بهیچ وجه تسلیم وحشت و دستپاچگی گردد، در حالیکه این را نیز در نظر بگیرد که «دشمن نتوان حقیر و بیچاره شمرد!» و بهترین راه جنگ، صلح است؛ صلحی عاقلانه - عادلانه و شرافتمندانه.

از گوشه و کنار

تهیه و تنظیم از: حشمت بصلی

چرا ما یهودی هستیم

اخیرا" یک ربای امریکائی بنام «آرتور هرزبرگ» (Authur Herzberg) طی یک سخنرانی دانشگاهی مطالبی در باره آینده یهودیت در امریکا اظهار داشت که خلاصه آن از این قرار است: «جامعه مدرن پیش رفته امریکا و جلوه های پر زرق و برق آن فرزندان ما را بسرعت بسوی خود جلب میکند و بتدریج آنها را از یهودیت خارج مینماید. بخصوص در خانواده هائی که خود را یهودی مینامند ولی با فرهنگ و مذهب یهود آشنائی چندانی ندارند این خطر خیلی بیشتر بچشم میخورد. فرزندان چنین خانواده هائی از خود میپرسند چرا ما یهودی هستیم؟ و جوابی برای آن نمی یابند.

در سالهای اخیر که آمار وحشتناک ازدواج با غیر یهودی و خطر «اسیمیلاسیون» روز بروز بین یهودیان امریکا بالاتر میرود، سازمانهای یهودی امریکائی درصدد برآمده اند که جلو این پدیده نابودکننده را بگیرند. مهمترین چاره جوئی این سازمانها جمع آوری اعانه است که البته اقدام لازمی است ولی باید دید که آیا این پول ها چطور مصرف میشود؟ قسمتی از این وجوه بمصارف خیریه از قبیل کمک به مستمندان، کمک به تأسیسات مختلف در ایسرائل، ایجاد کنیساها، تهیه کمپ های تابستانی و غیره میرسد که البته اقدامات لازمی است ولی متأسفانه سهم عمده ای از انرژی، وقت و پول این سازمانهای خیریه، صرف سلسله مراتب اداری، کاغذنویسی های بی محتوا، جشن های پرطمطراق و برپائی سخنرانی ها و سمینارهای بی فایده میشود. این مقامات از نکته اصلی غافل هستند. آنها توجهی باین موضوع ندارند که بهترین راه مصرف این دلارهای جمع آوری شده، ایجاد مدارس روزانه یهودی حتی بصورت مجانی میباشد. ما جامعه یهودی امریکا با آنکه در رشته اقتصادی، صنعتی و علمی به پیشرفتهای بسیاری نائل شده ایم ولی از نظر حفظ میراث یهود و آشنائی با مذهب و فرهنگ آبا اجدادی مان ترقی نکرده بلکه تنزل کرده ایم و این امر آتیه دوام یهودیت را تهدید میکند. بایستی تبلیغات مؤثری انجام بگیرد که همه بچه های یهودی در مدارس یهودی درس بخوانند و با مذهب، فرهنگ و سنت های خود آشنا بشوند. فقط در این صورت است که فرزندان ما هویت یهودی خود را باز خواهند یافت و متوجه خواهند شد که چرا یهودی هستند.

گلی بنام رابین

در کشور هلند که از لحاظ پرورش گل در دنیا مقام اول را دارد، متخصصین این رشته گاه بگاه موفق میشوند که گل تازه ای خلق کنند. در این کشور مرسوم است که گلهای تازه بدنیا آمده را بنام اشخاص معروفی که درگذشته اند اسم گذاری میکنند. در ماه نوامبر گذشته در هلند، نوعی سوسن ساقه بلند با گلبرگ هائی به رنگهای صورتی پررنگ و سفید برای اولین بار پرورش یافت و چون این تولد تازه مقارن بود با حادثه سوء قصد بجان اسحق رابین، این گل را بیاد نخست وزیر فقید ایسرائل رابین نامگذاری کردند. گل رابین قرار است از اواخر سال جاری بمعرض فروش گذاشته شود.

בס"ד

مژده به همکیشان گرامی

اگر مایلید که از غزلهای عاشقانه حضرت سلیمان و از فلسفه و حکمت عارفانه وی لذت ببرید. و اگر تاکنون از سرگذشت و دلاوری و جانبازیهای دوشهبانوی بزرگ یهودی دینی روت و استر به زبان فارسی آشنا نبودید و اگر مراثی ارمیای نبی که در خرابی بیت همیقداش اشک ریخته و دیگران را به اشک ریختن وامیدارد بی اطلاع هستید. بشما مژده میدهیم همه اینها در یک جا و در یک جلد کتاب بسیار نفیس به سه زبان عبری. فارسی. انگلیسی توسط ربای یدید یا اذراخیان تألیف و انتشار یافته است

محل های فروش: در نیویورک کنیسای شعره طووا = کنیسای اهوت شالم. کنیسای بت هداسا. در لوس آنجلس کتابخانه نسترن. کنیسای نصح ایسرائل و دفتر ربای اذراخیان تلفن ۷۳۷۶۹۰۰ (۲۱۲)

مینو برال در آژانس مسافرتی آرگوسی

مشاور صمیمی، معتبر و باتجربه در کلیهء امور خدمات مسافرتی و جهانگردی سراسر جهان، ارزان ترین قیمتها و بلیط های اکازیون را به علاقمندان پیشنهاد میکند. آژانس مسافرتی آرگوسی با سابقه ای طولانی و مجهز به پیشرفته ترین سیستم کامپیوتری، با صرفه ترین مسافرتهای تجارتی و جالبترین تورهای تفریحی را با آگاهی کامل از هتل های گلات کاشر در منطقهء مورد نظر در اختیار شما قرار میدهد.

لطفا" به چند نمونه از قیمتها توجه فرمائید:

- نیویورک – تل آویو (دوسره) ۵۹۹ دلار
- نیویورک – لندن (دوسره) ۲۸۹ دلار
- نیویورک – میلان (دوسره) ۳۳۹ دلار
- پروازهای داخل امریکا از: ۴۴ دلار به بالا
- پرواز به جزائر Caribbean، Puertorico و دیگر جزائر ۱۸۹ دلار

لطفا" برای آگاهی بیشتر با مینو برال تماس حاصل فرمائید.

Tel: (516) 482-9275 Fax: (516) 482-9339

تشکیل دولت فلسطین

آقای «ابا ابن» سفیر سابق ایسرائل در امریکا، نماینده سابق ایسرائل در سازمان ملل متحد و وزیر خارجه ایسرائل در کابینه گلدامئیر یک سیاستمدار شناخته شده کهنه کار و صاحبنظر بحساب میآید که آشنائی با عقاید سیاسی او نمیتواند خالی از ارزش باشد.

توصیه های «اباابن» به ایسرائلی ها و یهودیان علاقمند به کشور ایسرائل اخیرا" در مقاله ای در نشریه «جوئیش ویک» بشرح زیر منتشر شده است:

«از تشکیل دولت فلسطین نهراسید و در نظر داشته باشید که خواه ناخواه دیر یا زود اینکار عملی خواهد شد و ما بعوض مخالفت با این واقعیت، بایستی بهترین راه رویاروئی با آن را بکار بگیریم. او میگوید وقتی در سال ۱۹۷۹ کنفرانس کمپ دیوید با شرکت جیمی کارتر، منحم بگین و انور سادات تشکیل شد، منحم بگین برخلاف ایدئولوژی و سلیقه شخصی خود قرارداد تخلیه تدریجی سرزمین های اعراب را امضاء کرد. او با این اقدام خود در واقع اولین سنگ بنای دولت فلسطین را پایه گذاری کرد و چنانچه در آینده کشور مستقل فلسطین تشکیل شود تاریخ نویسان منحم بگین را پدر بنیانگزاری کشور فلسطین خواهند شناخت.

در سالهای اخیر وقتی سربازان ایسرائلی بعضی از نقاط ساحل غربی را تخلیه کردند، مقامات انتخاب شده فلسطینی با کمک پلیس محلی فلسطین این جای خالی را پر کردند. در این موقع بود که این واقعیت در نظر مجسم میشد که مرحله بعدی، تشکیل دولت خودمختار فلسطین خواهد بود و پس از آن دیری نخواهد گذشت که این دولت خودمختار تبدیل به کشور فلسطین خواهد شد و کشورهای جهان بتدریج کشور فلسطین را برسمیت خواهند شناخت. در چنین صورتی مسلما" فلسطینی ها منتظر اجازه ایسرائل نخواهند نشست. همانطور که در سال ۱۹۴۸ وقتی قوای انگلیس خاور میانه را ترک کرد یهودیان از دولت انگلستان مصلحت جوئی نکردند و خودشان رأسا" اعلام استقلال نمودند و کشورهای جهان یکی پس از دیگری کشور جدیدالتأسیس ایسرائل را برسمیت شناختند. در دوران جنگهای استقلال هم مردم امریکا با جرج سوم پادشاه انگلیس مشورت نکردند که آیا او اجازه میدهد که ساکنین قاره امریکا استقلال خود را اعلام کنند!

«ابا ابن» میگوید تشکیل دولت فلسطین غیر قابل اجتناب است. کار عاقلانه ای که ایسرائل باید انجام بدهد اینست که شرایطی ایجاد کند که استقلال فلسطین نه تنها ضرری نرساند بلکه بنفع کشور ایسرائل تمام شود. برتری گسترده ایسرائل در زمینه های مختلف، بهترین راه برای تأمین امنیت این کشور است. هم آهنگی و همکاری ایسرائل، اردن و فلسطین برای هر سه کشور امری حیاتی خواهد بود. این اتحاد میتواند صلح منطقه را تضمین کند. موقعیکه در اروپا سه کشور بلژیک، هلند، لوکزامبورگ، کنفدراسیون بنلوکس را تشکیل دادند کسی تصور نمیکرد که این اقدام آنها بعدها منجر به ایجاد اتحادیه اروپائی با شرکت ۱۵ کشور بشود که همه آنها در حالیکه حاکمیت ملی خود را حفظ کرده اند تعهدات خود را نسبت به یکدیگر مراعات مینمایند.

با ظهور کنفدراسیون سه جانبه ایسرائل، اردن و فلسطین، راه برای آینده بهتر گشوده خواهد شد و چه بسا که در آتیه در خاورمیانه هم اتحادیه ای نظیر اتحادیه اروپا تشکیل شود.

Law Offices of دفتر وکالت

AARON C. AMBALU اهرون امبالو

500 Fifth Avenue, Suite 1640
New York, NY 10110

David H. Baskin
of Counsel, Israel

در خدمت صاحبان مشاغل فرش و جواهرات

Serving The Jewelry & Rug Industries

- Commercial Collections — وصول مطالبات
- Contracts — قراردادها
- Purchase & Sale of Business — خرید و فروش مشاغل
- Real Estate Closings — معاملات املاک
- Corporations — شرکتهای سهامی
- Commercial Leases — اجاره نامه تجاری
- Partnership Agreements — موافقت نامه شراکت
- Bodily Injury Claims — دعاوی مربوط به صدمات بدنی
- Property Damage Claims — دعاوی مربوط به خسارات املاک

(212) 997-2445

اخبار ایسرائل

از: جیکوب اسمعیلی

وسیله جدید برای مبارزه و تعقیب تروریسم

اخیرا" تأسیسات نظامی ایسرائل وسیله نقلیه جدیدی برای مبارزه و تعقیب تروریست ها ساخته و به ارتش ایسرائل تحویل داده است. نام این وسیله تراکتورون بوده و شباهت زیادی به تراکتور دارد. این وسیله مسلح به مسلسل نگو ساخت ایسرائل بوده و دو سرنشین دارد. وظیفه اولی هدایت تراکتورن و دومی پشت مسلسل قرار گرفته و هر هدفی را لازم بداند مورد حمله قرار خواهد داد. امتیاز این وسیله این است که در هر شرایطی چه صحرا و چه کوهستانی قادر به حرکت بوده و از سرعت کافی برخوردار است. ایسرائل در نظر دارد از این وسیله در مناطقی که خطر نفوذ تروریسم وجود دارد استفاده کند.

ماهواره جاسوسی «افق ۳» و تعقیب تحولات اخیر عراق

امروز ایسرائل وسیله ای بنام ماهواره افق ۳ در اختیار دارد که در مدار زمین در گردش بوده و هر حرکت نظامی در خاور میانه بخصوص عراق و ایران را زیر نظر دارد. این ماهواره جاسوسی در آپریل سال قبل توسط ایسرائل به فضا پرتاب شد.

طبق گزارش خبرگزاری های مهم دنیا، این ماهواره قادر است هر شیئی به اندازه دو متر را عکسبرداری کرده و به پایگاه مربوطه گزارش دهد.

انگیزه دولت ایسرائل برای ساخت این ماهواره بیشتر تعقیب تحولات موشکی کشورهای عربی و احیانا" نقل و انتقالات نظامی آنها میباشد.

هواپیماهای جنگنده میک ساخت روسیه توسط ایسرائل نوسازی میشود

در نمایشگاه بین المللی هوائی که چندی قبل در انگلستان افتتاح گردید نمونه یک هواپیمای «میگ ۲۱» متعلق به کشور رومانی که توسط شرکت ایسرائلی «آلبیت» نوسازی شده بود به معرض نمایش گذاشته شد. پروژه نوسازی این هواپیماها که توسط این شرکت در رومانی انجام گرفته با همکاری شرکت رومانی «اروستار» بوده بدین طریق که محل تهیه و نوسازی هواپیماهای کهنه توسط شرکت رومانی و سرپرستی فنی و مهندسی آن توسط شرکت ایسرائلی انجام میگیرد. سخنگوی شرکت «البیت» اعلام نمود ارزش این پروژه بالغ بر سیصد میلیون دلار است و برنامه این است که این هواپیماها بعد از تکمیل به بازار جهانی عرضه شود.

KAMBIZ ERFANIAN - TAHERI, DDS, FAGD, FICOI

Dentist Anesthesiologist

دکتر کامبیز عرفانیان طاهری

دندانپزشک – متخصص بیهوشی

- دندانپزشکی اطفال و بزرگسالان
- روت کانال (معالجه ریشه دندان)
- جراحی فک و درمان بیماریهای لثه
- دندانپزشکی زیبایی و ردیف کردن دندانها بوسیله باندینگ و پرسلن لمینیت
- کلیه خدمات با استرلیزه بودن کامل
- جلوگیری از پوسیدگی دندانهای اطفال با استفاده از "Sealants"
- دندانهای ثابت و متحرک
- روکش و بریج چینی (پرسلن)
- معالجه دندانها بدون درد با استفاده از گاز بیحسی و تزریق داخل رگ

کاشتن دندان در فک Implants

قبول بیمه های دندانپزشکی و مدیکید

Address:
70-09 Austin Street
(Opposite Continental Theatre)
Suite 201
Forest Hills, NY 11375

Office Hours:
SUN: 10 am - 5 pm
MON: 9 am - 6 pm
THU: 9am -6 pm

Fellow Academy of General Dentistry
Fellow International Congress of Oral Implantslogist

Answering Service: (718) 793-5352

Tel: (718) 793-5347

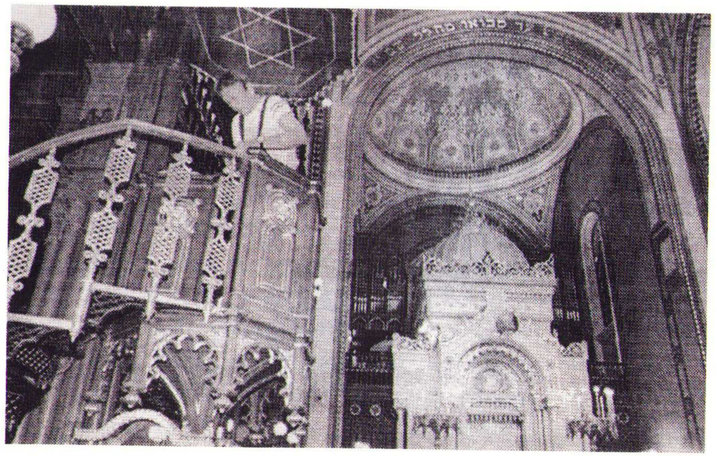
جمعیت اعراب سرزمین های متصرفی به دو و نیم میلیون نفر رسید

طبق آمار رسمی دولت ایسرائل در سال ۱۹۹۶ جمعیت اعراب سرزمین های اشغالی به دو و نیم میلیون نفر رسید که از این تعداد یک و نیم میلیون نفر آن در ساحل غربی و ۹۴۲,۰۰۰ نفر آن در نوار غزه زندگی میکنند. طبق همین آمار:

- رشد جمعیت سالیانه در این سرزمین ها ۶/۲ درصد میباشد.
- ۴۷ درصد از این جمعیت را جوانان زیر پانزده سال تشکیل میدهند.
- تعداد افراد ۵۰ درصد از خانواده های ساکن ساحل غربی حداقل هفت نفر هستند.
- سن متوسط ازدواج برای پسرها ۲۳ و برای دختران ۱۸ سال است و ۴۹ درصد از ازدواج ها بین افراد فامیل صورت میگیرد.
- ۸۲ درصد از کودکان فلسطینی در مدارس تحصیل میکنند و ۸۴ درصد از جمعیت بالغ باسواد میباشند.
- مخارج ماهیانه یک خانواده فلسطینی بطور متوسط ۴۸۷ دلار است.

بازسازی مجلل ترین کنیسای اروپا

اخیرا" ترمیم و بازسازی مجلل و بزرگترین کنیسای اروپا در بوداپست پایتخت مجارستان به پایان رسید. مسئولین مربوطه تمام سعی خود را به کار برده تا این کنیسا برای ایام روش هشانا کیپور قابل استفاده باشد.



ترمیم دیوار شرقی و قسمت هخال کنیسای بوداپست

בס"ד

ELITE REAL ESTATE

AND TRUST COMPANY

5 Biltmore Street (near Kikar HaMedina), Tel-Aviv, Israel

Tel: 03-5440204 Fax: 03-5445853 Res: 09-587343

FOR SUPERIOR SERVICE IN ISRAEL

For Sales, Rentals and Property Management
Apartment - Villas - Land - Shops
For personalized and discreet service please contact us by phone or fax.

بنگاه معاملات ملکی الیت

متخصص در خرید و فروش و اجاره آپارتمان، ویلا، مغازه و زمین

We are also experienced builders.
We Specialize in Buildings:
- ✔ *Exclusive Villas*
- ✔ *Luxury Apartment Buildings By Contract*

ما در ساختمان، ویلا و آپارتمان سازی و معماری تجربه فراوان داریم.

بنگاه معاملات ملکی "الیت" با تجربه چندین ساله، یکی از پر فروش‌ترین، بهترین و قویترین دفاتر معاملات املاک در ایسرائل میباشد و سریعترین و مطمئن‌ترین سرویس را در سراسر ایسرائل مخصوصاً در تل آویو و هرتصلیا پتواخ در اختیار شما قرار میدهد.

Directors: Amiram Yacoby & Marie Yacoby

امیرام و ماری یعکوبی

گزارش کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی

از: دکتر فرخ دیلمانیان

مراسم سنتی فارغ التحصیلی دانش آموزان دبیرستان و دانشجویان دانشگاه در جامعه، امسال روز یکشنبه ۲۳ جون در سالن نمایشهای دبیرستان گریک نک شمالی برگزار شد. طبق معمول مجری این برنامه خانم شیلا رحمانان و مدیر تهیه برنامه آقای مارتین بصلی بودند.

سخنران مهمان برنامه دکتر خسرو کشفی بودند. ایشان که دارای دکترا (Ph.D.) در رشته داروشناسی و همچنین دکترا (M.D.) در رشته طب میباشند در دانشگاه راکفلر در منهتن به تحقیقات پزشکی اشتغال دارند.

دعای خیر دانشجویان توسط آقای ابراهیم عزیز برگزار شد. در ضمن این برنامه از خانم استر روبن، بنیانگذار بورس دائمی بنام خودشان تجلیل بعمل آمد. خانم روبن در وصیت نامه‌ء خود کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی را بعنوان وارث آپارتمان مسکونی خود در فلوریدا قید کرده اند. ایشان در سخنرانی کوتاهی پیشرفت بانوان جامعه را در امور تحصیلی و حرفه ای ستودند.

طبق معمول این برنامه هدایای فارغ التحصیلان توسط نمایندگان سازمانها و کنیساهای جامعه و اشخاص خیّر کمک کننده به بورسهای تحصیلی جامعه اعطاء شد. در ضمن این قسمت از برنامه چند تن از فارغ التحصیلان صحبت کردند. لیست فارغ التحصیلان جامعه در زیر چاپ میشود.

در گزارشی که در مورد بورسهای تحصیلی این کمیته در ضمن این برنامه داده شد اعلام گردید که مبلغ بورسهای اهدایی در سال تحصیلی ۹۶-۱۹۹۵ در حدود ۳۴,۰۰۰ دلار بوده است. در حالی که احتیاج جامعه به این بورس ها بسیار بیشتر از این مبلغ میباشد. از این مبلغ ۱۳,۰۰۰ دلار توسط انجمن مرکزی، ۶,۰۰۰ از بهره‌ء بورسهای دائمی، و ۱۵,۰۰۰ مابقی توسط اشخاص هدیه کننده به بورس جاری (General Fund) تامین شده است. کل مبلغ موجود در ۷ بورس تحصیلی دائمی این کمیته در حال حاضر در حدود ۱۴۰,۰۰۰ دلار میباشد.

گزارش بورسهای تحصیلی جامعه در قسمت انگلیسی این شماره مگیلا منتشر میشود.

در اینجا لازم به توضیح است که کمیته بودجه انجمن مرکزی در ماه گذشته بودجه سال تحصیلی ۹۷-۱۹۹۶ این کمیته را ۲۰,۰۰۰ دلار تعیین کرد، که توسط انجمن مرکزی نیز تصویب شد. کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی از این فرصت استفاده کرده بار دیگر از انجمن مرکزی و از اشخاص خیّر عزیزی که به بورسهای این کمیته کمک کرده و میکنند تشکر مینماید.

این کمیته همچنین بار دیگر از خانم شیلا رحمانان، آقای مارتین بصلی و همکاران عزیزی که نامشان در زیر درج شده است برای تهیه و اجرای برنامه جشن فارغ التحصیلی تشکر میکند: آقای بهروز عزیز، آقای ربرت بصلی، آقای دانیل بنی لیوی، خانم بهناز دیلمانیان، آقای مهران اعتصامی، آقای متین حکیمی، دوشیزه دبی حکیمیان، دوشیزه شیوا حکیمیان، دوشیزه باربی کاشی، آقای جک رحمانان و دوشیزه دینا رفیع نیا.

یکی از فارغ التحصیلان هنگام سخنرانی

در مراسم فارغ التحصیلی جامعه‌ء ما، بخاطر آنکه آپارتمان مسکونی خود را برای بورس های تحصیلی آینده هدیه نموده ام قدردانی گردید و دسته گلی نیز بمن اهداء شد.

اینک وظیفه خود میدانم بدینوسیله از کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی برای این افتخار بزرگ سپاسگزاری کنم.

همچنین از فارغ التحصیلات عزیز و خانواده های محترمشان تشکر کرده ایمان دارم که نسل جدید جامعه ما رویاهای مقدس خود را بمنظور رشد فرهنگی عملی خواهد کرد.

آیا مایلید تحصیلات خود را در فلوریدا با
یک برنامه ورزشی و تندرستی توأم کنید؟

برای کمک به بودجه کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی تصمیم گرفته ام که وقت خود و استفاده از منزلم را در فلوریدا، صرف تعلیم خانمهای جامعه برای کنترل وزن، تغذیه سالم، آشنائی با استفاده بیشتر سبزیجات در برنامه غذائی و ورزشهائی مانند یوگا، راهپیمائی، شنا و دیگر ورزشها کنم. من مربی خصوصی در این رشته ها هستم.

درآمد این برنامه وقف بودجه کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی خواهد شد و از مالیات معاف خواهد بود.

برای اطلاعات بیشتر لطفاً" با خانم استر روبن در فلوریدا تماس حاصل فرمائید:

(305) 931-7488

گزارش آکادمی سفارادی مشهدی

از: ربای حئیم پور

مراسم فارغ التحصیلی مدرسه مشهدی:

در جشن فارغ التحصیلی کودکان مدرسه مشهدی، شاگردان برنامه نمایش جالبی را برای اولیاء و سایر شاگردان روی پرده آوردند که بسیار مورد توجه حضار قرار گرفت. در این نمایشنامه پیشرفت های بچه ها در عرض سال در فراگیری الف بت انگلیسی و عبری، اعداد، شکل ها و رنگ ها بصورت جالبی تنظیم شده بود.

کمپ تابستانی مدرسه

امسال کمپ تابستانی مدرسه در محل تازه ای در قلب گریت نک برگزار شد. شاگردان این کمپ با شور و علاقه زیاد هر روز از مزایای متعدد این محل تحت نظارت سرپرستان با علاقه و مهربان بهره مند شدند. هر روز یک برنامه مخصوص برای شاگردان ترتیب داده شد. بولینگ و بازیهای کامپیوتری، بازدید از پارک های تفریحی و ورزش های گوناگون جزو برنامه های تابستانی این کمپ بود.

سال تحصیلی ۱۹۹۷-۱۹۹۶

با کمال مسرت و شکر از خدا-وند مدرسه مشهدی مفتخر است به اطلاع عموم برساند که شعبه تازه این مدرسه واقع در شماره ۱۰۰۱ (Plandome Rd.) که فقط دقایقی با گریت نک فاصله دارد از امسال افتتاح شد. این محل مخصوص شاگردان ۲ ساله (toddlers) میباشد.

سال تحصیلی ۹۷-۹۶ با پنج کلاس شروع به فعالیت کرده است. این کلاس ها شامل دو کلاس برای دو ساله ها، یک (nursery) برای ۳ ساله ها و pre-k و کودکستان میباشند.

موفقیت نوجوانان مشهدی در مسابقات بسکتبال

در ماه جولای تیم بسکتبال (۳ به ۳) نوجوانان مشهدی که "Show Time" نام دارد موفق به کسب مقام قهرمانی مسابقات "Hoop it Up" در لانگ آیلند شد. این تیم همچنین در ماه سپتامبر نیز در نیویورک به کسب مقام اول این مسابقات نائل گردید.

۴ نفر بازیکنان این تیم عبارتند از آقایان فرزان کاشی ملاک، بایرون حکیمی رجب زاده، موشه عنایتیان و سامی قصابیان.

این گروه برای رسیدن به مقام قهرمانی، رقبای خود را در ۵ مسابقه شکست دادند.

مسابقات منهتن در مکانی با ۸۰ زمین بسکتبال در (South St. Seaport) برگزار شد.

فرزان کاپیتان تیم میگوید: «بازی های ما به بازی یک تیم حرفه ای در مقابل یک تیم دبیرستانی شباهت داشت و به راحتی توانستیم از حریفان خود امتیاز بگیریم. فقط یک تیم بود که تا حدی کار را برایمان مشکل کرده بود.» در سری اول تیم نوجوانان مشهدی با نتیجه ۱۴-۱۶ بر حریفان خود

מזל טוב

تبریکات

گردآوری و تنظیم از: ژاسمن لیوی

تبریکات صمیمانه ما بمناسب تولد:

نیومی، دختر نورسیده شوشنا و ویلیام حکیمیان
جسیکا، دختر نورسیده ربکا و فریدون نسیمی
گابریئلا، دختر نورسیده ژانت و ابی ذبیح
سامانتا، دختر نورسیده مهناز و لوید عبرانی
جاسمین، دختر نورسیده افسانه و کیوان حکیمیان
راحل، دختر نورسیده استریکا و یوسی نسیمی
آرابل، دختر نورسیده ناز و بابک شفیعیان
الکساندریا، دختر نورسیده استیسی و شاهین حکیمیان
ایدن، دختر نورسیده هاریت و شهرام بصلئلی
جاشوا، پسر نورسیده وردا و منصور بنی لیوی
جرمی، پسر نورسیده ژاکلین و کامبیز زر
دیوید، پسر نورسیده ژاکلین و اونر زبولانی
مایکل، پسر نورسیده افسانه و سیامک عبداله زاده لیوئیم
دانیل، پسر نورسیده جولی و حکی نامدار
سیوان، پسر نورسیده میترا و موریس هرقیا

تبریکات صمیمانه ما بمناسبت برمیتصوای:

تونی، پسر رایا و خسرو نامدار
ایتان، پسر لیزا و یوآو مردخائی
جاناتان، پسر ناهید و سیمخا هرقیا
اریل، پسر آنژلا و بهنام حکیمیان
الیوت، پسر فریبا و آلن لیویان
جاشوا، پسر شهره و ژوبین حکیمیان
جاناتان، پسر لیلا و یوسف کرمیلی
جاستین، پسر مهشید و دیوید نعمت زاده
جاشوا، پسر لیندا (امین اف) و لاری شیفمن

تبریکات صمیمانه ما بمناسبت نامزدی:

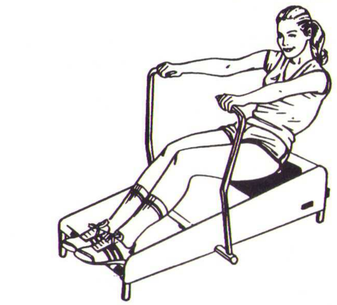
دبورا شفیعیان و شایان حکیمیان
لنا دیلمانیان و اهرون کواکب
شرلی نوریئلی و دانی کهنان (میلان)
هاله لیوئیم و میکی قلندر
سپیده ایلیان و دانیل کورن
میریام اعتصامی و هرتصل حکیمی

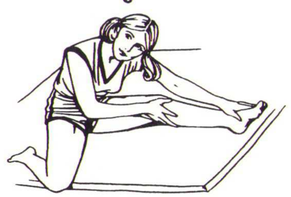
تبریکات صمیمانه ما بمناسبت ازدواج:

آزاده و ریموندو دیل
غنچه و افشین حکیمیان
مونیکا و هربرت لیوی
نیرا و ایتان میزراحی
نادیا و شهرام حقیقت
لوئیس و سیمون الیاسی

سمینار درگریت نک

در روز سه شنبه ۲۰ آگوست، رئیس فیزیکال تراپی از بیمارستان «جوینت دیزیز» در منهتن، سمینار بسیار جالبی در مورد روش صحیح نشستن، ایستادن و راهپیمایی برای تناسب بدن و جلوگیری از ناراحتیهای پشت، کمر، گردن و شانه در کلوب سالمندان گریت نک اجرا نمود. این برنامه که با ترجمه و اوراقی به زبان فارسی همراه بود، با استقبال بسیار خانمها روبرو شد. لازم به یادآوری است که اینگونه سمینارها که امیدواریم بطور مداوم اجرا شوند، مختص اشخاص سالمند نبوده و برای کلیه خانمها در همه سن جالب و آموزنده میباشند.





نمایش طرح لباس

اخیرا" دو مؤسسه معروف طراحی مد و لباس بنا به درخواست خود دو نوع نمایش طرح لباس (فشن شو) در نیویورک تشکیل دادند که در آن فقط طرح های تهیه شده توسط دوشیزه هاله نعمت زاده، دانشجوی سال سوم رشته طراحی دانشگاه Fashion Institute of Technology، توسط مانکن های آن مؤسسات به معرض نمایش گذارده شدد.

طرح های هاله بحدی مورد پسند و استقبال قرار گرفت که در چند ماه آینده چندین برنامه نمایش طرح لباس دیگر به او پیشنهاد شده است و یک مجله مخصوص طراحی نیز در شماره آینده خود قسمتی از صفحات را برای طرحهای او منظور کرده است.

مگیلا این موفقیت را به دوشیزه هاله نعمت زاده و خانواده محترمشان تبریک میگوید.

غلبه کرد و بار دیگر این دو تیم در فینال با یکدیگر روبرو شدند.

فرزان می افزاید: «اکنون رویای ما شکست دادن تیم جوانان مشهدی شامل شاهرخ، اریل، آندره و آیزیک میباشد.»

مگیلا بی صبرانه منتظر این مبارزه دوستانه است.

مونیکا زروابلی

جدیدترین کیف های ایتالیائی با قیمتهای مناسب

Fashionable Italian Ladies Handbags
Reasonable Prices
Monika Zerovabeli
با تعیین وقت قبلی
1718-268-6714

توجه

فروش توسط مالک

خانه ای پر نور در منطقه کینگزپوینت با چهار اطاق خواب و سه حمام کامل، سالن و ناهارخوری و دن با بار، آشپزخانه وسیع، زیرزمین کامل قابل استفاده و زمین بزرگ – ۶۲۵,۰۰۰ دلار

لطفا" با آقای بیژن تماس حاصل فرمائید:
516-487-6383

SASSAN RASTEGAR D·D·S·

Cosmetic & General Dentistry

دکتر ساسان رستگار

دندانپزشک

- دندانپزشکی اطفال و بزرگسالان
- جلوگیری از پوسیدگی دندانها
- پر کردن - روت کانال - باندینگ
- روکش و بریج چینی (پرسلن)
- دندانهای ثابت و متحرک
- دندانهای مصنوعی کامل و پارشال
- زیبائی و ردیف کردن دندان

با تکنیك باندینگ و پرسلن لمینیت

- درمان و جلوگیری از بیماریهای لثه
- ترمیم دندانهای شکسته و تغییر رنگ داده شده
- استفاده از گاز بیحسی
- سفید کردن دندانها
- قبول اورژانس‌های دندانپزشکی
- گذاشتن دندان مصنوعی فوری در یك جلسه
- کلیه خدمات با استرلیزه بودن کامل

کاشتن دندان در فك IMPLANTS

قبول بیمه های دندانپزشکی

پذیرائی با تعیین وقت قبلی

۱-۸۰۰-۴۳۹-۴۹۴۸

منهتن

551 Fifth Ave., Suite 625
(Corner of 45th St.)
New York, NY 10176
(212) 692-9090

لانگ آیلند

11 Wooleys Lane
Suit B
Great Neck, NY 11023
(516) 829-4948

اخبار جامعه

ملاقات یکی از رهبران جامعه ما با پرزیدنت کلینتون در واشنگتن

در ماه جولای گروهی از رهبران سازمانهای یهودی آمریکا برای تشریك مساعی در مورد امور سیاسی و اقتصادی ایسرائل با پرزیدنت کلینتون، به کاخ سفید دعوت شدند. از جامعه ما آقای آقاجان نسیمی از طرف فدراسیون یهودیان سفارادی دنیا (WSF) و فدراسیون یهودیان سفارادی آمریکا (ASF) در این جمع حضور داشتند.

نشریه مگیلا ضمن عرض تهنیت برای این افتخار بزرگ جامعه از اینکه ایشان بما اجازه دادند تا این خبر مهم را با جامعه در میان بگذاریم سپاسگزاری مینماید.

آقای آقاجان نسیمی در ملاقات با پرزیدنت کلینتون در کاخ سفید

بانوی مشهدی داوطلب خدمت در بیمارستان

در طی دو سال گذشته خانم لینا بصلئلی، همسر آقای داوید بصلئلی و مادر سه فرزند، داوطلبانه وقت خود را تقدیم بیمارستان نورت شور کرده و هفته ای چند ساعت در این محل خدمت نموده است. علاقه مخصوص لینا به کودکان باعث شده است که ایشان در قسمت کودکان نوزاد این بیمارستان شروع به فعالیت کنند.

خانم بصلئلی میگویند: «هر دفعه که یك نوزاد را می بینم، برای تمام کسانی که برای بچه دار شدن با مشکل مواجه شده اند دعا میکنم و امیدوارم که خدا-وند دعای تمام کسانی را که برای داشتن فرزند دعا میکنند شنیده و همه را از این نعمت بزرگ بهره مند سازد.»

جزو وظائف خانم بصلئلی، آماده کردن مادرهای فارغ شده برای خروج از بیمارستان است. همچنین خانم بصلئلی بعنوان رابط بین مادرها و دکترها و نرس ها و مدیریت بیمارستان، اقامت خانم ها را در بیمارستان راحت تر کرده و هر گونه مشکل بیماران را با مسئولین در میان میگذارد.

بیمارستان نورت شور از کمك های بی دریغ و دلسوز خانم بصلئلی در خدمات داوطلبانه ایشان قدردانی کرده است و طی تقدیر نامه ای از ۲۰۰ ساعت کمك های ایشان به بیمارستان نام برده است. خانم بصلئلی به تمام علاقمندان توصیه میکنند که مدتی از وقت خود را صرف خدمات داوطلبانه کرده و معتقدند هر کس برایش مقدور است باید قسمتی از انرژی و وقت خود صرف خدمات اجتماعی بنماید.

مگیلا همراه با جامعه لانگ آیلند از زحمات خانم بصلئلی قدردانی کرده و امیدوار است که در این امر خیر همیشه موفق و سرمشق افراد جامعه باشند.

دانشجویان جامعه برای تحصیل به ایسرائل میروند

ده نفر از فارغ التحصیلان دبیرستان جامعه ما برای ادامه تحصیل به چند یشیوا در ایسرائل رفتند. بعضی از این یشیواها عبارتند از «نوه یروشالیم» در «هرنوف» یروشالیم و «میخلَت استر» در کریت موشه و یشیوائی در مجاورت کتل. این دانشجویان برای مدتی بین چهار ماه تا یك سال در ایسرائل اقامت خواهند کرد و کلیه واحدهای خود را میتوانند برای دریافت لیسانس به دانشگاه های امریکا منتقل نمایند. این دانشجویان عبارتند از: دیوید امین اف، نازیلا عنایتیان، پاتریشیا اعتصامی، آنیا قصابیان، رایا حکیمیان، بنی همتیان، ژاسمن لیوی، لیلی نامدار، دوریت صیونی و ساناز زر. مگیلا برای همگی این دانشجویان آرزوی موفقیت مینماید.

دختر جوان مشهدی بازگشت سلامتی خود را جشن میگیرد

در تاریخ ۲۵ مارچ ۱۹۹۶ در حمله تروریستی که به اتوبوس خط ۱۸ یروشالیم شد عده زیادی کشته و زخمی شدند. یکی از دخترانی که در این حمله بیرحمانه بسختی مجروح شده بود، دوشیزه «دانا شیمشون» ۲۱ ساله نوه خانم اشرف لیوی (خواهر خانم مرحوم آقا الیاس دیلمانی) میباشد. «دانا» که خود پلیس مرزی ایسرائل میباشد، اخیرا" پس از مدت زیادی بستری بودن در بیمارستان هداسای یروشالیم، از این بیمارستان مرخص شد. در این عکس که از روزنامه «جروزالم پست» گرفته شده، دانا شیمشون را در حالیکه مادر او «ایلانا» و مادر بزرگش خانم «اشرف لیوی» در حال تماشا کردن هستند، مشغول بریدن کیك خود پس از مرخص شدن از بیمارستان مشاهده می کنید.

گزارش کمیته بانوان

از: ژانت اعتصامی

۱- کمپ تابستانی برای کودکان:

کمیته بانوان کمپ تابستانی مخصوصی برای کودکان در منطقه کینگز پوینت برپا کرد. این کمپ که شامل برنامه های ورزشی از جمله تنیس، شنا و بسکتبال بود با استقبال زیادی از طرف کودکان روبرو شد.

۲- خیریه:

در شش ماه گذشته، مبلغ ۷۰۰۰ دلار جهت کپر جماعتی و امور خیریه به کمیته بانوان رسیده بود. مازاد این مبلغ پس از انجام مراسم کپر جماعتی، برای مستمندان و فقرا به ایسرائل فرستاده شد. این برنامه در سال دومرتبه توسط کمیته بانوان اجرا میشود. برنامه خیریه و کپر دیگری برای قبل از موعد پسح در نظر گرفته شده است.

۳- مراسم سوکا:

طبق رسم همه ساله، کمیته بانوان امسال نیز با تهیه میوه جات، کیک و شیرینی برای براخا، از جماعت در سوکای کنیسای شعره طوا پذیرائی مفصلی بعمل آورد.

۴- سیمخا توراه:

امسال نیز کمیته بانوان مسئولیت تهیه، تدارک و بسته بندی سبدهای گل و میوه و خرید اجناس مختلف را برای مراسم سیمخا توراه بعهده داشت. کلیه عایدات این مراسم به مصرف تلمود توراى جامعه میرسد.

۵- جشن مشترک برمیتصوا و بت میتصوای جماعتی:

به تقاضای عده زیادی از والدین، امسال جشن برمیتصوا و بت میتصوای جماعتی مشترکا" در سالن جشن های Huntington-Town House برگزار میشود. در این جشن ۳۳ نفر دختران بت میتصوا و ۲۶ نفر پسران برمیتصوا شرکت دارند. کمیته بانوان در این سالن که گنجایش بیش از ۱۲۰۰ نفر را دارد، از والدین، بستگان، دوستان و میهمانان این نوجوانان و همچنین نمایندگان کمیته ها و سازمان های مختلف جامعه پذیرائی بعمل می آورد.

۶- کلاس های ورزش:

کلاس های ورزش North Shore Fitness برای بانوان تا ماه مارچ ۱۹۹۷ همچنان ادامه خواهد داشت. علاقمندان به ثبت نام میتوانند با کمیته بانوان تماس حاصل فرمایند.

۷- انتخابات کمیته بانوان:

انتخابات دوره بعدی کمیته بانوان برای تاریخ ۲۴ نوامبر ۱۹۹۶ در نظر گرفته شده است. از کلیه بانوان دعوت میشود تا با علاقه و رأی خود از این انتخابات حمایت نمایند. جزئیات این انتخابات توسط گروه نظارت بر انتخابات کمیته بانوان به اطلاع جامعه خواهد رسید.

گزارش کمیته جوانان

از: دانیل بنی لیوی

(ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

جشن تابستانی کمیته جوانان

جشن تابستانی امسال کمیته جوانان در یک رستوران در ویلج منهتن در تاریخ ۲۷ جولای برگزار گردید. در این جشن که همراه با DJ و رقص بود حدود ۱۵۰ نفر شرکت کردند.

کوهنوردی کمیته جوانان ←

در روز یکشنبه ۱۱ آگوست کمیته جوانان سفر یک روزه مسافرت و کوهنوردی به Bear Mountain ترتیب داد. در این روز دو اتوبوس نزدیک ۱۰۰ نفر از جوانان را از محل ایستگاه قطار گریت نک برای کوهنوردی و تفریح به این محل بردند. در این محل جوانان از تفریحات مختلف مانند قایقرانی و فوتبال استفاده کرده و برای کباب خوری

منقل ها را روشن کردند. کمیته جوانان از تمام کسانی که در این برنامه با وضع هوای آنروز شرکت کردند تشکر کرده و از همه جوانان درخواست میکند که در برنامه های بعدی البسه مناسب تری همراه داشته باشند.

کمیته جوانان روی خط سراسری کامپیوتر (www)

از روز ۱۵ اگوست کمیته جوانان رسما" به خط سراسری کامپیوتر متصل شد. گرچه هنوز صفحه کمیته جوانان بسیار ابتدائی است ولی در عین حال شامل توضیحی در باره وظائف این کمیته، عکس های رنگی برنامه های اخیر، نمونه تقویم هخودش و اطلاعات مربوط به کمیته های فرعی گوناگون میباشد. کمیته جوانان از کلیه علاقمندان دعوت میکند که از صفحه مخصوص کمیته جوانان به آدرس:

http://www.mycweb.com

بازدید کرده و نظریات خود را توسط پست الکترونیکی (e-mail) به آدرس MYCny@aol.com ارسال دارند.

مسافرت تابستانی کمیته جوانان

شباتون ۲۳ آگوست تا اطلاع ثانوی به تعویق افتاد. کمیته جوانان بدینوسیله از کلیه کسانی که برای این سفر بلیط تهیه کرده و تدارک مسافرت دیده بودند عذرخواهی مینماید. کمیته جوانان در صدد است مسافرتی برای بازدید از موزه هولوکاست در واشنگتن ترتیب دهد.

سفر یکروزه به پارک «گریت ادونچر»

مسافرت یک روزه به پارک تفریحی گریت ادونچر که توسط گروه نوجوانان ترتیب داده شده بود در روز سه شنبه ۲۷ آگوست برگزار گردید. در این سفر یک اتوبوس نوجوانان را به محل پارک برد و در بین راه صبحانه بسیار خوبی سرو گردید. برندگان بازیهای این روز آرون بصلئلی، فرزان کاشی ملاک و جاشوا کاشانیان بودند که با یک عروسک بزرگ (Teddy Bear) به خانه برگشتند!

کلوب فرهنگی

در روز چهارشنبه ۱۱ سپتامبر، کلوب فرهنگی در برنامه ای که بمناسبت بیستمین سالگرد «نیویورک سمفونی» در لینکلن سنتر برگزار شده بود شرکت نمود. کنسرت از ۸ برنامه مختلف تشکیل شده بود شامل سولو برای ویولون، پیانو و آواز.

جالب ترین قسمت برنامه گروه کر «نیویورک چمبر سیمفونی» بود که از جامعه ما دوشیزه سونیا روبنی در اولین برنامه خود با آنان همراهی نمود. موسیقی این برنامه توسط ریچارد دانیال پور، یک یهودی ایرانی به افتخار جشن های سه هزارمین سال یروشالیم نوشته شده بود.

کمیته جوانان این موفقیت هنری را به سونیا تبریک میگوید.

جوانان در روز کوهنوردی در Bear Mountain

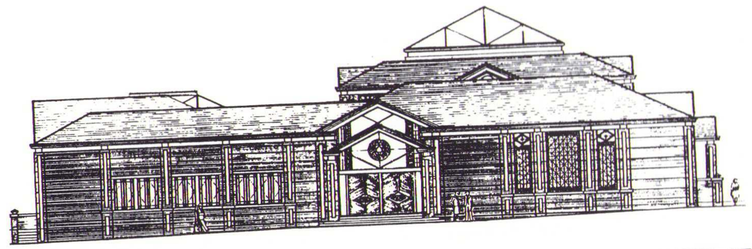
گزارش انجمن مرکزی

از: ادوارد نسیمی
(ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

۱- گزارش پیشرفت ساختمان و تأمین بودجه کنیسای لانگ آیلند

برنامه تأمین بودجه کنیسای جامعه در لانگ آیلند بنحو احسن به پیش میرود. تا کنون با همت سخاوتمندانه جامعه بیش از ۳,۰۰۰,۰۰۰ دلار تعهد شده است که هنوز ادامه خواهد داشت.

با بهبود وضع مالی این بنا، پیشرفت ساختمانی این کنیسا بیشتر به چشم میخورد. تا کنون نزدیک به ۴۰ درصد این بنا ساخته شده است و در صورتیکه بخواهیم به تاریخ مورد نظر خود که سپتامبر ۱۹۹۷ در نظر گرفته شده برسیم، بایستی ایام زمستان را کاملا" مشغول بکار باشیم.



بدین خاطر باید قبل از فرا رسیدن زمستان، قسمت بیرونی این بنا کاملا" بسته شده باشد و سیستم تهویه هوا و بخاری های این مجموعه کار گذاشته شده باشند که آن نیز مستلزم قدمهای زیر میباشد.

سقف: بیش از ۲/۳ سقف این مجموعه فعلا" تکمیل شده است و بایستی تا زمستان کلیه شکافها بخاطر آب زدن کاملا" پوشیده شده باشند.

سیستم تهویه هوا و بخاری: کلیه دستگاههای تهویه هوا در سقف جاسازی شده اند که با رسانیدن گاز و برق، کاملا" قابل استفاده میباشند.

سنگ و آجرکاری: جداره داخلی بلوک سیمانی این مجموعه در حال تکمیل میباشد. آجرکاری این بنا در ماه سپتامبر آغاز شد.

پنجره ها: کلیه پنجره ها و شیشه کاری این مجموعه قرار است که در ماه نوامبر پس از تکمیل سنگ و آجرکاری دریافت شود.

۹۰٪ کلیه قراردادهای این مجموعه بسته شده و خوشوقتیم باطلاع همگی برسانیم که ساختمان این مجموعه تا کنون دقیقا" مطابق برنامه بودجه ای که در نظر داشته ایم در حال پیشرفت میباشد.

۲- مینیان های ایام موعدها

بار دیگر انجمن مرکزی با همکاری مشهدی جوئیش گریت نک، مینیان های مختلفی برای ایام موعدها برای استفاده کلیه اعضای جامعه بر پا کرد. سالن ورزش گریت نک سیناگوگ برای ایام روش هشانا و کیپور کرایه شده بود که عده کثیری از اعضای جامعه در این مینیان شرکت کردند.

برنامه تفیلای کیپور در هتل مریات لانگ آیلند با استقبال بیش از ۷۰۰ براخا از اعضای جامعه روبرو شد که در میان این عده سالمندان زیادی نیز بودند که در صورت نبودن این مینیان، امکان شرکت در تفیلاها را نداشتند. این مراسم تفیلا مورد پسند همگان قرار گرفت و لازم میدانیم از کلیه داوطلبانی که با ما همکاری کردند سپاسگزاری نمائیم. برای ایام روش هشانا و کیپور مینیان هائی که زیر چتر انجمن مرکزی بودند (هتل مریات، سالن «جیم» گریت نک سیناگوگ و کلبه) در حدود ۷۵۰,۰۰۰ دلار کاود جمع آوری کردند که بدینوسیله از همکاری و حمایت کلیه جماعت محترم تشکر مینمائیم.

۳- جلسات با کنیساها

در چند ماه اخیر جلسات دیگری با اعضای بوردهای شعره طوا و شیرا خداشا بمنظور قبول نمودن اساسنامه جامعه و پیوستن به انجمن مرکزی برگزار شده است. با کمال تأسف این جلسات به نتایج مثبتی نرسیدند. تا کنون هیچگونه جواب و عکس العملی از طرف این کنیساها به انجمن مرکزی نرسیده است.

۴- بودجه و امور مالی

برای اولین بار بودجه سالانه جامعه توسط کمیته بودجه و امور مالی انجمن مرکزی که از نمایندگان انجمن مرکزی و کنیساها تشکیل شده (بجز کنیسای شعره طوا که با وجود دعوت از ایشان نماینده ای نفرستادند) تعیین شد.

این کمیته تقاضاهای بودجه کنیساها، کمیته های جامعه و همچنین خود انجمن مرکزی را مورد بررسی وتجزیه و تحلیل قرار داد. پس از بررسی در چند جلسه مختف، کمیته بودجه پیشنهاد بودجه سالیانه خود را برای سال «اول سپتامبر ۱۹۹۶ الی ۳۰ آگوست ۱۹۹۷» به انجمن مرکزی عرضه کرد. این بودجه در انجمن مرکزی باتفاق آراء تصویب شد.

این بودجه طوری طرح شده که ضمن تشویق کمیته ها به همکاری، سعی شده مخارج اداری را تا حد امکان پائین بیاورند. همزمان با این تصمیمات، بودجه خیریه و تحصیلات عالی تا حدودی اضافه گردیدند. باید خاطرنشان ساخت که هدف اصلی این بوده که بدون اینکه لطمه ای به کمیته پرارزش تلمود توراه و برنامه های دیگر جامعه وارد شود، همزمان بودجه برای تکمیل ساختمان کنیسای جدید تأمین گردد.

انجمن مرکزی بیلان سال گذشته خود را به جامعه عرضه کرد که در این شماره مگیلا نیز چاپ گردیده است.

۵- ملاقات با نمایندگان وعد «نوعام» (میلان)

جلسه مشترکی با نمایندگان وعد نوعام (میلان) بدرخواست ایشان برگزار شد و طی آن نکات زیر مورد بحث قرار گرفتند.

۱- پیشنهادی از طرف وعد نوعام در مورد یک اعلامیه مشترک رسید که طی آن مسئله خطر ازدواج های مختلط صریحا" به جوامع مشهدی در سراسر دنیا متفقا" ابلاغ گردد.

۲- طی این جلسه اعضای وعد «نوعام» خواستار همکاری و دخالت بیشتر انجمن مرکزی در پروژه خانه سالمندان در ایسرائل شدند.

۳- همچنین پیشنهاداتی برای برگزاری جلسات مشترک کلیه انجمن های مشهدی در کشورهای مختلف شد. موافقت شد که این جلسات برای ایجاد همکاری و همگامی کلیه جوامع مشهدی سراسر دنیا بسیار ضروری و مؤثر خواهند بود.

۶- انتخابات داخلی انجمن مرکزی

در ماه آگوست، انجمن مرکزی اعضای هیئت مدیره خود را انتخاب کرد. تا آن زمان کلیه این مسئولیت ها توسط یک کمیته هماهنگی هدایت میشد. اعضای این هیئت عبارتند از:

ادوارد نسیمی	پرزیدنت
میشل دیلمانی	معاون پرزیدنت
بهروز حکیمیان	منشی اداری و معاون پرزیدنت
شموئل لیویان	خزانه دار
هارون کهنیم	معاون خزانه دار

ضمنا" آقای فریدون حکیم به دلیل غیبت طولانی از انجمن مرکزی استعفا داده اند. بر طبق اساسنامه اولین عضو رزرو انجمن مرکزی به انجمن می پیوندد. آقای داوید هزقیا بدین منظور به انجمن مرکزی پیوستند.

فهرست مطالب

مقاله	صفحه
سرمقاله: آیا زمان تحول و تطبیق نرسیده است	۱
گزارش انجمن مرکزی	۲
گزارش کمیته بانوان	۴
گزارش کمیته جوانان	۴
اخبار جامعه	۷
تبریکات	۸
گزارش کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی	۱۰
گزارش آکادمی سفارادی مشهدی	۱۱
اخبار ایسرائل	۱۲
از گوشه و کنار	۱۴
تفسیر سیاسی: ایسرائل و سوریه جنگ یا صلح	۱۶
حتما" گربه است	۱۹
سهم یهود در ادبیات جهان	۲۰
شما و مگیلا	۲۲
تور برمیتصوای جماعتی	۲۶
برتر از عجایب هفتگانه اقتصادی	۲۹
بهداشت و پزشکی	۳۲
تعطیلات ملی و سنتی آمریکا	۳۳
عطر شکوفه ها	۳۴
نامه های قلابی به حکیم باشی	۳۵
گزارش مالی کنیسای شعره طوا	۳۶
گزارش مالی انجمن مرکزی	۳۸
	۴۲

شرح عکس های روی جلد:

– شرکت کنندگان تور برمیتصوا در ایسرائل در مقابل منزل عزر وایزمن رئیس جمهور ایسرائل
– اعضای جامعه در برنامه های تابستان ۱۹۹۶

مگیلا Megillah מגילה

مگیلا نشریه ای است غیر انتفاعی از انتشارات:

کمیته جوانان مشهدی

وابسته به سازمان یهودیان متحد مشهدی آمریکا
آدرس مکاتباتی:
Mashadi Youth Committee
91 Cutter Mill Rd., Great Neck, NY 11021
Phone: (516) 829-3443, Fax: (516) 829-2822
همکاران بترتیب حروف الفبا:

سردبیران:
مهران اعتصامی، یوسف داودزاده،
میشل دیلمانی، بهروز دیلمانیان،
دکتر فرخ دیلمانیان، ناتاشا نسیمی

نویسندگان همکار:
ژینا اهران اف، پیام حکیمی،
برنارد لیوی، یعقوب مردخائی

طرح و تنظیم:
روبرت مردخا

مدیریت:
مهران اعتصامی
بهناز دیلمانیان
ناتاشا نسیمی

نامه های قلابی به حکیم باشی:
مهران بصلی

ضمیمه Viewpoints:
کارکنان: دبی حکیمیان، دورون حکیمیان،
دانیل رامین فرد، لورنسو لیویئیم

لیست پستی آبونمان:
شیوا و شهاب اعتصامی

تبلیغات: بهناز دیلمانیان

امور مالی: مهتاب اعتصامی

سایر همکاران:
میشل ابراهیمی، افشین بصلی، آلن حکیمیان،
لئون عبرانی، لوید عبرانی، بهروز عزیز، دیوید کهن

نمایندگان کمیته فرعی مگیلا:
آوا بصلئلی، دبی حکیمیان

مگیلا برای تأمین قسمتی از مخارج خود آگهی دریافت میکند. مگیلا مسئولیت صحت کشروت مؤسسه های آگهی دهنده را بعهده نمیگیرد.

چاپ در ایالات متحده آمریکا

בס"ד

SIVAN INTERNATIONAL INVESTMENTS CO.

یعقوب بهنام و پسران

بهترین سرمایه‌گذاری و پس انداز

بهترین زمین های کشاورزی و ساختمانی با مالکیت شخصی
در مناطق مختلف ایسرائل
با قیمت های بسیار خوب بفروش میرسد.

اگر مایل به فروش زمین و املاک خود در هر نقطه ایسرائل می باشید
ملک شما را به قیمت مناسب خریداریم.

لطفا" برای کسب اطلاعات بیشتر
با شماره تلفن زیر تماس حاصل فرمائید:

Tel: (212) 869-6366
Fax: (212) 869-7923

c/o Behnam Gem Company
15 West 47th Street, Suite 1505

سرمقاله

آیا زمان تحول و تطبیق نرسیده است؟

از: نانسی حکیمیان
(ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

توصیف و توجیه رسوم، کار بسیار مشکلی است. ولی بعنوان یک جامعه، ما معتقدیم این سنت ها و اعتقادات، ما را بعنوان یهودیان مشهدی آمریکائی مشخص و متمایز میسازد. ما همچنین معتقدیم مراسم و میراث ها، بقای ما را در این جامعه بزرگ طی سالهای آینده تضمین میکند و فقط ما هستیم که بعنوان پدر و مادر، از طریق رفتار خود و نقل قصه های گذشته این ارزش ها را از اجداد خود به جوانان منتقل میسازیم.

البته ما اولیاء، در نقش معلم فرزندان، متوجه میشویم که این رسوم در محیطی که ما امروز زندگی میکنیم در حال تغییر میباشند. بسیاری از این رسوم برای اینکه مورد قبول و احترام کودکان ما قرار گیرند تا حدی مطابق نوع زندگی امروز ما تغییر کرده اند. در شماره قبل مجله مگیلا در قسمت "Viewpoints" که قبلا" «ضمیمه جوانان» نامیده میشد، در پرسشنامه ای، نظر جوانان راجع به "dating" (دیدار دختر و پسر جوان با یکدیگر) و ازدواج پرسیده شد. نتیجه این پرسشنامه نشان میدهد که واقعیت امروز با رسوم ما در این زمینه کاملا" متفاوت است. همچنین این نتایج نشان میدهد که لازم است در باره "dating" تجدید نظری شود تا راه حل بهتر و سالم تری برای ترویج ازدواج و تشکیل خانواده در بین جوانان پیدا شود.

نتایج این پرسشنامه نکات بسیاری را راجع به جوانان جامعه روشن میکند: بیشتر جونان امروز قبل از پیدا کردن همسر خود حداقل با دو نفر معاشرت دارند یا به اصطلاح "date" میروند. تقریبا" سه چهارم کسانی که به سئوالات پرسشنامه پاسخ دادند معتقدند که "dating" کاملا" در جامعه ما قابل قبول است. ولی متأسفانه فقط ۲۲ درصد بر این عقیده اند که نظر از این ملاقات ها پیدا کردن همسر آینده است. بیشتر جوانان امروز مخفیانه "date" میروند و از پخش شایعات نیز بسیار نگران میباشند. ۴۶ درصد کسانی که به سئوالات پاسخ داده اند اشاره کرده اند که روابط خود را با جنس مخالف کاملا" در خفا نگه میدارند و حتی پیش دوستان نزدیک خود نیز بازگو نمیکنند. ولی اکثریت معتقدند که باید تغییری در این وضع بوجود آید و ۶۳ درصد بر این عقیده اند که باید "dating" آزادانه در بین جوانان انجام شود.

ناراحت کننده ترین نتیجه این پرسشنامه این بود که با وجود اینکه ۴۰ درصد جوانان مایلند دوست خود را به منزل برده و به اولیای خود معرفی کنند، فقط ۸ درصد از جوانان "date" های خود را با والدینشان در میان میگذارند یعنی ۹۲٪ آنها، پدر و مادرها را از روابط خود مطلع نمیکنند.

از سوی دیگر بسیاری از اولیاء می پرسند که وضع کنونی چه اشکالی دارد؟ مگر این طور نیست که بالاخره هر کس زوج خود را پیدا کرده و ازدواج میکند؟ ولی شرکت نداشتن اولیاء در تصمیم فرزندان و ملاقات های پنهانی موضوع "dating" را برای جوانان گیج کننده، مشکل و ناسالم کرده است. جوانان در این مورد نیز مانند تصمیمات مهم دیگر زندگی، احتیاج به راهنمائی دارند. آنها میخواهند بدانند که با چه کسانی و تا چه مدتی و تحت چه شرایطی میتوانند معاشرت داشته باشند. اولیاء و جامعه باید این موضوع را برای جوانان روشن کرده و شرایط آن را حتی المقدور تنظیم کنند.

ما باید از زیاده روی های سایر جوامع یهودی آمریکا در این مورد پند بگیریم و سعی کنیم که فامیل و جامعه در مسائل مربوط به جوانان دخالت داشته باشند. اکثر جوامع یهودی آمریکا کاملا" با فرهنگ غربی محیط آمیخته شده اند و به ندرت مشاهده میشود که در تصمیم فرزندان خود در مورد ازدواج دخالت کنند. برای عده ای فقط اینکه همسر فرزندشان یهودی باشد کافی است و تاریخ نشان میدهد که عدم دخالت در تصمیمات فرزندان، گاهی باعث ازدواج های مخلوط (رو به ازدیاد) با غیر یهودی و زیر پا گذاشتن ارزش های معنوی زندگی شده است.

از طرف دیگر در جوامع اردتدکس، محیطی ایجاد شده است که "dating" بمنظور ازدواج براحتی انجام میگیرد. یک دختر و پسر به راحتی میتوانند به تنهائی با هم به رستوران و سینما بروند؛ اگر به یکدیگر علاقمند بشوند به معاشرت ادامه میدهند تا به ازدواج بیانجامد. چنانچه نسبت به یکدیگر علاقه ای ایجاد نشود بدون ناراحتی از ادامه معاشرت جلوگیری میکنند. در این جوامع، "dating" اکثرا" منجر به نامزدی میشود. ولی آیا ما میتوانیم مثل یهودیان ارتدکس "date" داشته باشیم؟ در جامعه ما این کار بسیار مشکل است. برای چنین کاری جوانان باید بتوانند آشکارا و بدون خجالت با یکدیگر معاشرت کنند. اولیاء نیز موظفند که از فرزندان خود راجع به دوستانشان سئوال کنند و باید قبول کنیم که لازم نیست فرزندان ما با اولین کسی که ارتباط پیدا میکنند ازدواج کنند. در ضمن اولیاء باید به فرزندان و تصمیمات آنها احترام بگذارند تا آنها بتوانند براحتی دوستان خود را به منزل بیاورند و در باره آنها صحبت کنند.

جامعه نیز باید تغییرات اساسی را در این زمینه بپذیرد. شایعات، مثل سرطانی است که بالاخره جامعه را متلاشی خواهد کرد. باید بپذیریم که جوانان "date" خواهند داشت و باید آنها را تشویق کنیم، پشت سرشان بدگوئی نکنیم و اگر هم بیرون رفتن آنها به ازدواج منتهی نشود از صحبت راجع به آنها خودداری کنیم تا بتوانند در چهارچوب اصول صحیح و اخلاقی ازدواج کنند.

در عین حال جوانان نیز باید بدانند که ما یک جامعه ارتدکس هستیم و فقط "dating" جدی قابل قبول است نه معاشرت های موقتی و بدون هدف. ضمنا" جوانان باید به اولیای خود احترام گذاشته و آنها را در اتخاذ تصمیمات سرنوشت ساز خود شرکت دهند.

در حالی که جامعه ما خود را به شرایط اجتماعی موجود وفق میدهد، باید تا حدی تغییرات در آداب و سنن خود را بپذیرد. به نظر میرسد وقت آن فرا رسیده که تغییر دیگری را نیز قبول کنیم. باید در مورد رفتار امروز جوانان در مورد "dating" و انتخاب همسر، تجدید نظر کنیم و اجازه دهیم فرزندانمان براحتی و تحت نظارت والدین با یکدیگر به تنهائی معاشرت داشته باشند.

• این آمار بر اساس پرسشنامه ای تنظیم گردیده که ۷۵ نفر به آن پاسخ داده اند و نشان دهنده نظرات کلی جوانان نمیباشد.

مگیلا

Megillah מגילה

نشریه کمیته جوانان مشهدی
سال دوازدهم، شماره ۵۴
خشوان ۵۷۵۷، اکتبر ۱۹۹۶